

NED Comics

ULTIMATE EDITION

Dragonball



20

Akira Toriyama

125 U.



DRAGON BALL

จาก
ตอนที่
285
พวก
ท่านั้น
ผู้
เฒ่า
สูง
สุด
นั้น
ตาย



ดราگونบอล



โห
เป็นนี่ละ
...!!!

งะ...
โห
เป็นนี่...



อะ...
อะไรกัน
160,000
แล้ว

ยะ...ยะ...
ยังจะ
เพิ่มขึ้นอีก
...!!!





วะ...
ว่าไงนะ
...!!!!



พลังที่ปล่อย
ออกมา
ในชั่วพริบตา
มันไม่ใช่แค่นี้
หรอก

ขอบอก
ไว้ก่อน
นะ!



แม้แต่
แม่ทัพกีนิว
ยังมี
พลังต่อสู้
สูงสุดแค่
120,000
เอง...

พะ...
พวกเรา
ไม่มีทางชนะ
แน่...

พะ...
ทำไม
ชาวไซย่า
อะ...
ถึง...



ฮา
!!!!



เบจิต้า
ก็พูด
แบบนี้...

!?

แต่ฉัน
ไม่เข้าใจ
หรอกว่า
มันหมายความว่า
อย่างไร...



ปะ...
เป็น
ซูเปอร์
ไซย่า...!?

ระ...ระ...
หรือว่า...
แก...



นะ...นักรบ...
ที่แข็งแกร่ง
ที่สุด
แห่งตำนาน
...

ชะ...ชะ...
ซูเปอร์
ไซย่า...!?



คะ...
คือซูเปอร์ไซย่า
คนเดียว
ที่ท่านพรินเซอร์
เกรงกลัว
จนเรอะ...!!

จะ...
เจ้านั้น...



อึย
ยย
ยย
|
!!!!

โหลง
เป็นขี้
ไปได้
ละ
|
!!!!



แล้วฉัน
ก็ไม่อยากสู้
แบบไร้สาระ
ด้วย

ขอโทษนะ
แกไม่มีทาง
ชนะฉัน
ได้หรอก

พวกแก
รีบไสหัว
ไปจาก
ดาวดวงนี้
ชะ





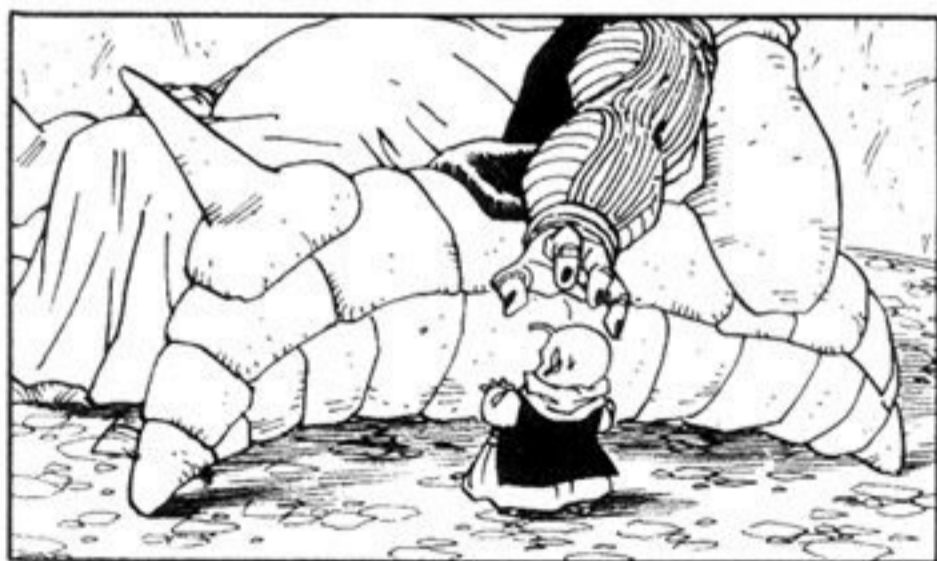
ชานาเม็ก
ที่รอดชีวิต
อยู่ที่นั่นมี 3 คน
เท่านั้นเอง
เรอะ...

อ้อ
...



มันใกล้
เข้ามาแล้ว...

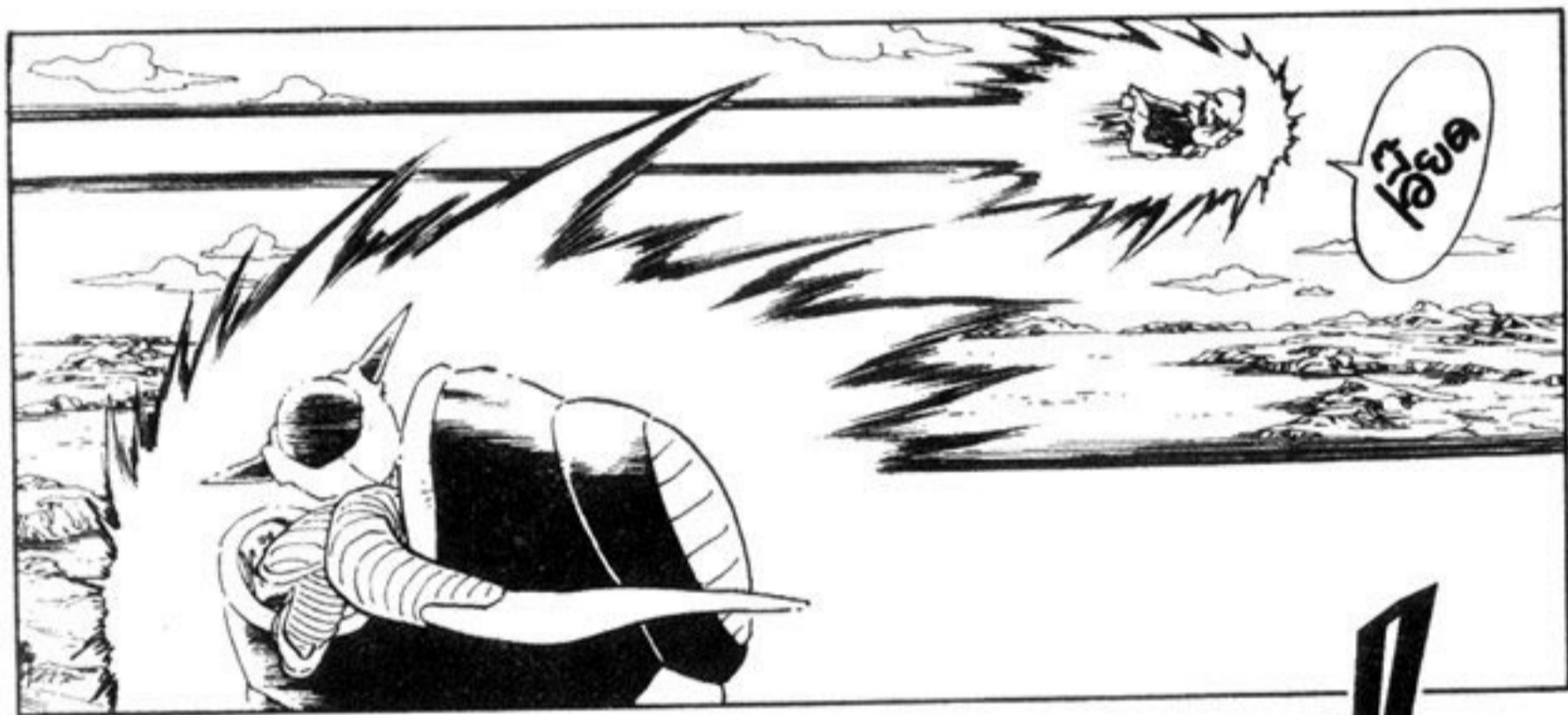
เราอยู่ที่นี้
ไม่ได้แล้ว...

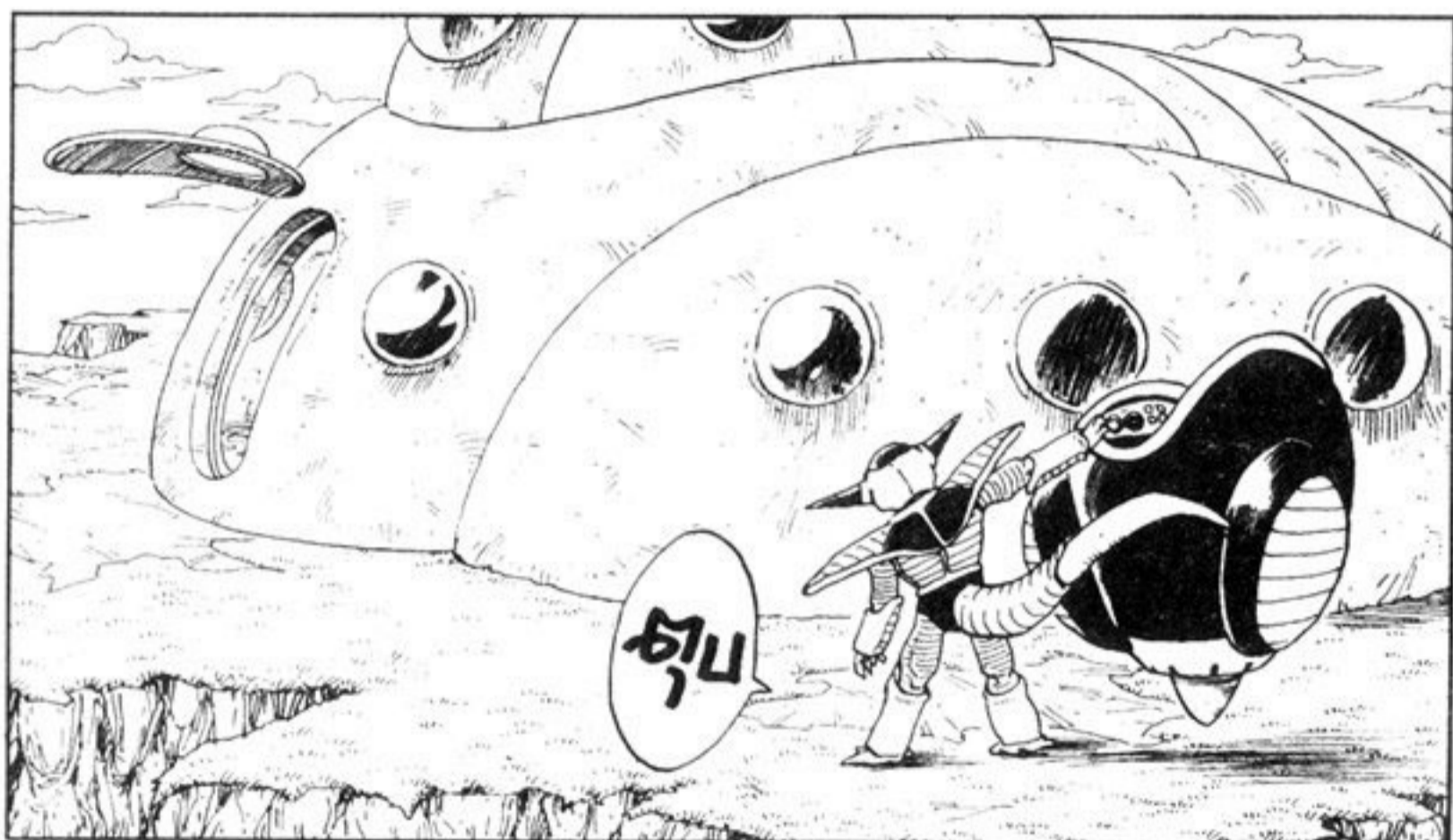
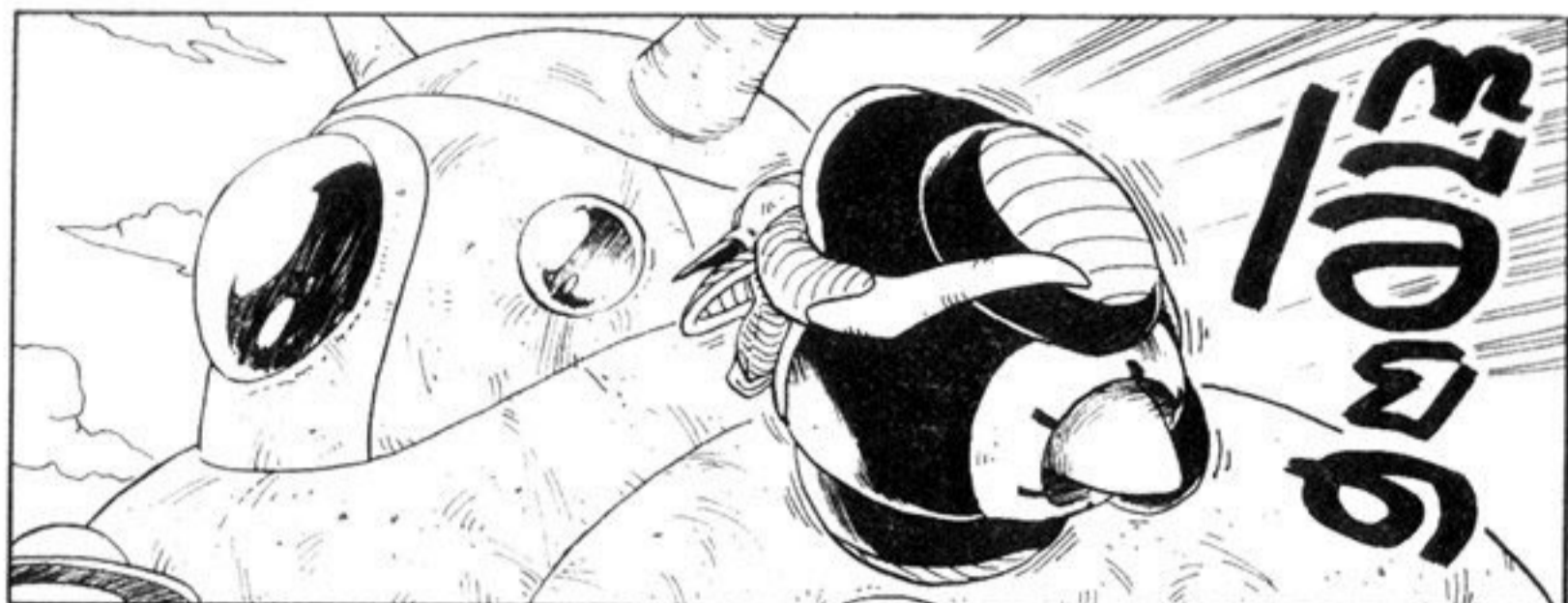


อะ
...

อะ
...









ฉันรวบรวม
ดราทอนบอล
ครบ 7 ลูกแล้ว
แต่ความปรารถนา
ก็ยังไม่ใช่
สัมฤทธิ์ผล...

ฉันคือฟรีเซอร์
คนที่รวบรวม
ดราทอนบอล
ของพวกเจ้า
เพื่อขอพร
ในสิ่งที่ปรารถนา
อย่างหนึ่ง...



ฉันไม่อาจ
บอกแก่
คนชั่ว
ได้หรอก

ขอร้องลະ
จงกลับไป
ซะเถอะ...



ทำยังไง
พรถึงจะ
สมปรารถนา
ได้ฮี้...?

ฉันเลย
มีเรื่อง
อยาก
จะถาม...



จะเอา
ยั้งนั่น
ก็ได้...

มีกันอยู่
2 คนใช่ไหม?
จะให้ฉันเค้นคอ
จากใครดีล่ะฮี้?

บอกมาดี ๆ
ดีกว่านะ
ฉันไม่ฆ่าแก
หรอก

คนหนึ่งที่อยู่ในบ้าน
คือท่านผู้เฒ่าสูงสุด
ของดาวนาเม็กนี้
ท่านเป็นผู้สร้าง
ดราگونบอลขึ้นมา...

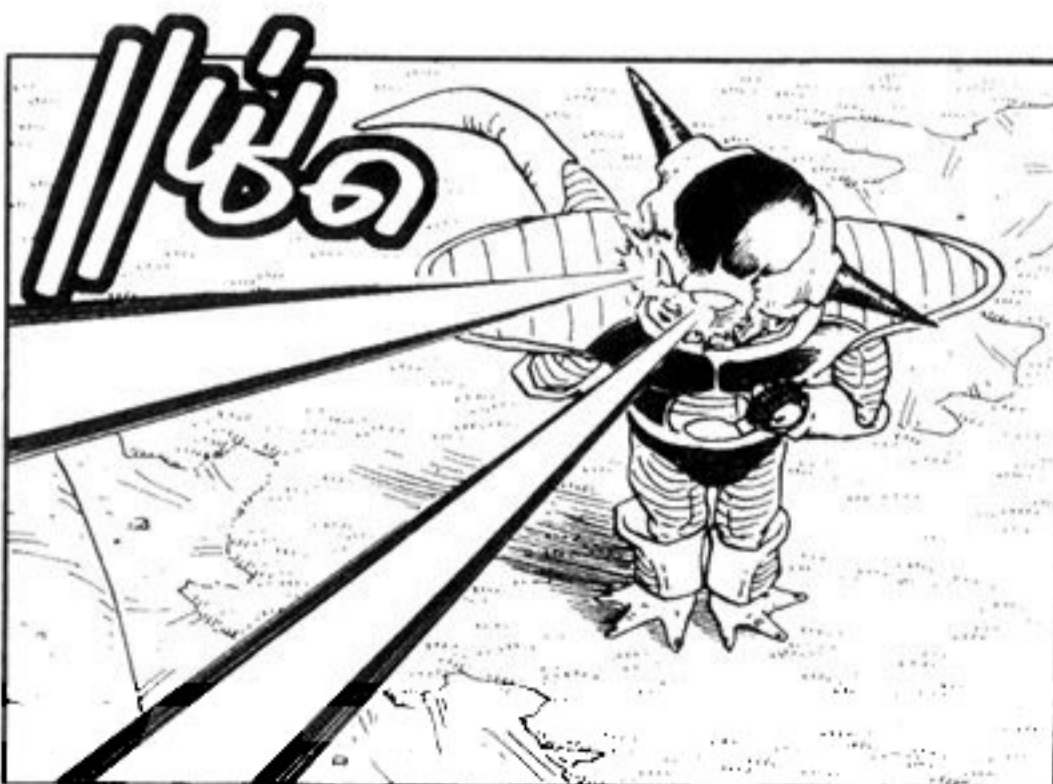
แต่ขอบอก
ไว้ก่อนที่
เราจะสู้กัน



จำใส่หัวไว้เลยนะ
ถ้าฆ่า
ท่านผู้เฒ่าสูงสุด
ดราگونบอล
ก็จะหายไป
ด้วย!



อ้อ
!



ผู้เฒ่า
สูงสุด
...







เขาเป็นชาว
นาเม็ก
เชื้อชาตินักรบ
เพียงผู้เดียว
ของดาว
ดวงนี้

เนล
ไม่ใช่คนใจเสาะ
อย่างที่
เจ้าคิด...

ไม่เหมือนกับ
ชาวนาเม็ก
คนอื่นา
ที่พวกเจ้าฆ่ามา
หรือ...



ท่านผู้เดมาสูงสุด...
เจ้าก็ไม่คิด
จะบอกฉัน
เช่นกันใช่ไหม?

ฉันถ้าฉัน
ฆ่าเจ้านี่
คงเปลี่ยนใจ
มาบอกได้
ละสิ...



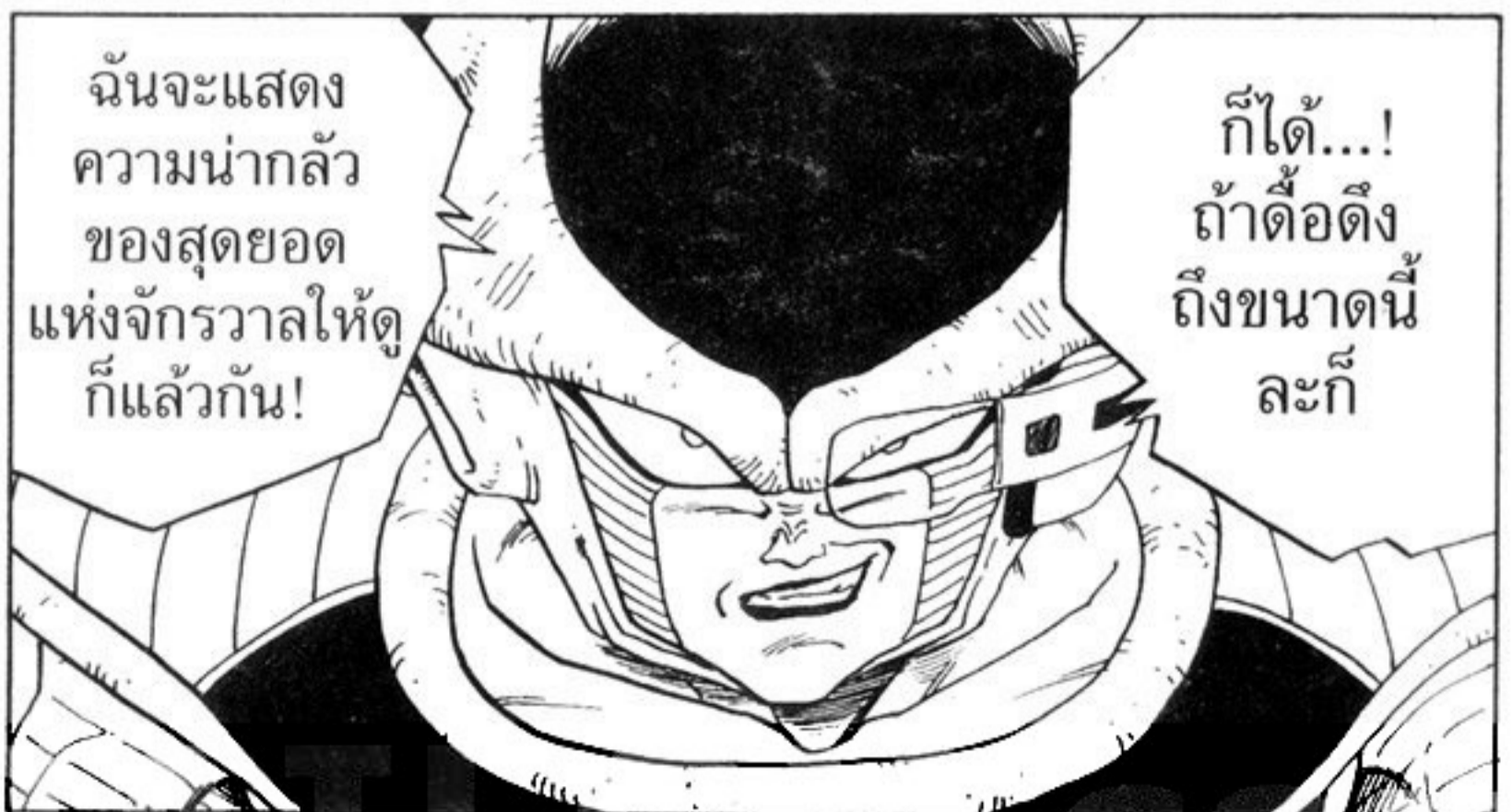
ทราบ
แล้ว
ขอรับ...



เนล...
ช่วยก่่วงเวลา
ไว้ให้ได้
มากที่สุด
นะ...



ยังไง
ก็
ไม่บอก
ละสิ...



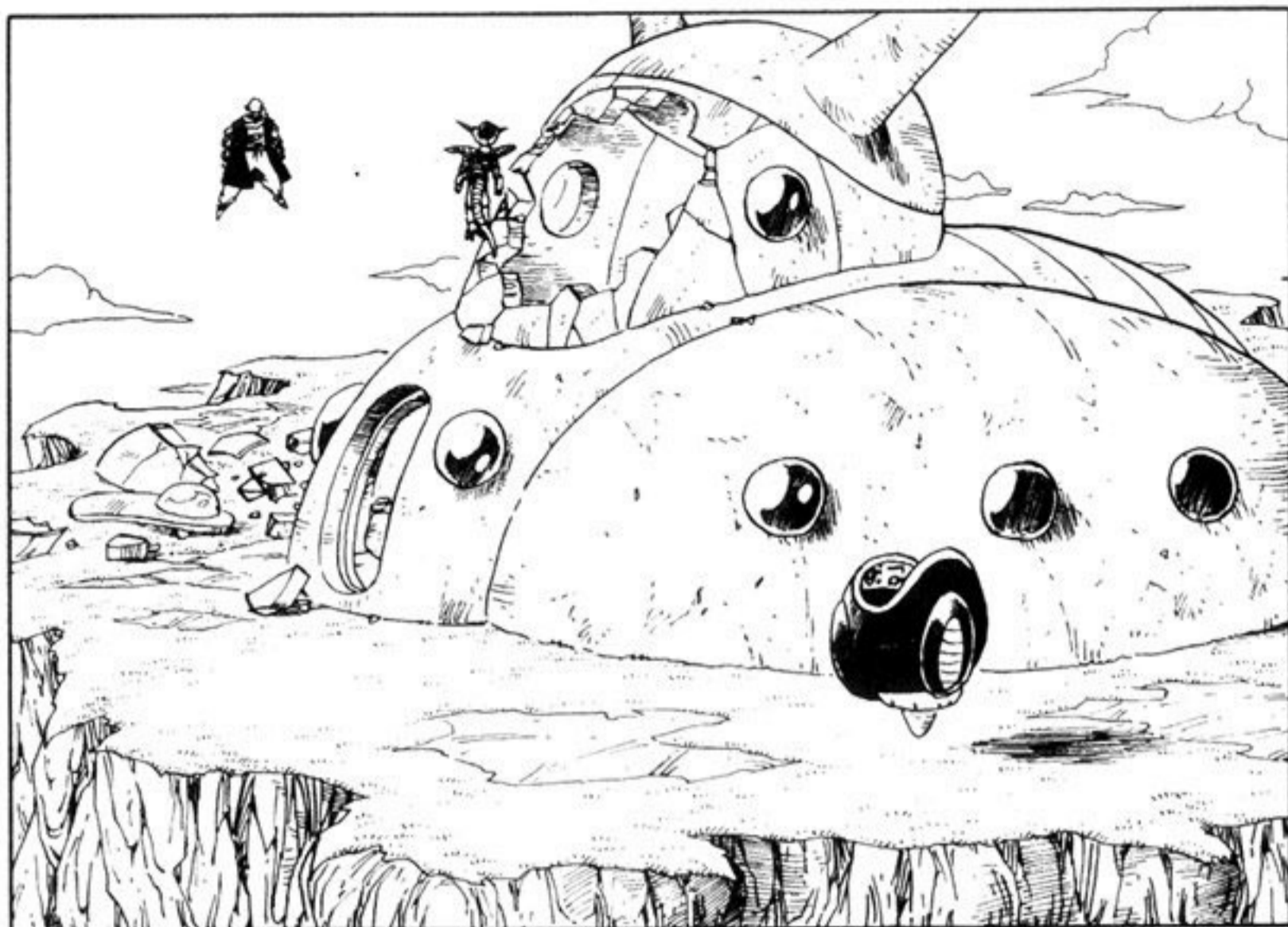
ฉันจะแสดง
ความน่ากลัว
ของสุดยอด
แห่งจักรวาลให้ดู
ก็แล้วกัน!

ก็ได้...!
ถ้าต้องดึง
ถึงขนาดนี้
ละก็

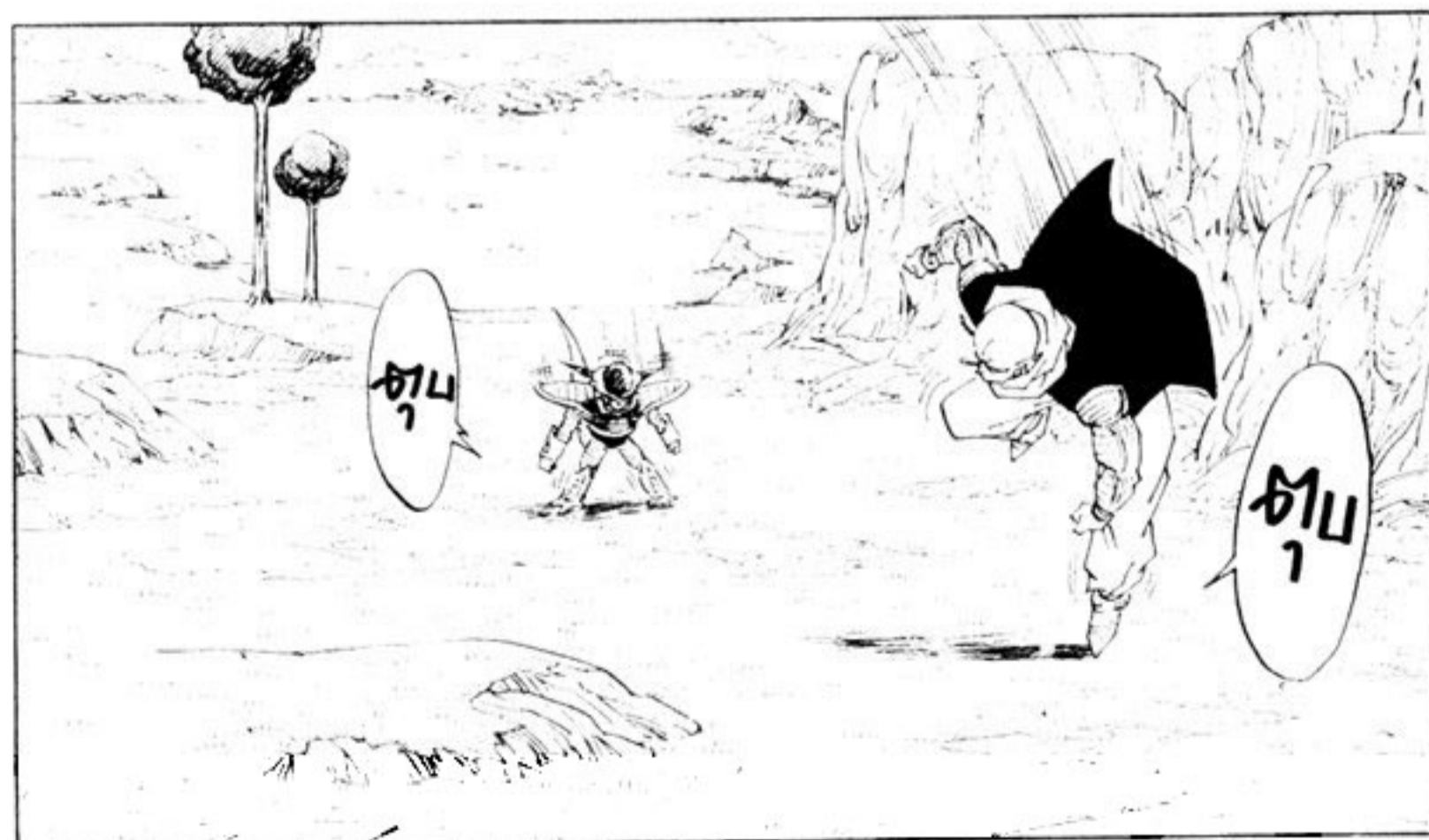
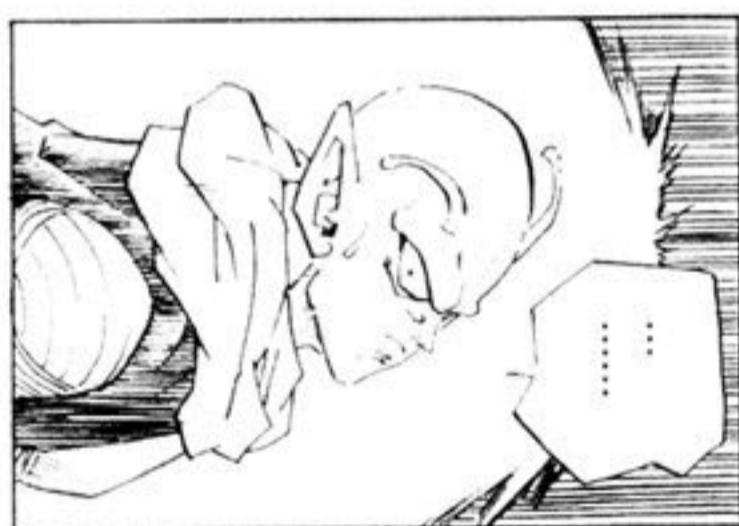
DRAGON BALL



จากที่ 286
เลข ไร่รบแห่งดาวนาเม็ก











ยอดเยี่ยม!
พลังต่อสู้
สูงขึ้นไป 42,000
เชียวนะ

โฮ
!



ถึงที่ฉันบอก
พลังต่อสู้
ของตัวเอง
มันละนะ



เป็นพลังต่อสู้
ที่น่าทึ่งมาก...!
สมกับเป็นนักรบ
เลยนะเนี่ย

ผิดกับชาวนาเม็ก
ที่ผ่านๆมา
โฮเลย

อยากได้
เป็นสมุน
ซะแล้วสิ



แต่ฉันจะไม่ทุ่ม
พลังทั้งหมด
สู้กับแกหรอก
ไม่ต้องห่วง...

พลังต่อสู้
ของฉัน
คือ 530,000





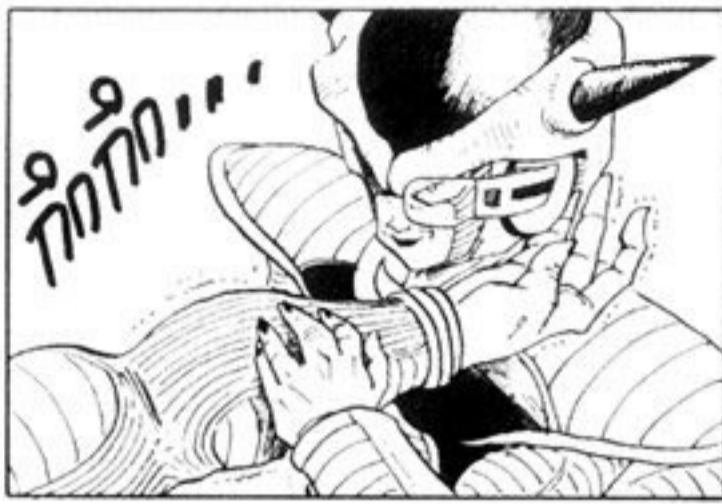
ย้าก
กกก
—
!!!



หือ
...!!!



แบบนี้มัน
42,000
สีนะ...







ย่าก
กกก
...!!!!



ฟัม



แต่คืนร่างได้
ก็เหมือนเดิมละน่า
เพราะกำลังก็ไม่ได้
ฟื้นฟูด้วยชักหน้อย
และพลังต่อสู้
ก็ลดลงแล้วด้วย...

น่าทึ่งแฮะ!
งอกใหม่
ได้ด้วยเรอะ



ไอ้ก

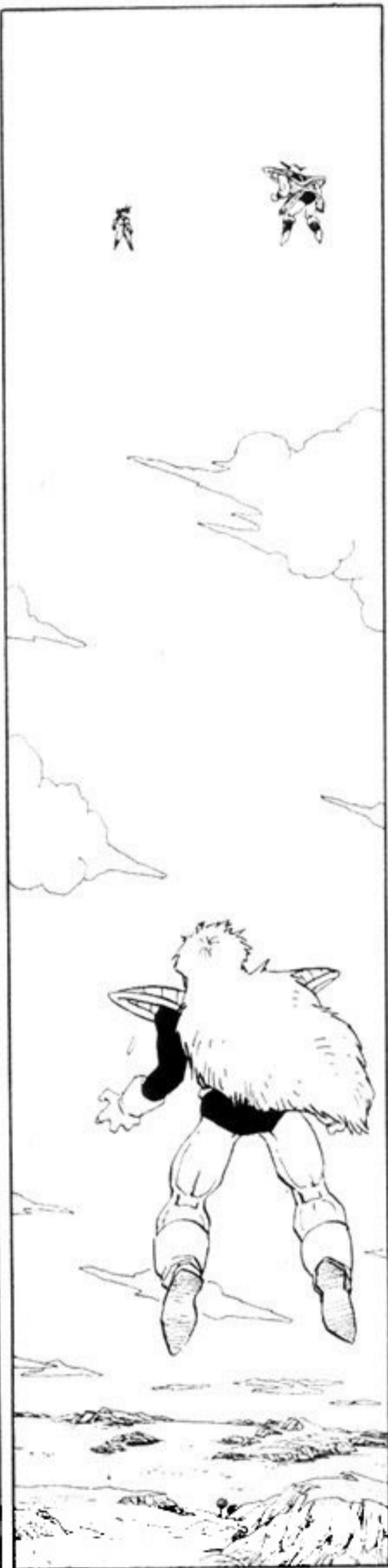
ไอ้ก

ก
ก
ก



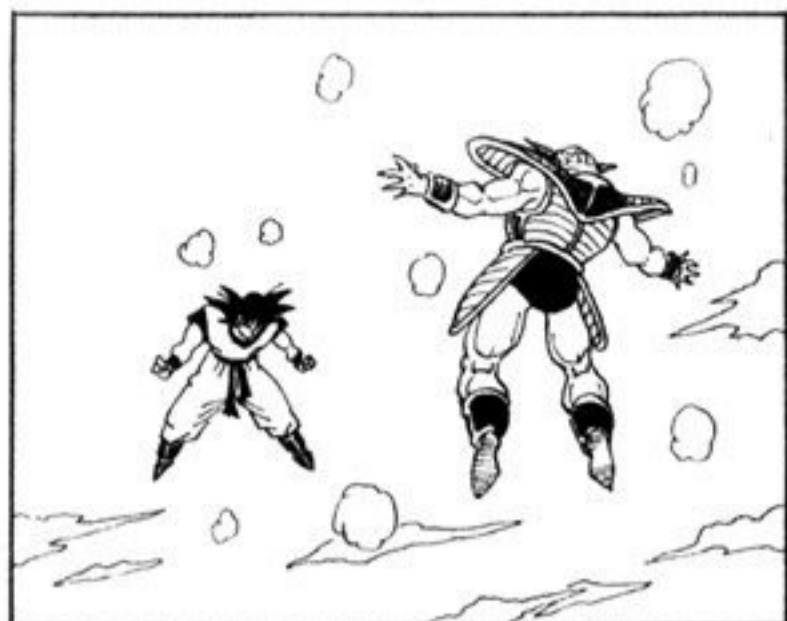
คนที่นี่...
คิดอะไรกัน
ไม่เข้าใจเลย
ให้ตายสิ...

เห็นอยู่แล้ว
ว่ามัน
คนละชั้น
ยังคิดสู้
อีกเรื่อ...







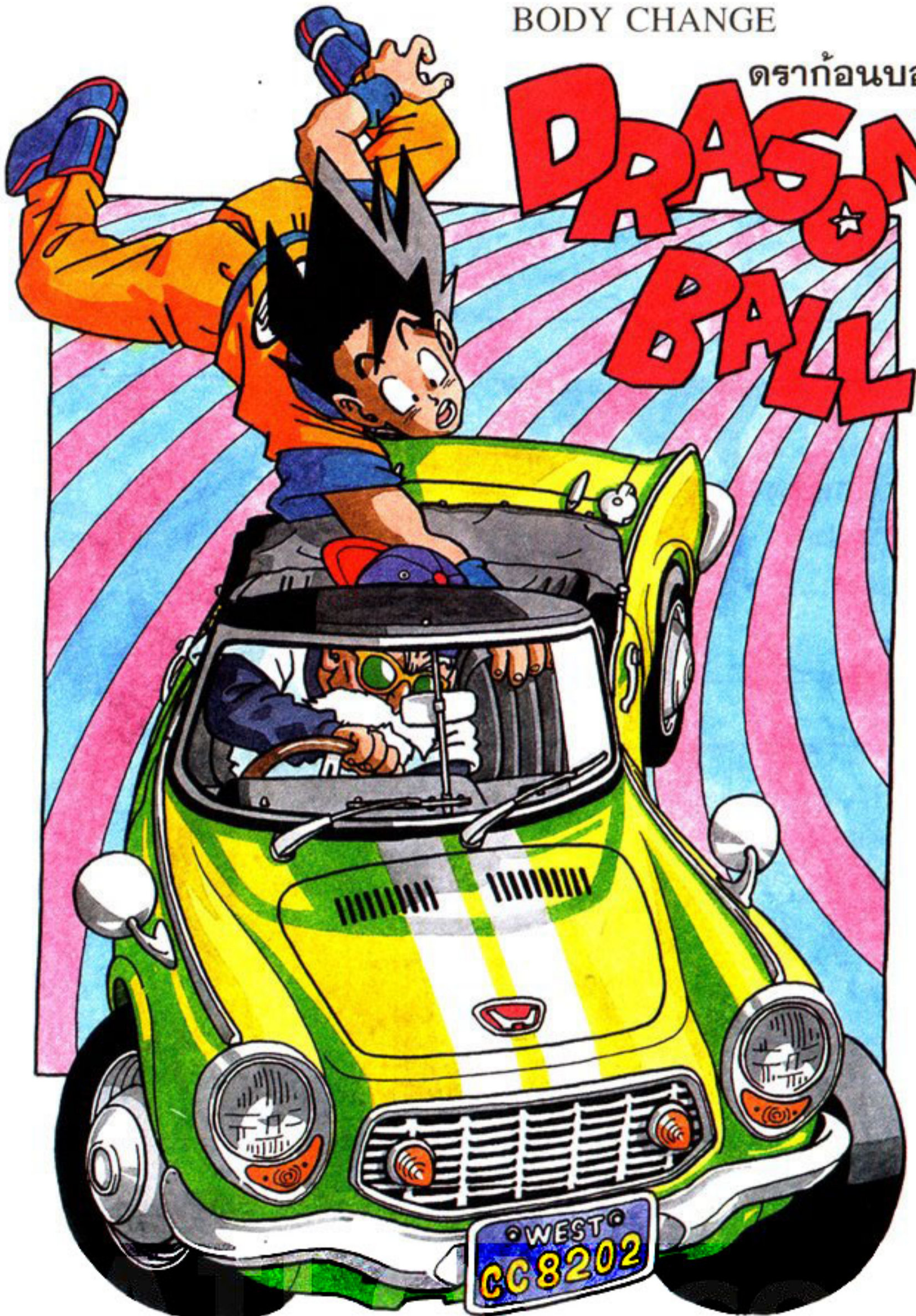


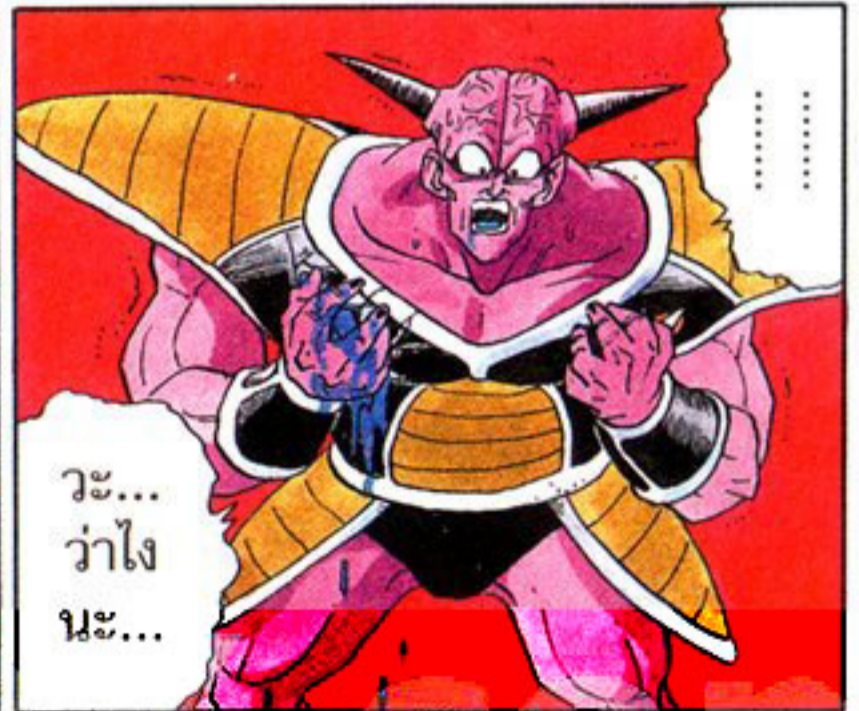
ตอนที่ 287

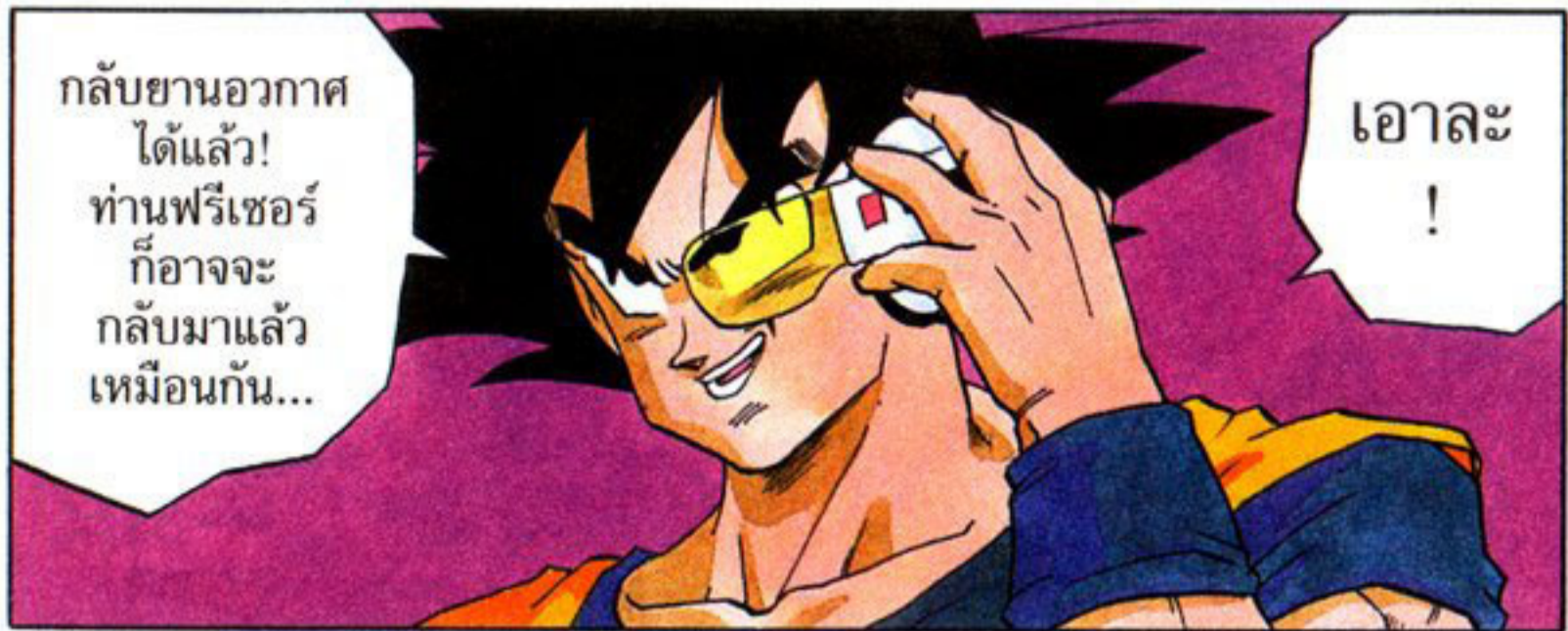
BODY CHANGE

ดราگونบอล

DRAGON BALL

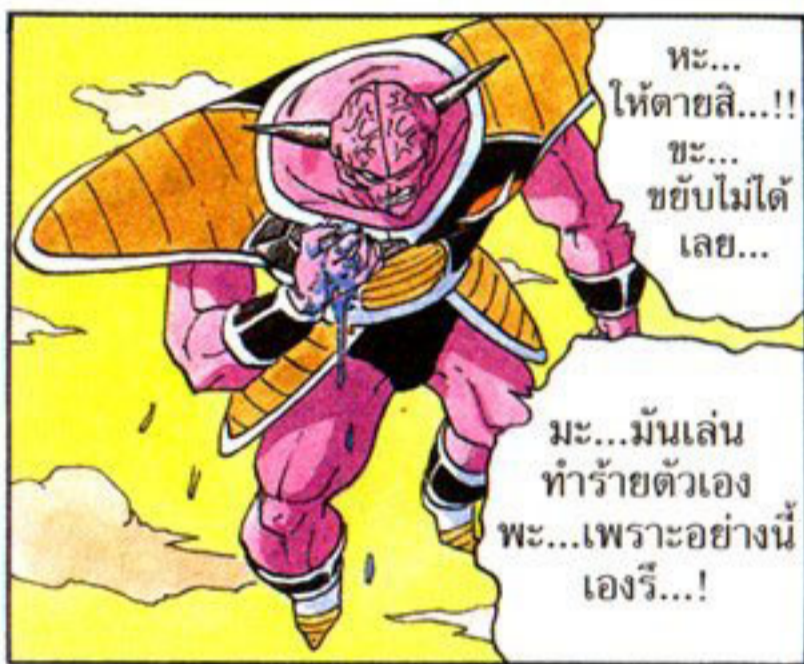






กลับยานอวกาศ
ได้แล้ว!
ท่านฟรีเซอร์
ก็อาจจะ
กลับมาแล้ว
เหมือนกัน...

เออละ
!



หะ...
ให้ตายสิ...!!
ชะ...
ขยับไม่ได้
เลย...

มะ...มันเล่น
ทำร้ายตัวเอง
พะ...เพราะอย่างนี้
เองรี...!



ร่างนี้
เร็วกว่า
อีกแฮะ!!!

หึ
ซ่า ซ่า
ซ่า ซ่า
...!!!

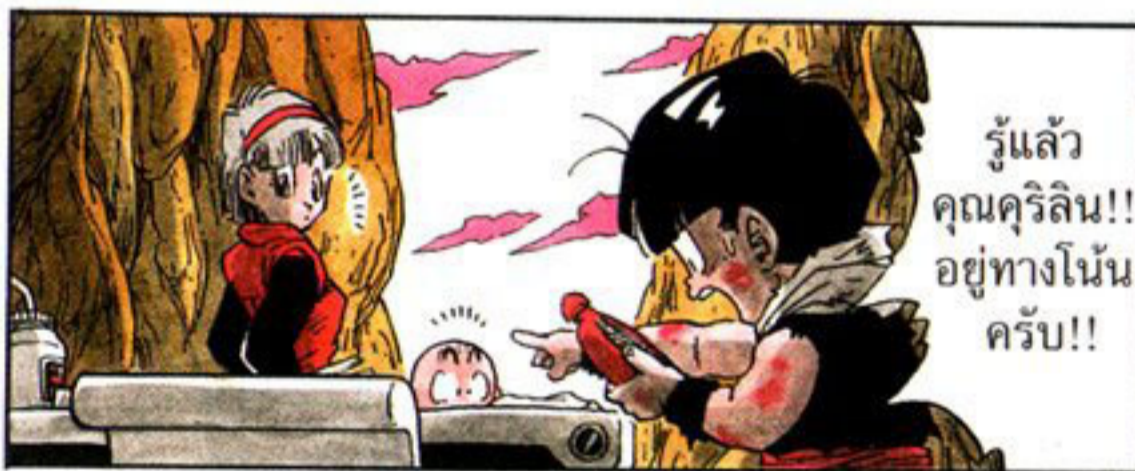


ปะ...
ปล่อยไว้แบบนี้
พวกคริลิน
ต้องปะทะ
กับพวกมัน
แน่...!!!

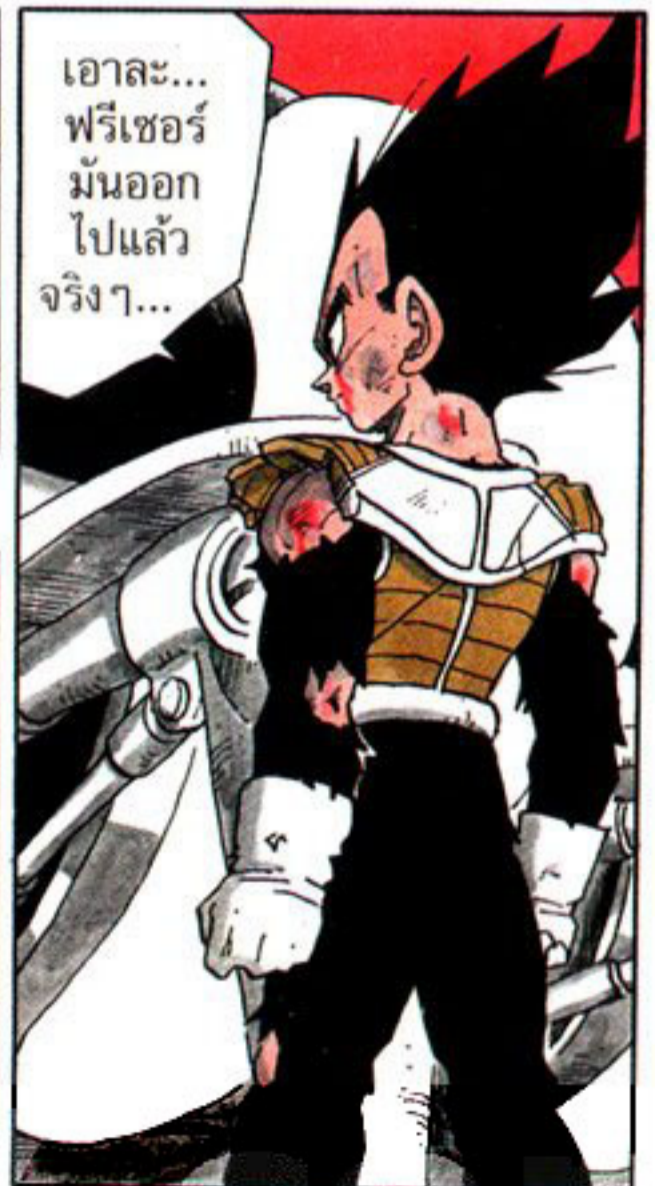
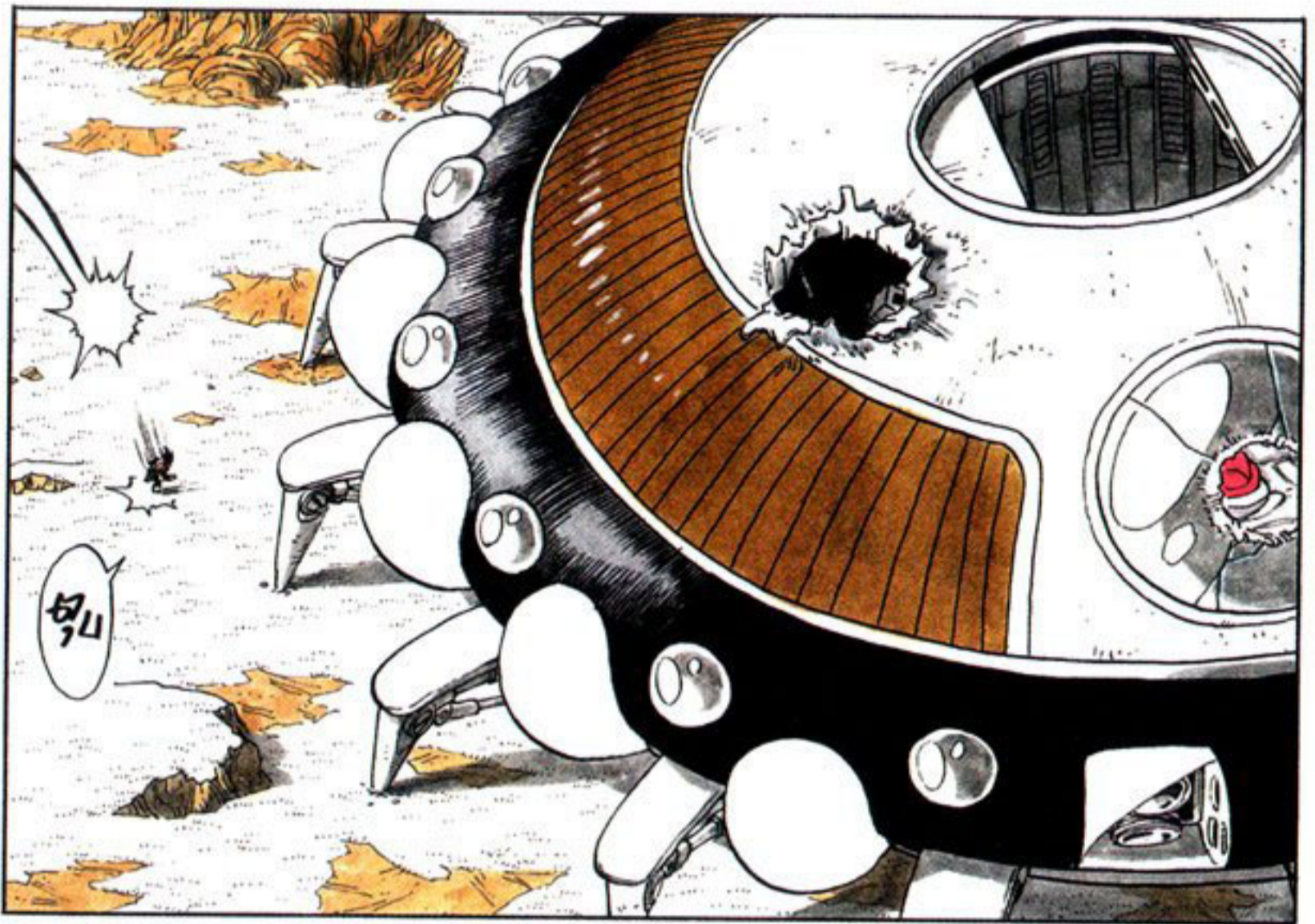
สะ
เสร็จกัน
...!!









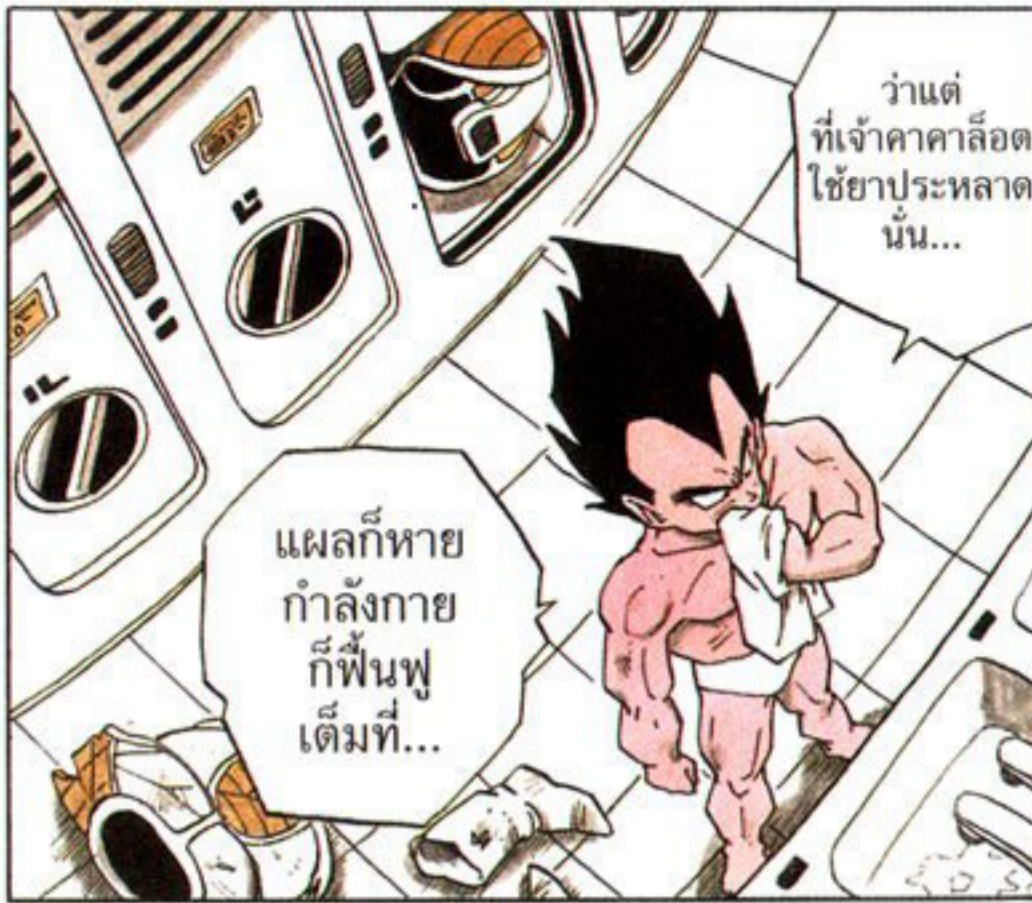


เออละ...
ฟรีเซอร์
มันออก
ไปแล้ว
จริงๆ...



ดูจากที่มันทิ้งกนิวไว้
แสดงว่า
ต้องอยู่ที่ไหนซักแห่ง
แถวนี้
ว่าแต่พวกมนุษย์
คงหาพบ
ด้วยเครื่อง
ประหลาดนั่น
ละมัง...

มันเอา
ดราگونบอล
ไปไว้ไหนนะ...
หรือว่าฟรีเซอร์
มันเอาไปด้วย...



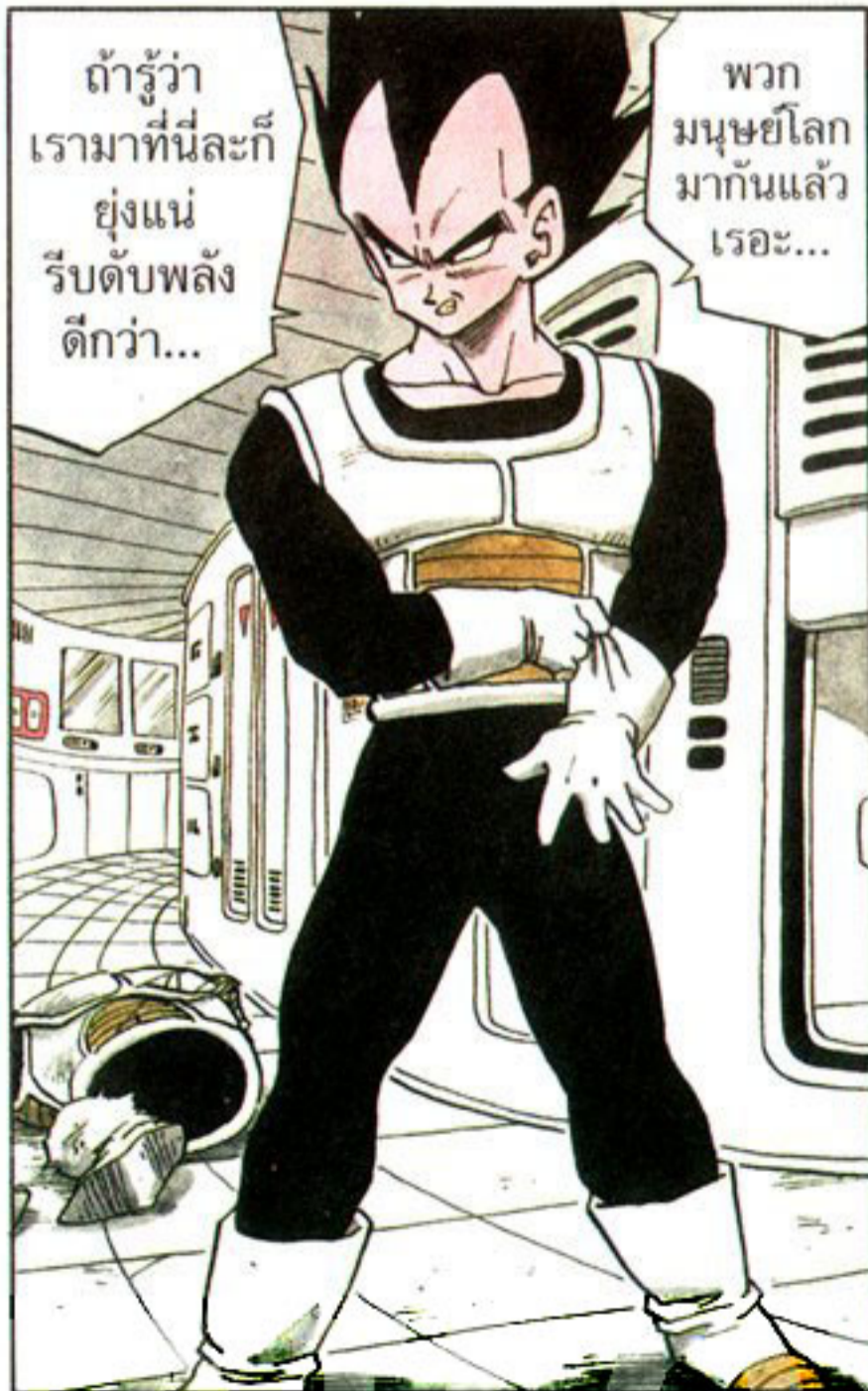
ว่าแต่
ที่เจ้าคาคาล็อต
ใช้ยาประหลาด
นั้น...

แผลก็หาย
กำลังกาย
ก็ฟื้นฟู
เต็มที่...



รีบเปลี่ยน
ชุดรบใหม่
ซะก่อน
จะดีกว่า...

ไม่ช้า
พวก
มนุษย์โลก
ต้องมานแน่...



ถ้ารู้ว่า
เรามาที่นี่ละก็
ยุ่งแน่
รีบดับพลัง
ดีกว่า...

พวก
มนุษย์โลก
มากันแล้ว
เรอะ...

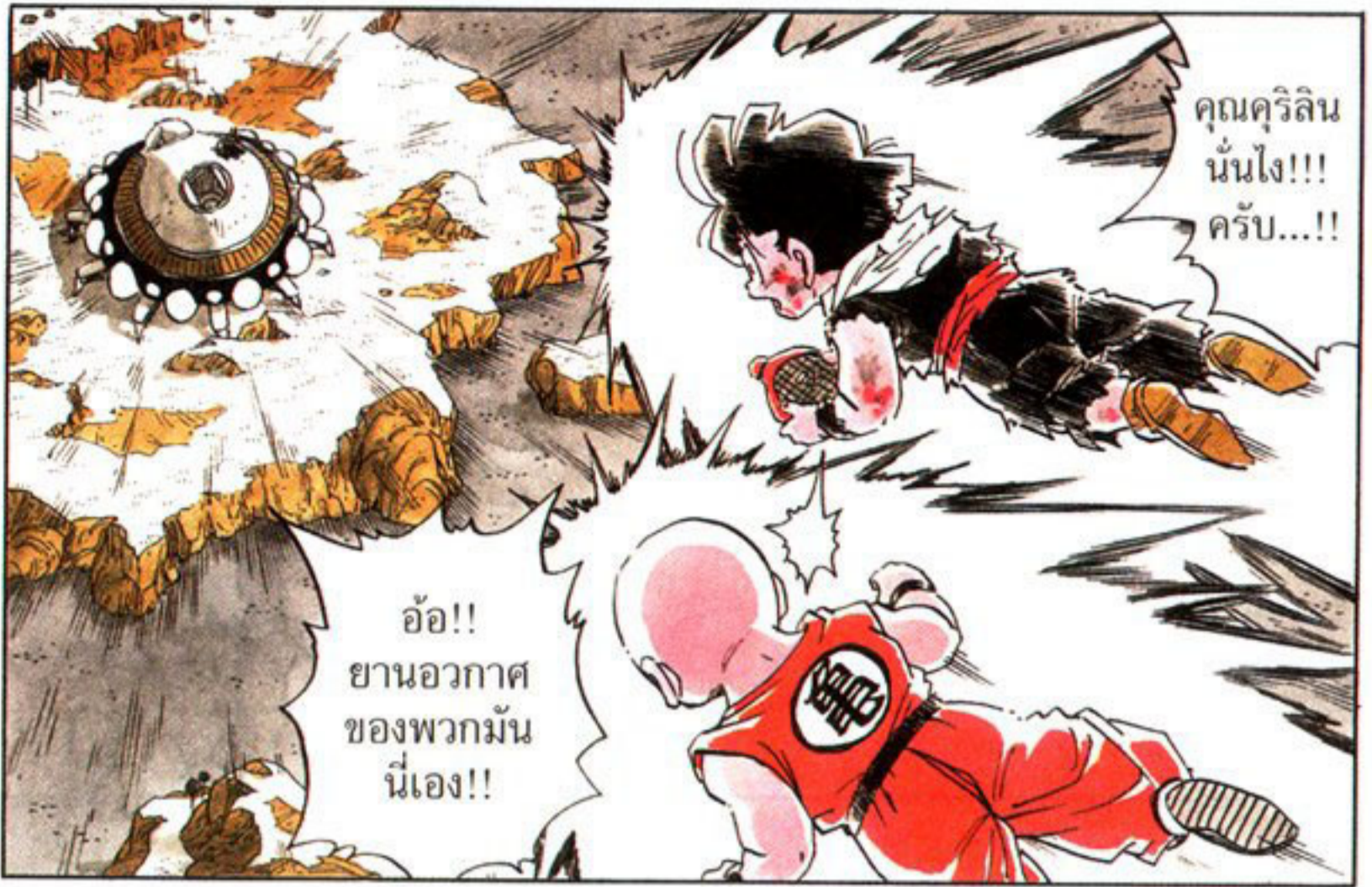


ที่ใส่พอดิตัว
มีแต่แบบ
ล้ำสมัย
ทั้งนั้น...

ชิ
...



หือ
!



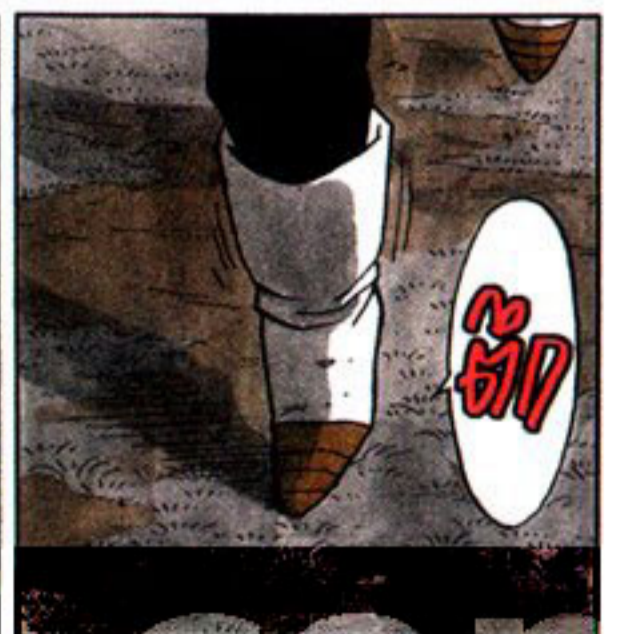
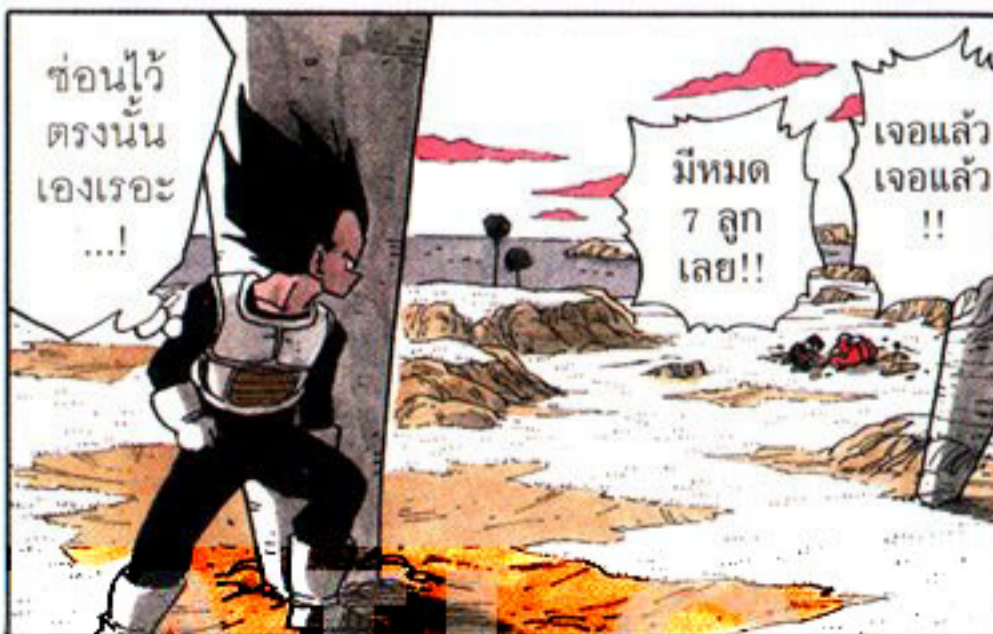
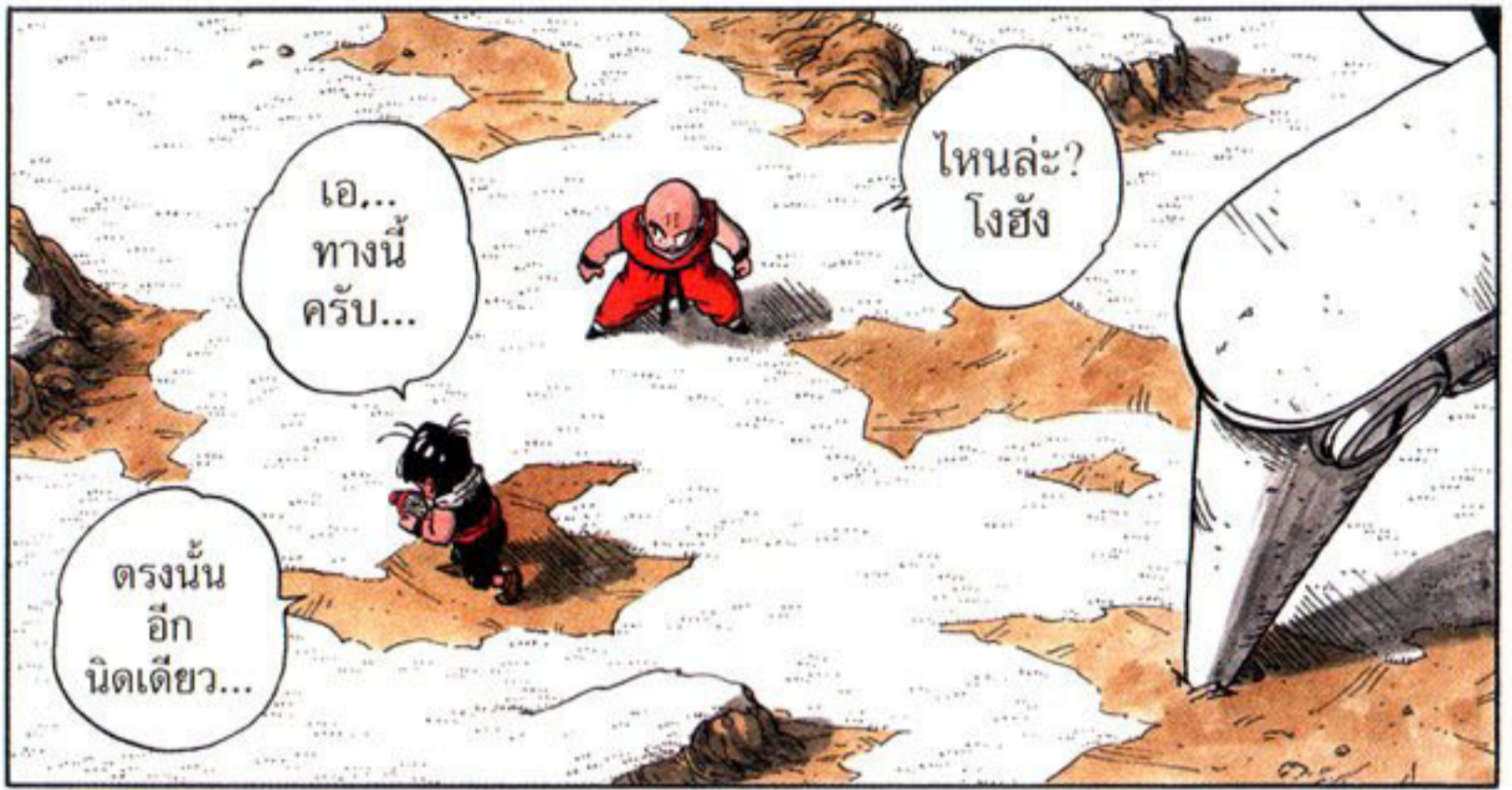
คุณคริลิน
นั่นไง!!!
ครับ...!!

อ้อ!!
ยานอวกาศ
ของพวกมัน
นี่เอง!!



ปฏิกิริยาของ
ดราท่อนบอล
มาจากด้านนอก
ไม่ใช่ในยาน
...!

ดูเหมือน
ไม่มี
ใครอยู่...!
รีบหา
กันเถอะ



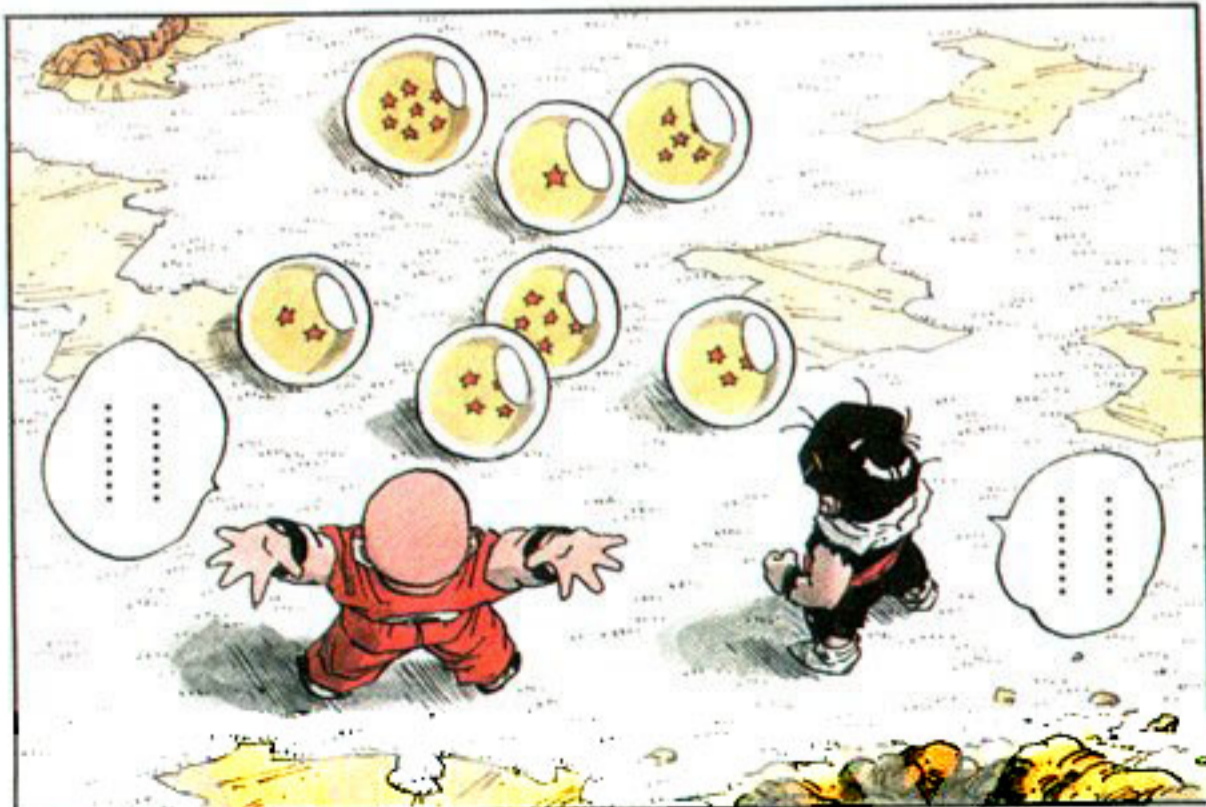


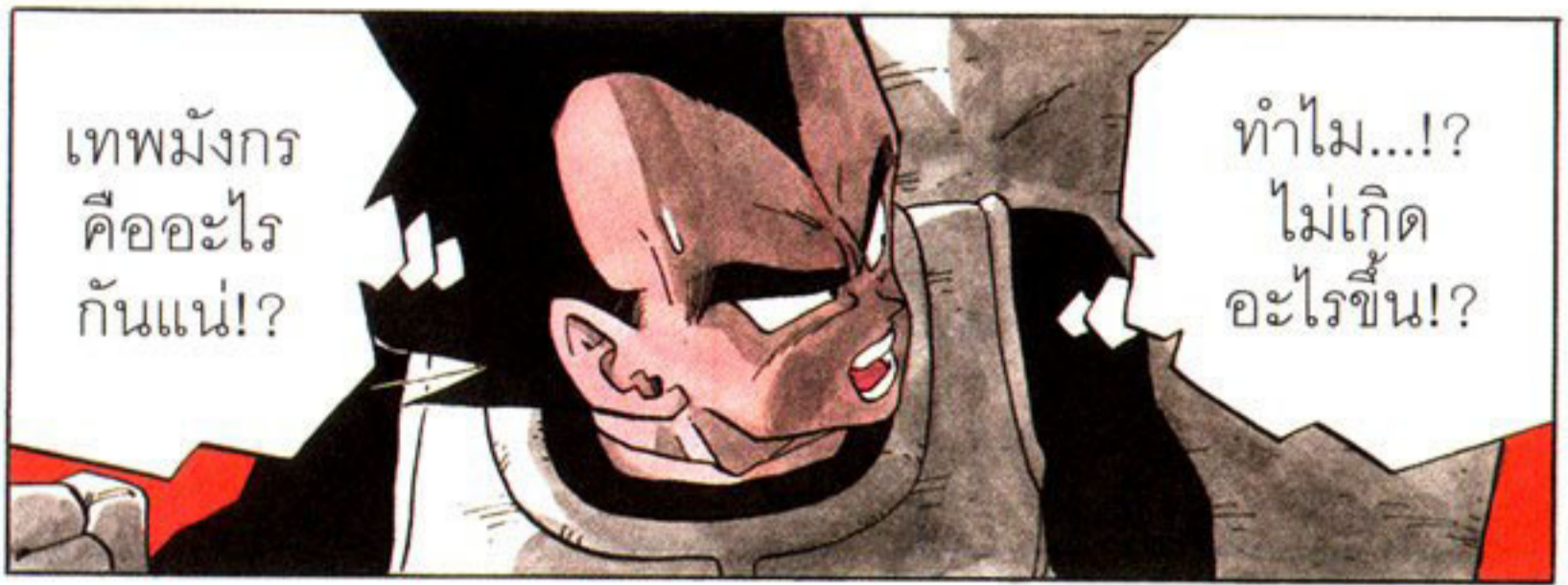


**เทพมังกร
จงออกมา!!!
และบันดาลให้
คำอธิษฐาน
เป็นจริง
ด้วยเทิด!!!**



ได้ดั่งง่าย ๆ
ปานนั้นเอง
เรอะ...!!!





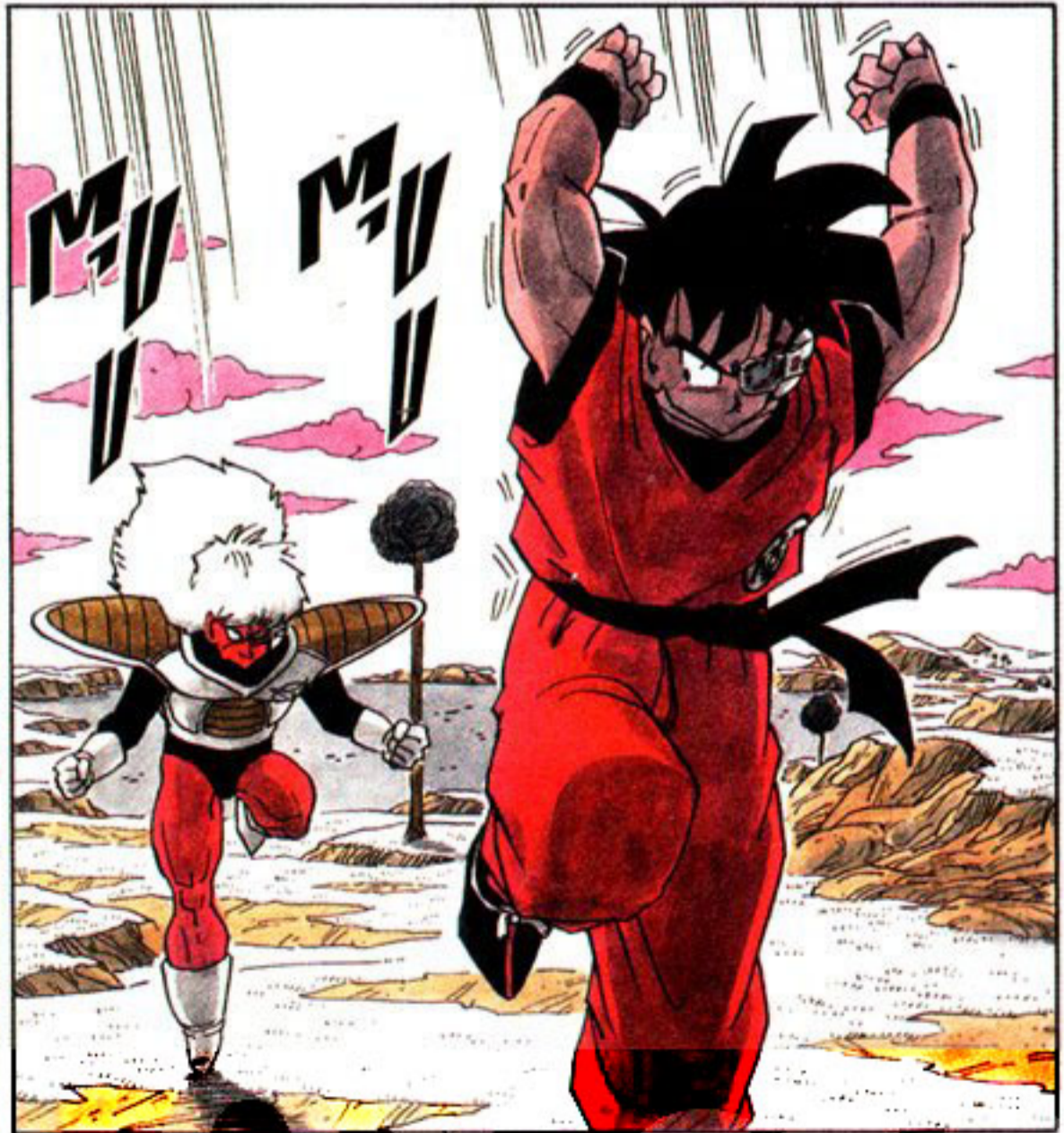
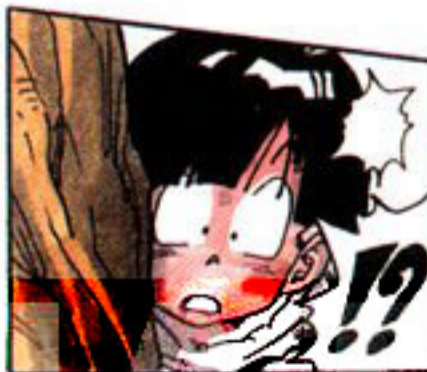
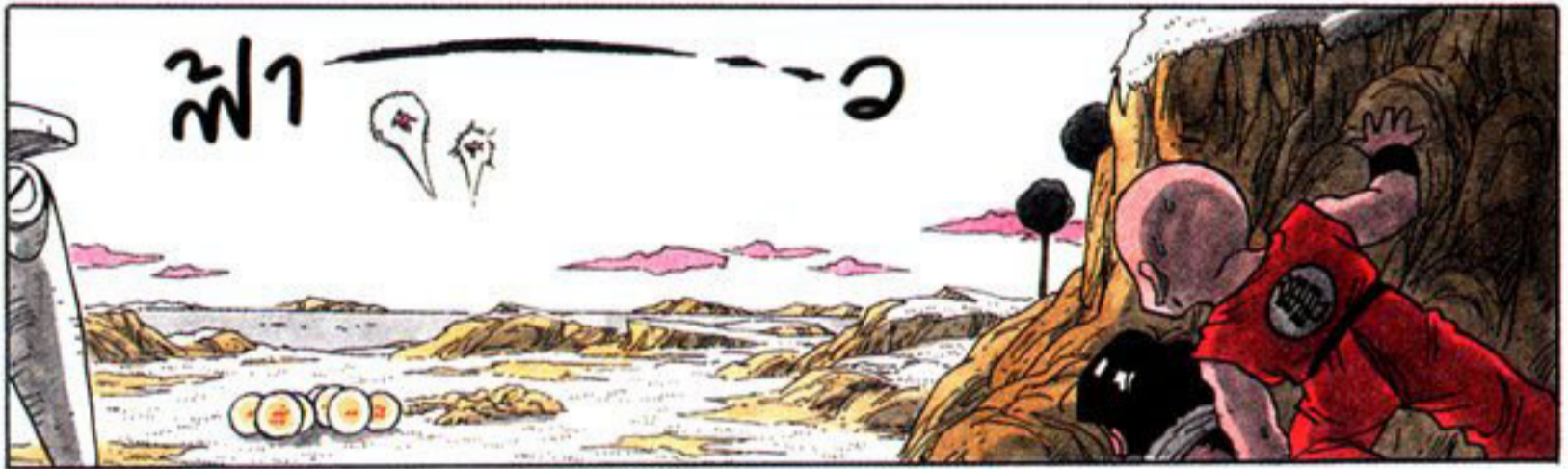


ดับพลัง
แล้ว
ซ่อนตัว
เร็ว
โง่ซัง!!!



จะ โง่
เป็นอะไร
ไป...!!

พลัง
ชั่วร้าย!!
ไอ้พวก
เมื่อกี้
แน่!!!



DRAGON BALL

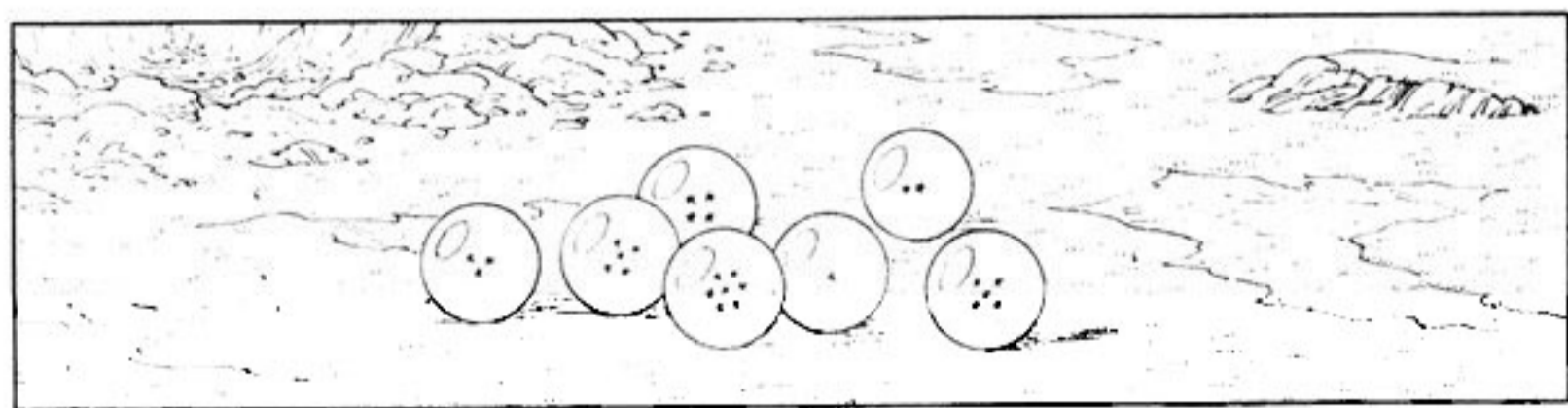
ดราโก้บอล

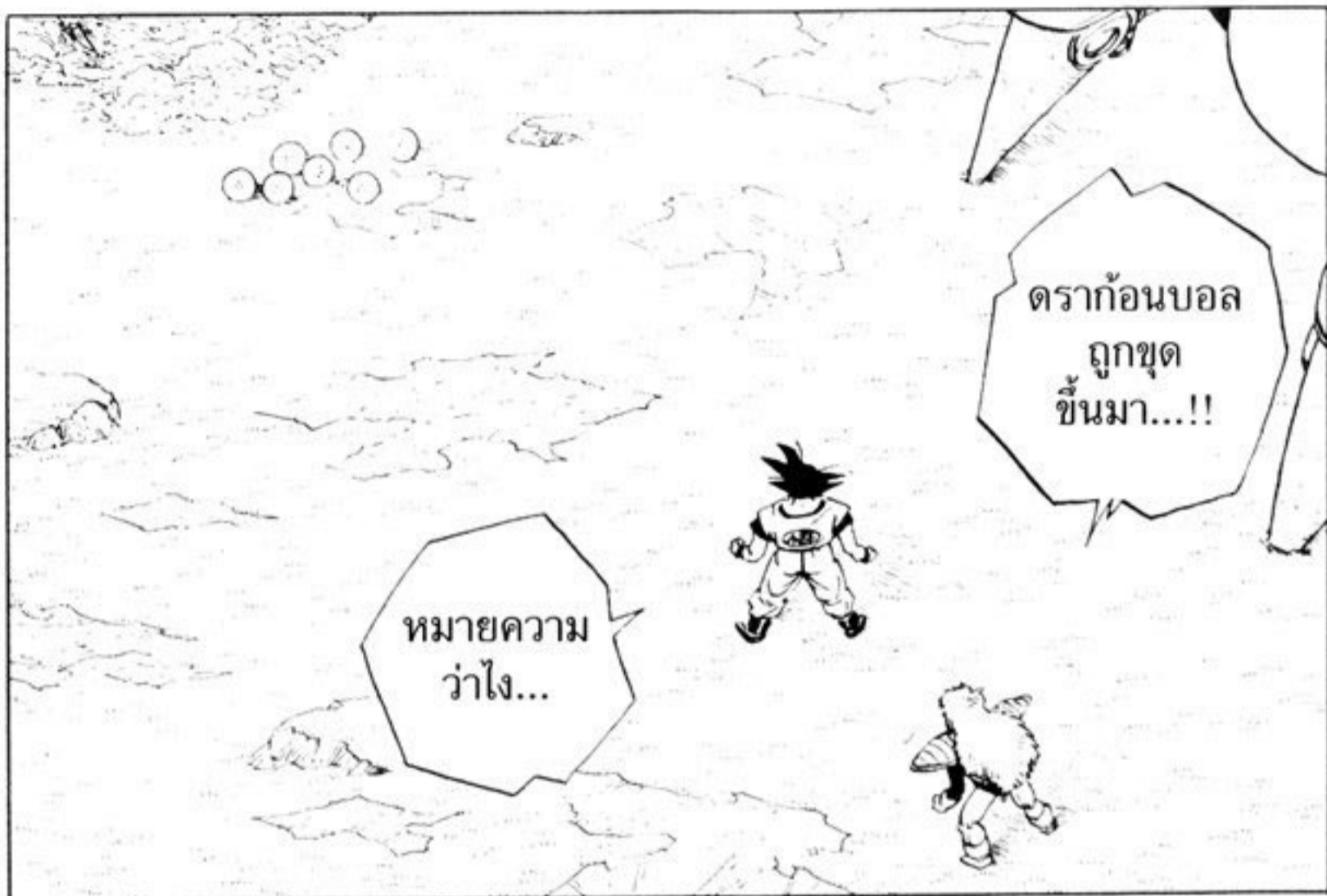
ฉากที่ 288

โงคู!? หรือ กิฮิว!?



ย่ะฮู้
—
!!!
ถึงหน้าตา
จะเปลี่ยนไป!!
แต่ผมก็คือซุนโงคู
คนเดิม
ครับ!!

















หนอย
~
ไม่ชินร่าง
เลยอ่านพลัง
ไม่ออก
ไปด้วย...

มะ...
ไม่ใช่สิ
ทางนี้...



คะ...คูริลิน
กับโง้งยัง...
ถูกฆ่า
แน่...!

ทะ...
ทางนั้น
เรอะ...



จะ
จริงสิ!!!



ไม่ชิน
กับร่าง...



ในเมื่อ
เราไม่ชินกับร่างนี้
มันก็ต้องไม่ชินกับร่างเรา
เหมือนกัน!



ซ่า ซ่า
ซ่า!!!!

ปัง!!



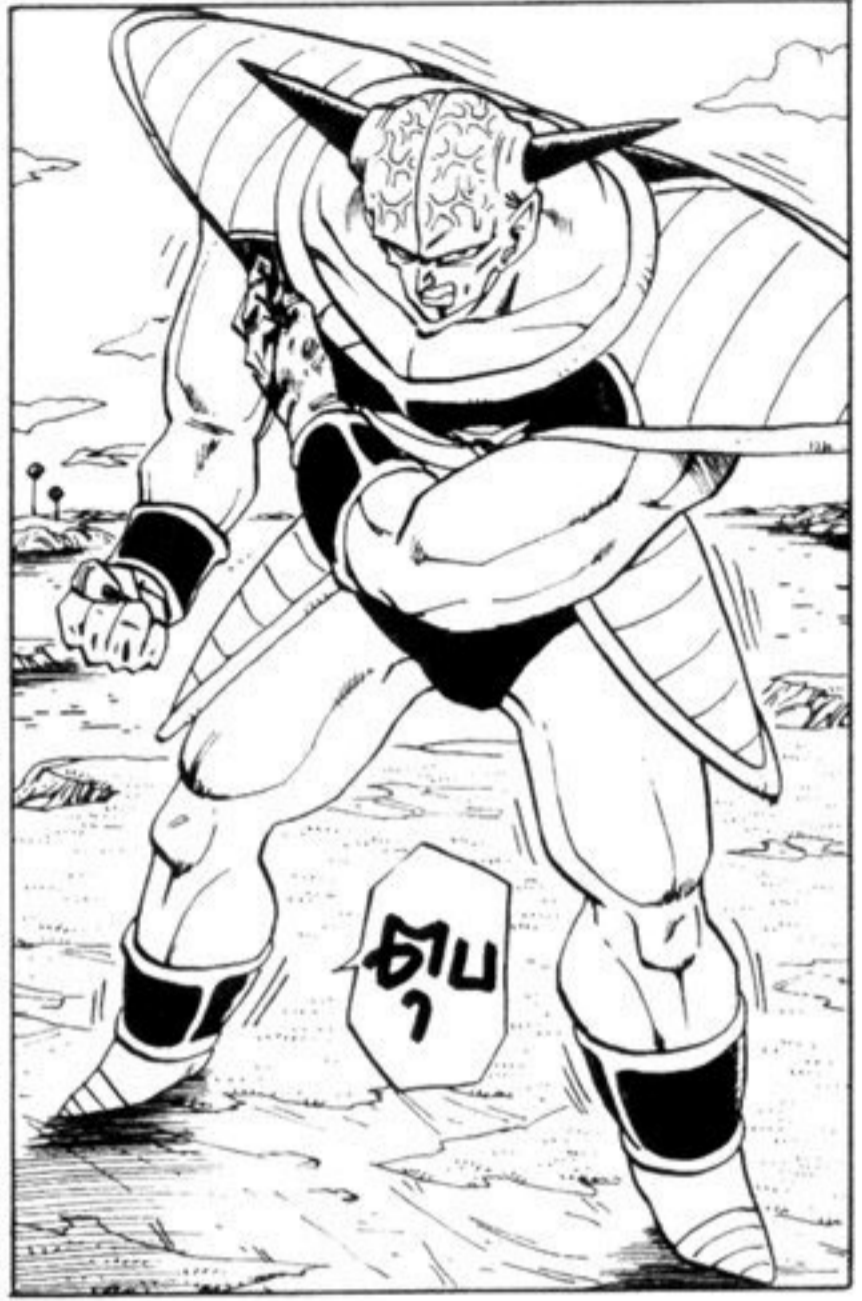
อ๊ี้
อ๊ี้
อ๊ี้
!!!



เหตุการณ์
มันเลวร้าย
ลงเรื่อย ๆ
แล้วสิ...

จะเปลี่ยนร่าง
หรือโดนสะกดจิต
ความร้ายกาจ
ของคาคาล็อต
ก็ไม่เปลี่ยนแปลง...





พวกนายในตอนนี้นี้
ไม่มีทาง
แพ้มันแน่...!!
อัดใส่มัน
เข้าไปเลย...!!



นั่นมันกินิว!!
ไม่ต้องเกรงใจ
อัดใส่
มันเลย...!!



นี่มัน
ร่างเดิมของแกนะ!
พลังต่อสู้
สูงกว่า 180,000!
แล้วจะชนะได้ไง!!

ฮา ฮา ฮา...!
เจ้าใจเอ๊ย
ไม่มีทางแพ้
จันรี!?

อะ...
อัดใส่มัน
เข้าไป
เรอะ...



หึ หึ หึ...
กลลวงแบบนี้
ใช้กับ
กินิวคนนี่
ไม่ได้ผล
หรอก...!

จะแสดง
ให้ดู
เดี๋ยวนี้
แหละ!!



นะ...นั่นมัน
ร่างของฉันทันทีจริง...
แต่แกใช้หมัดโคโอ
หรือจับพลัง
ได้รึเปล่า
ล่ะ...!

มะ...
ไม่ลอง
ก็ไม่รู้

ร่างกับจิต
ต้องรวมเป็นหนึ่ง
ถึงจะปล่อยพลัง
มหาศาล
ออกมาได้...!!



จีสึ!!
พลังต่อสู้
ของฉัน
เท่าไร
แล้ว!?

ฮะ...
ฮ่า ฮ่า
ฮ่า ฮ่า
...!!!!



ย้าก

กกก

กกก

.....!!!!!!



...
23,000
ครับ...

...
2
...



2...
23,000...
เท่านั้นเอง
เรอะ...!?



← ต่อไปจากที่ 289 ก็นิวค่านวณพลาดครั้งใหญ่!!

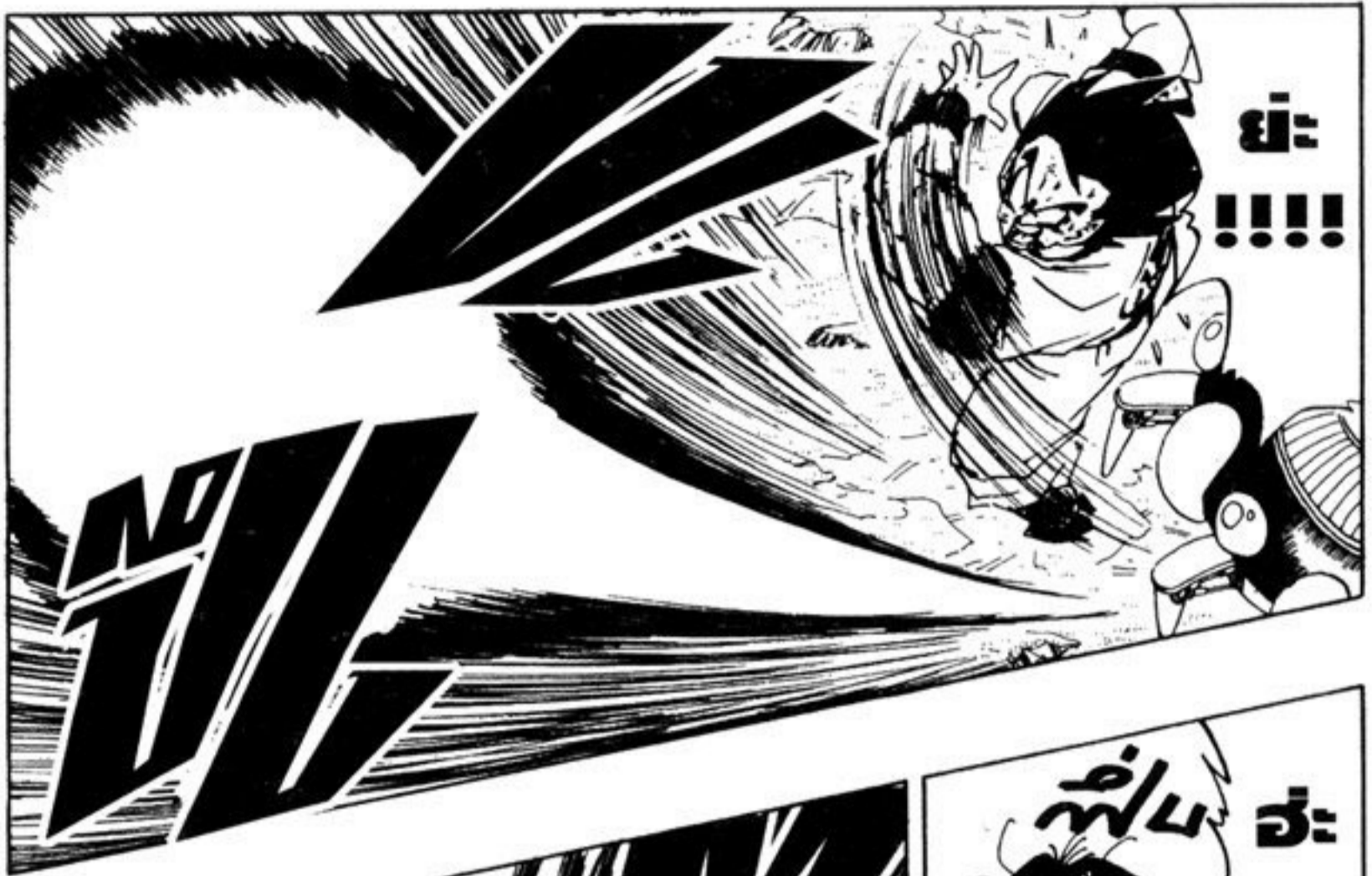
ดราก่อนบอล

DRAGON BALL

จากที่ 289 ก็นิวตำนานพลาตตรงใหญ่!!







ยี้ะ!!!!



จู่โจม
ห่วยๆ
แบบนี้!
นี่กว่า
จะได้ผล
เรอะ!!



รีบ
ยอมแพ้
ซะดีกว่า?

ไม่ได้ยินที่โง่คูดูด
เมื่อกี้เรอะ?
แกใช้ร่างนั้น
ไม่ได้งายาหรือ



ทะ
ทำไม
กัน...!!!

ทะ ทั้งที่
ร่างนี้
ปล่อยพลัง
ได้ถึง
180,000
นี่นา...!!!

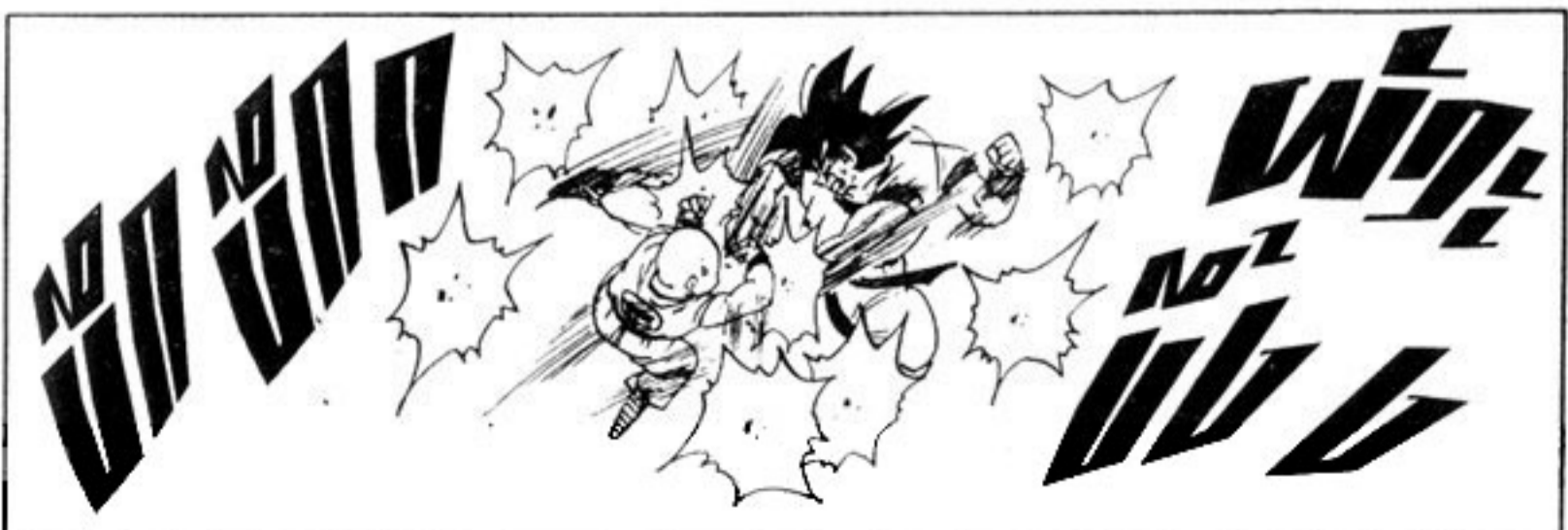


พยายาม
เกินไป
แล้ว
—
!!!!



ยอม
แพ้...?

กะ...กีนัว
ผู้นี้ะเรอะ
จะยอมแพ้
...!?







บังอาจ!!
แกไม่มีทาง
สู้ฉันได้
หรอก!!!



เพราะถึงใจ
แกก็ต้อง
ตายที่นี่
อยู่แล้ว!



หึ ฮ่า ฮ่า ฮ่า
อย่างฉันมีริจะกลัว
พลังต่อสู้
ของแก!?

กลัว
งั้น
เรอะ
!?



พลังต่อสู้
ของฉัน
ฟื้นฟูแล้ว...

หึ หึ หึ...
อย่าพูด
กลบเกลื่อน
ความกลัว
สิ!!!

ไม่เชื่อ
ใช้เครื่อง
วัดพลัง
สุดโปรด
ของพวกแก
วัดดูสิ...



ฟังแล้ว
รู้ใจ
กัน!!!

นะ
หนอย
!!!

หึ หึ หึ...
คิดว่าฟัง
แน่เรอะ?



ปะ...
บ้าซัดฯ
...



ซึบ
ซึบ
ซึบ...
ซึบ

















อะ...
อ้อก...



กะ...
แก...
หนอย...



ตาย
ยยย

!!!



วะ...
หว่า...

สะ...
สุดยอด



พะ
พอแล้ว
เบจิด้า
อย่าฆ่า
นะ!!



DRAGON BALL

จาก
ตอนที่
290
กิลิว
พ่าย
!!!



ดราก่อนบอล





ได้
โอกาส
คืน
ร่างเต็ม
แล้ว!!!!

ว่าว
!!!!

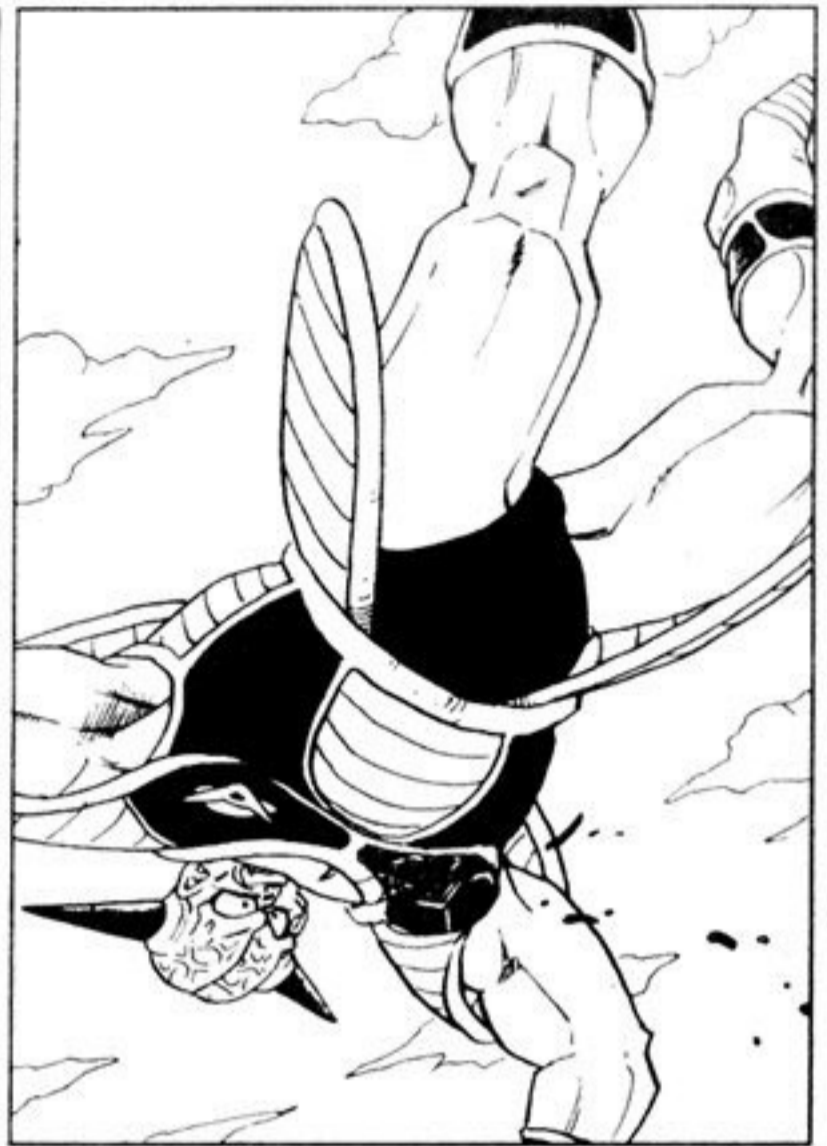


ห่า
!!!!



ทันเวลา
ที่ถอะ
!!!





อะ...
ไ้บ้านั้น...
ตันมาขวาง
...!!

อะ...อูย...
~~~~~  
ปะ...  
บ้ำชะมัด  
...!!



ตะ...ดูท่า  
จะคืนร่างเดิม  
ได้...แล้วสิ...

เหะ...  
เหะ...  
เหะ...  
ไอ้ยย...



อึย  
!!!

ชาบ



เมื่อกี้  
ทำอะไร  
กัน...

อะ...  
อะไร  
กัน...!?



คุณพ่อ  
กลับ  
ร่างเดิม  
ได้แล้ว!!

สัมผัสนี้  
คุณพ่อ  
นี่นา!!

อะ  
!!

หรือว่าเิงคุ  
เข้าไปสกัด  
การจู่โจม  
ของเบจิตต้า...?

สละ...  
แสงเมื่อกี้  
อะไร...?



หนอย  
~  
!!  
คราวนี้จะ  
เปลี่ยนร่าง  
กับเบจิตต้า  
ให้ได้เชียวคอยดู!!

จริง  
เรอะ!?  
โงะยัง!!

อะไร  
นะ!?



อะ ถ้าให้มัน  
ได้ร่าง  
เบจิด้าไป  
ละก็  
ยุ่งแน่...

ยะ แย่ละ  
เราน่วมชะจน  
ขยับไม่ไหว  
เลย...!



หึ หึ หึ...  
โทรมขนาดนั้น...  
ลุกมาขวางอีก  
ไม่ไหวแน่!



เอา  
ร่างนั้น  
มาให้  
ฉันชะ  
ดี ๆ!!!

หึ  
ซ่า ซ่า  
ซ่า...!!!

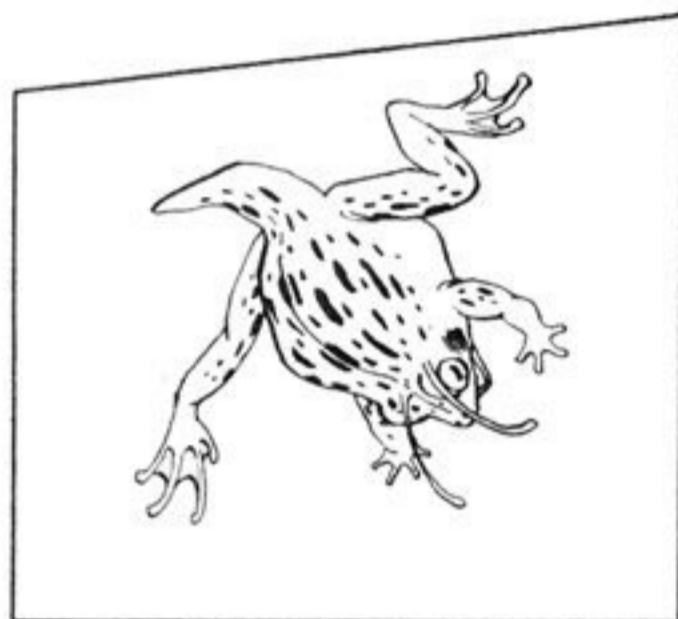


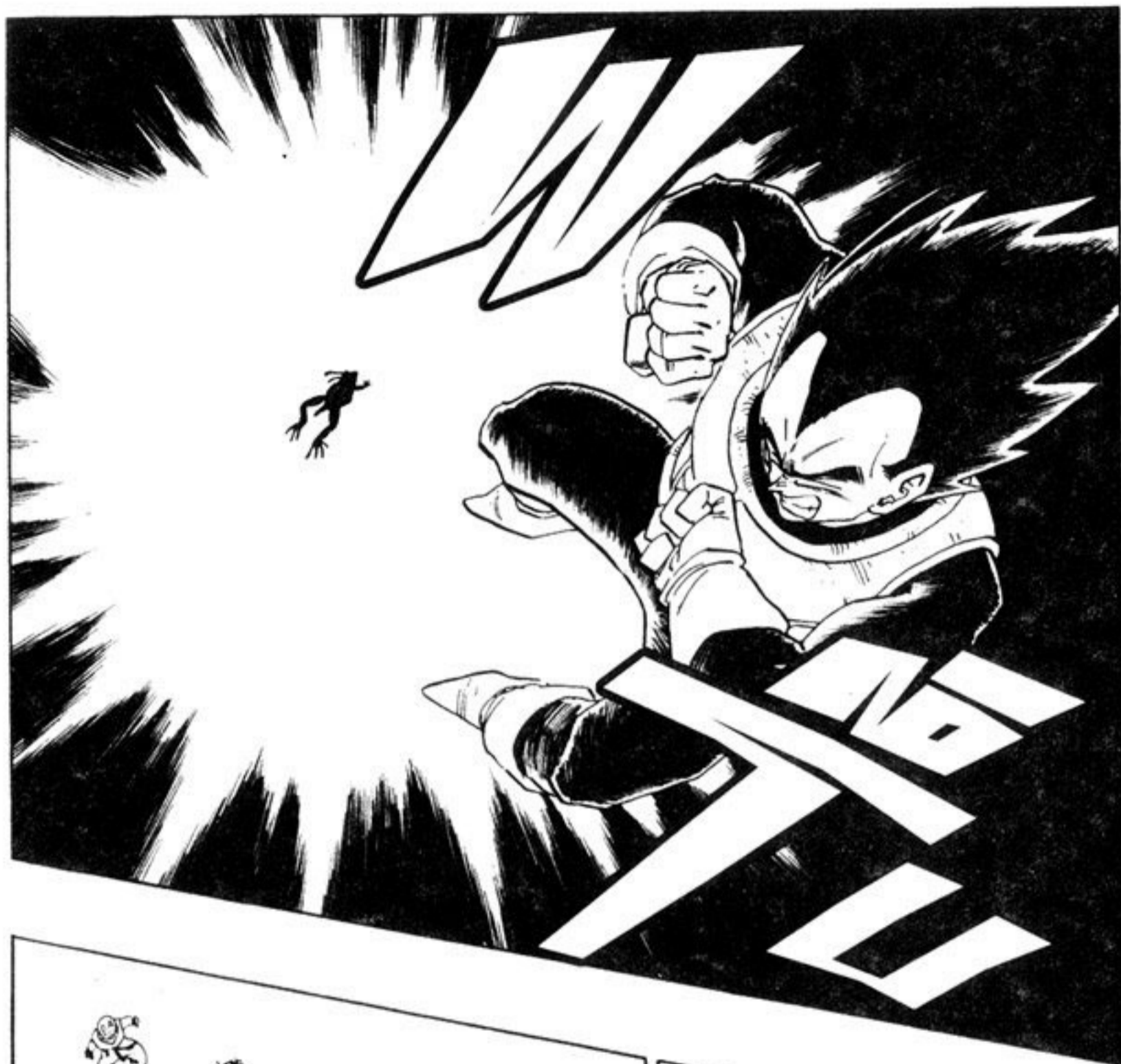
อะ  
ถ้างั้น  
...

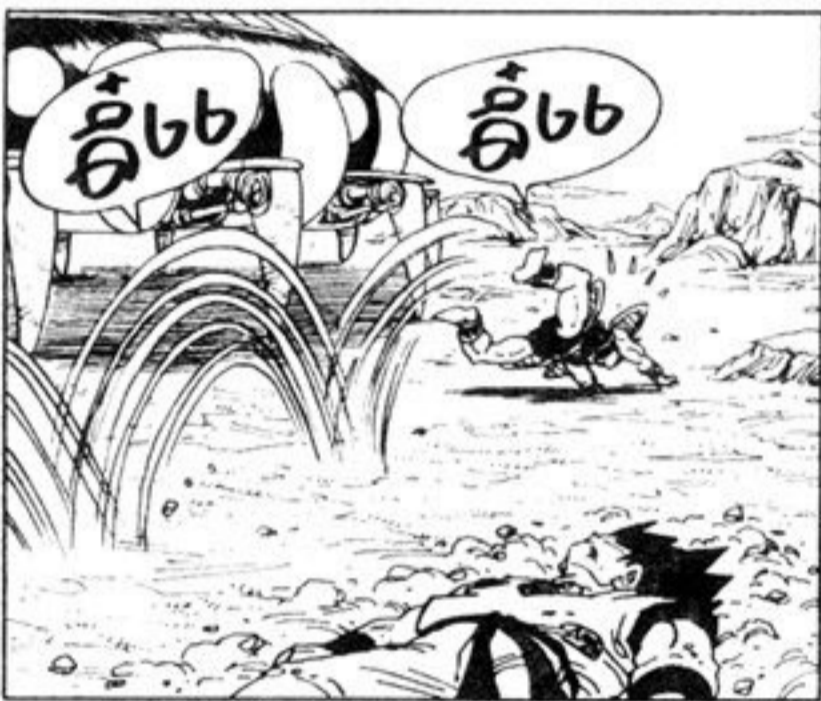
ก็อยู่  
ทางนั้น  
แล้วสิ...!?

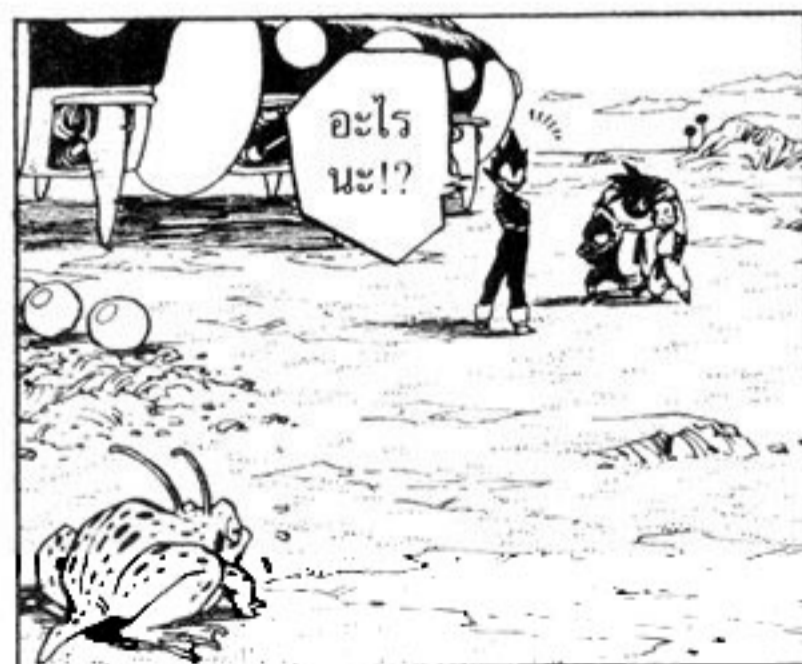




















แบบ  
สมัยใหม่  
ฉันทำลาย  
ไปแล้ว

เครื่องรักษาในห้องนี้  
เป็นแบบโบราณ  
แต่ถ้าเป็นนาย  
คงหายได้  
โดยใช้เวลาไม่นานนัก

มะ  
ไม่จมน้ำตาย  
นะ...

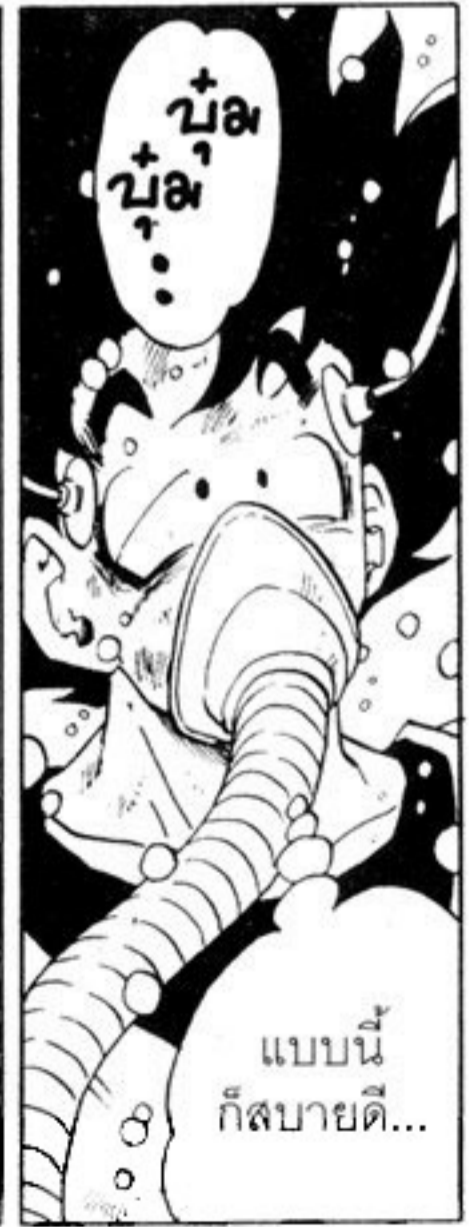


สำหรับพวกแก  
ฉันจะให้ชุดรบ  
อย่างน้อย  
จะช่วยป้องกันได้

เอาละ

ฮ้า?  
มีด้วยหรอ...  
ไอ้ชุดรบนะ?

ทะ...ทำทาง  
ไม่ค่อยดี  
แฮะ...



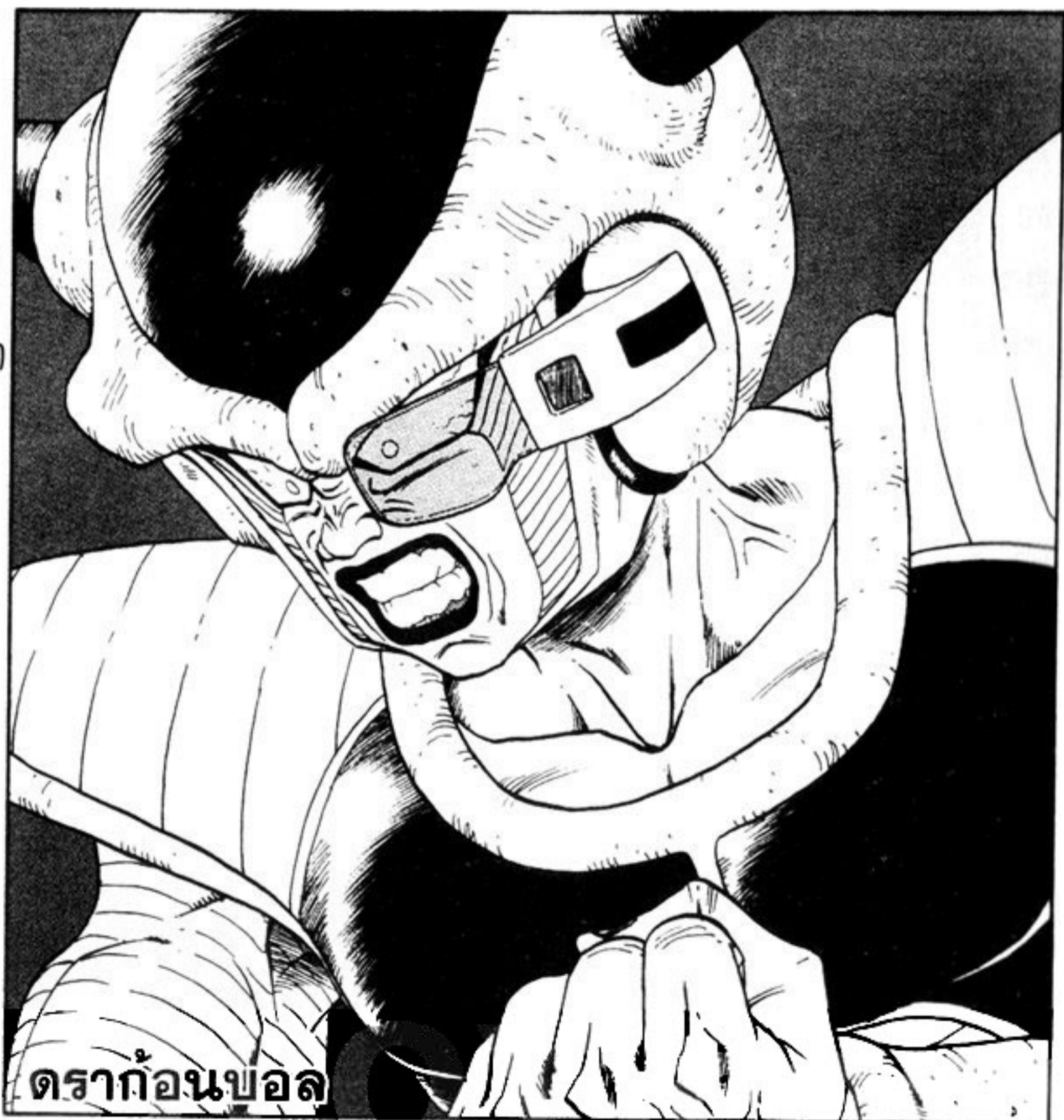
บู๊  
บู๊  
บู๊

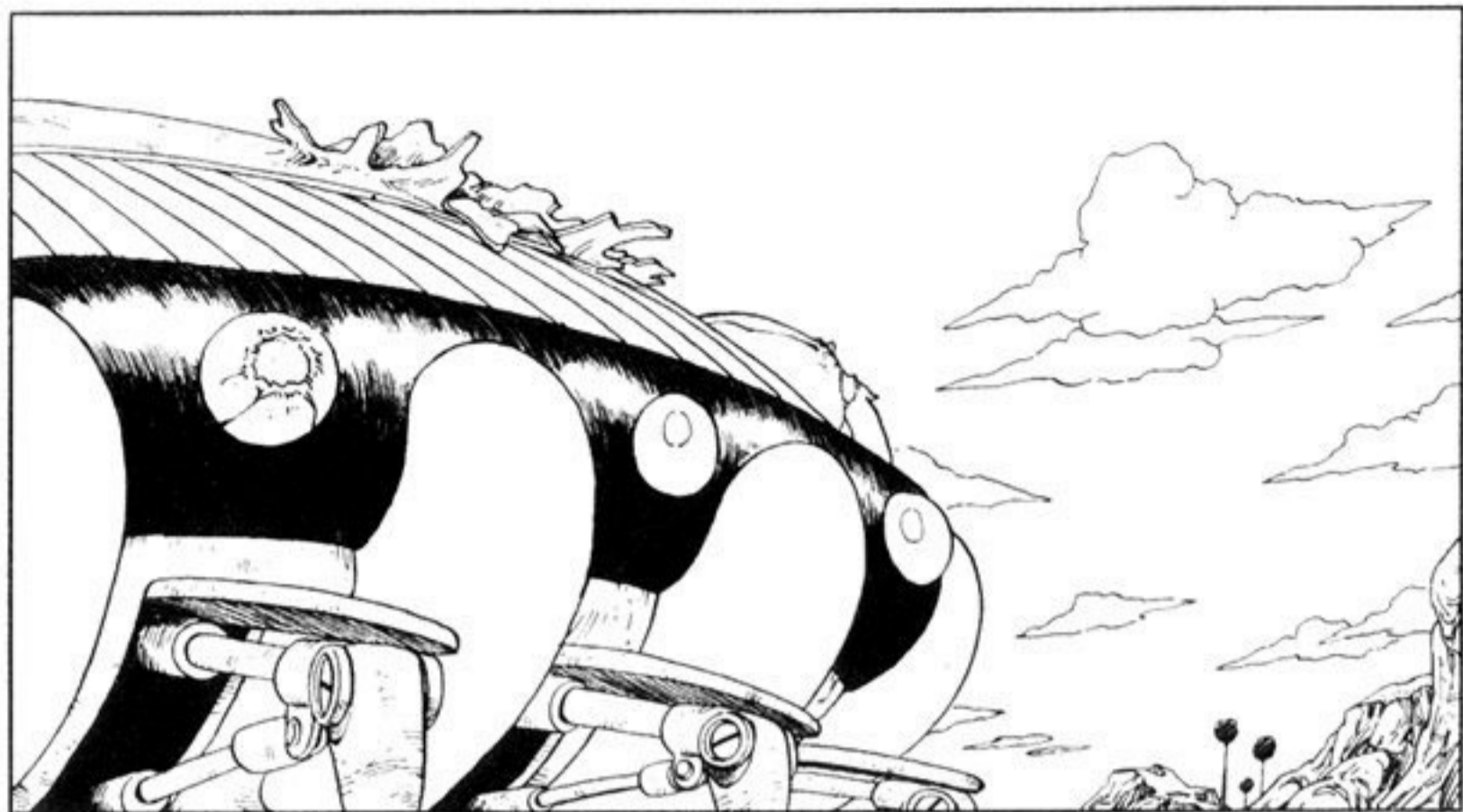
แบบนี้  
ก็สบายดี...

← ต่อไปฉากที่ 291 ฟรีเซอร์โกรธา!!

# DRAGON BALL

จาก  
ที่  
291  
ฟรี  
เซอร์  
โกรธา  
!!!





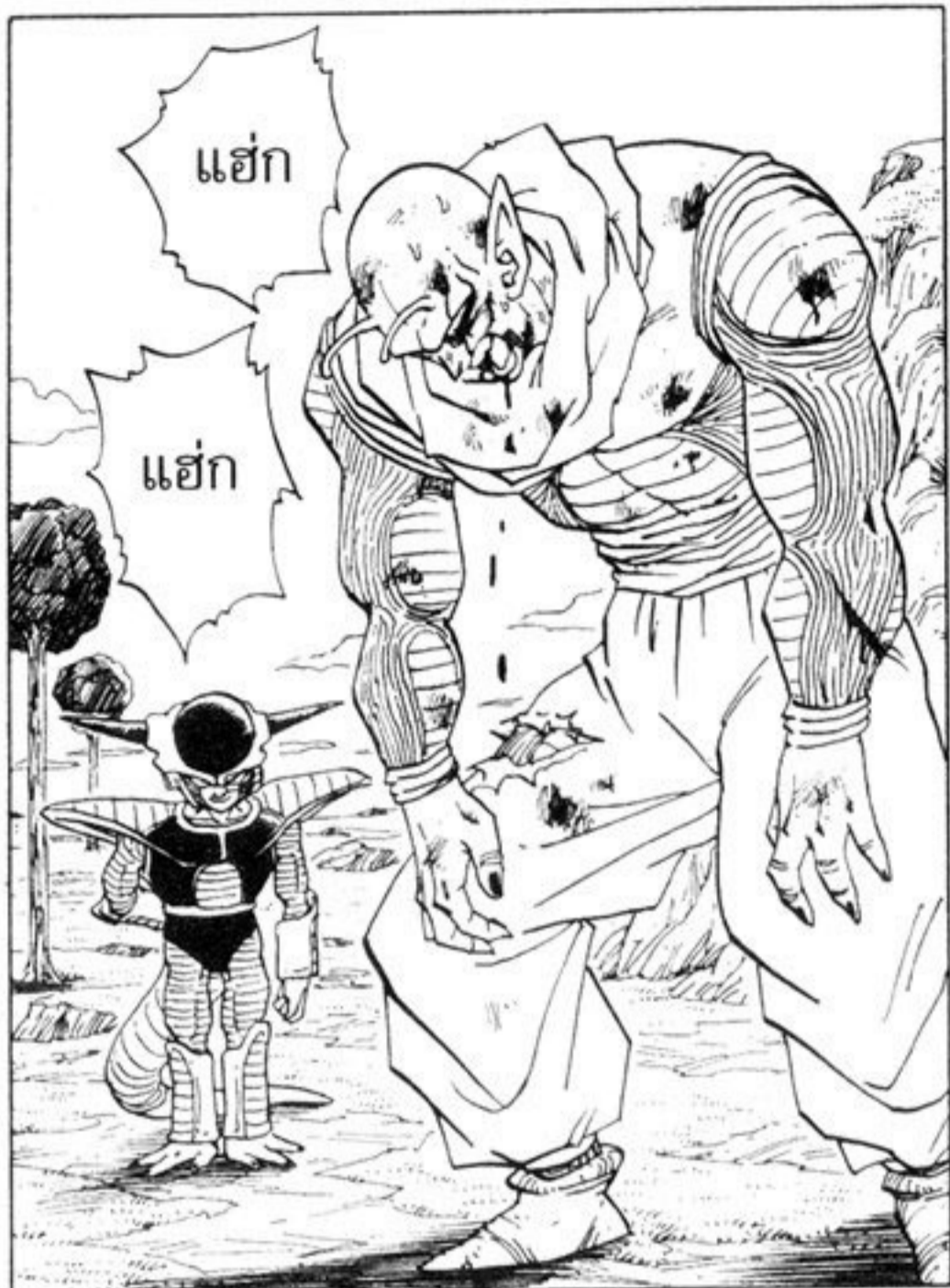
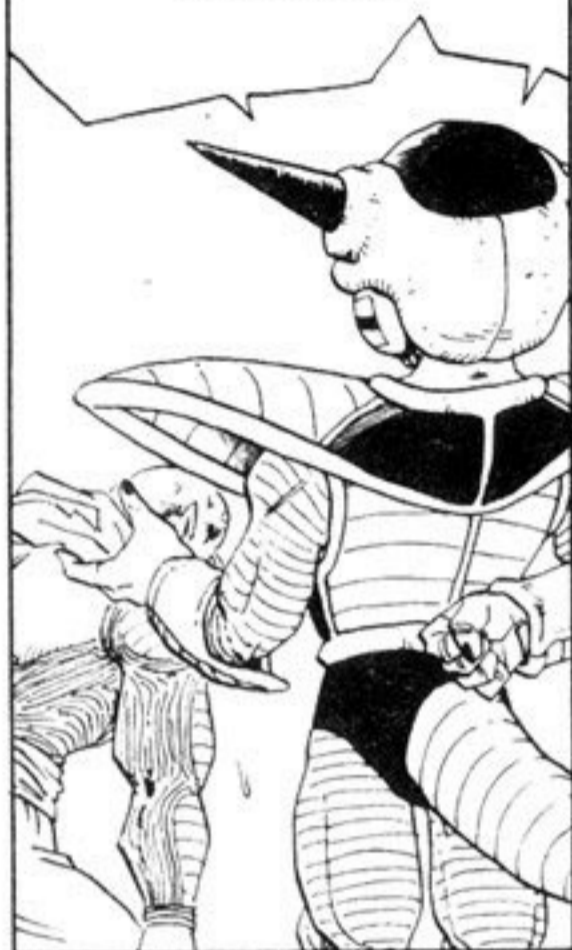








ต่อต้านจริง ๆ นะแกนี่?  
ขนาดใช้แขนซ้าย  
ข้างเดียวนะ  
หยั่งใจจะเอาชนะฉันได้ไงกัน?  
บอกวิธีขอพรดราก้อนบอล  
มาดีกว่าน่า!











ละ  
เสร็จมัน  
หมดแล้ว  
...!?

มะ ไม่มี  
ปฏิกิริยาจาก  
หน่วยรบพิเศษ  
กินิว...!!  
หรือว่า...  
ทั้ง 5 คน...!!!

หนอย  
ยย

!!!!

กะ เกิดอะไรขึ้น  
ระหว่างเบจิต้า  
มนุษย์โลก  
กับหน่วยรบพิเศษ  
กินิว...!!  
ละ...แล้ว  
ดราก่อนบอลละ...

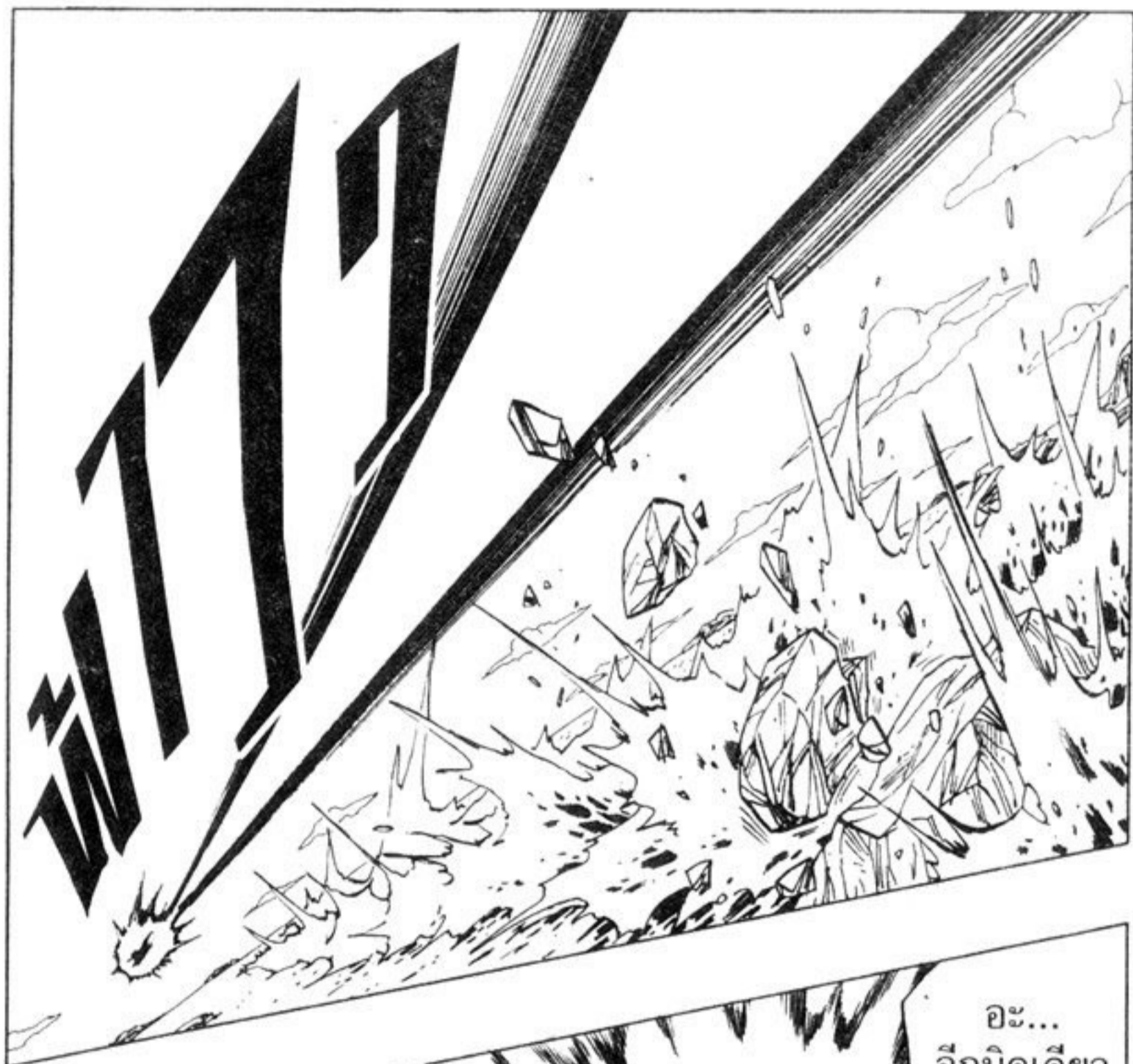
**ไม่ใช่  
สิ่งมีชีวิต  
ชั้นต่ำ  
อย่างพวกแก**

**!!!!**

**คนที่:  
ขอพร  
คือ  
ฟรีเซอร์  
ผู้นี้**

**!!!!**









มะ... ไม่นึกว่า  
จะเป็นแบบนี้...  
เราน่าจะบอกโต้กลับ  
ให้พวกมนุษย์โลกไปชะ  
ตั้งแต่ตอนนั้นเลย...



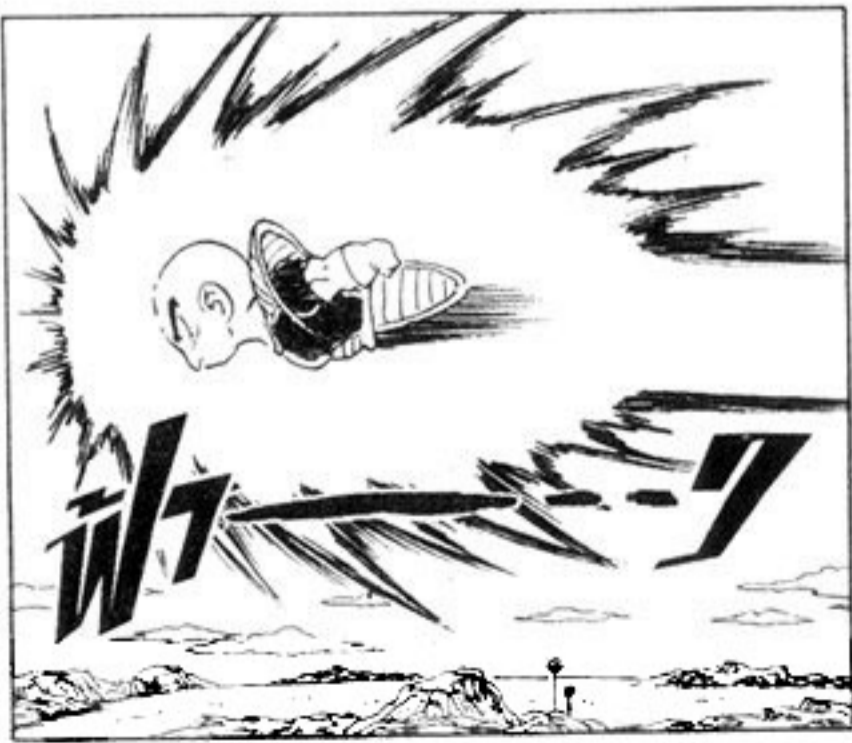
ระ... รีบเข้าเถอะ  
เดินได้...  
อะ... ฉันท  
จวนจะหมด  
อายุขัยแล้ว...

นะ... เนล  
ก็ต้อง  
มาพลอย  
เจ็บตัว  
ไปด้วย...



มะ  
มีอะไร  
เหาะมา  
!!!

...  
พลังนี้  
มัน...!!

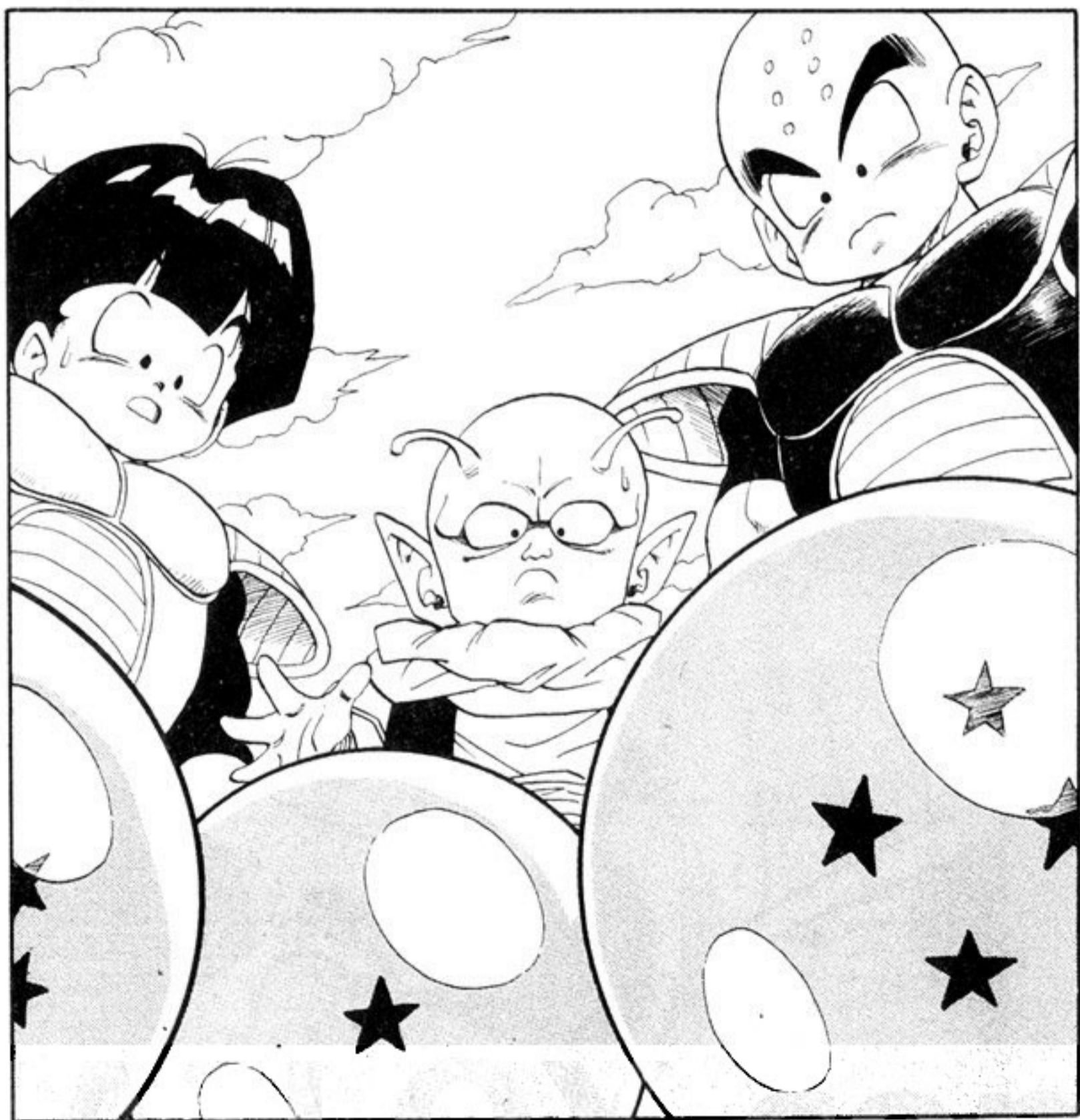




# DRAGON BALL

ดราโก้บอล

จาก  
ที่  
292  
จบ  
ออก  
มา  
  
เทพ  
มังกร  
ตื่น  
ตัว  
รับ  
!!





นี่แล้วว่  
ต้องเป็นแบบนี้!  
ท่านผู้เฒ่าสูงสุด  
เลยบอกให้ผม  
นำโค้ดลับมาบอก  
ครับ!!

แหม  
|  
นายช่วยได้เยอะเลย!!  
อุตส่าห์ได้ดราโก้บอล  
ครบแล้ว  
แต่ยังทำอะไรไม่ได้  
กะจะไปถาม  
ท่านผู้เฒ่าสูงสุด  
อยู่พอดีเชียว!

ถ้าไม่พูด  
เป็นภาษา  
นาเม็ก  
จะขอพรไม่ได้!

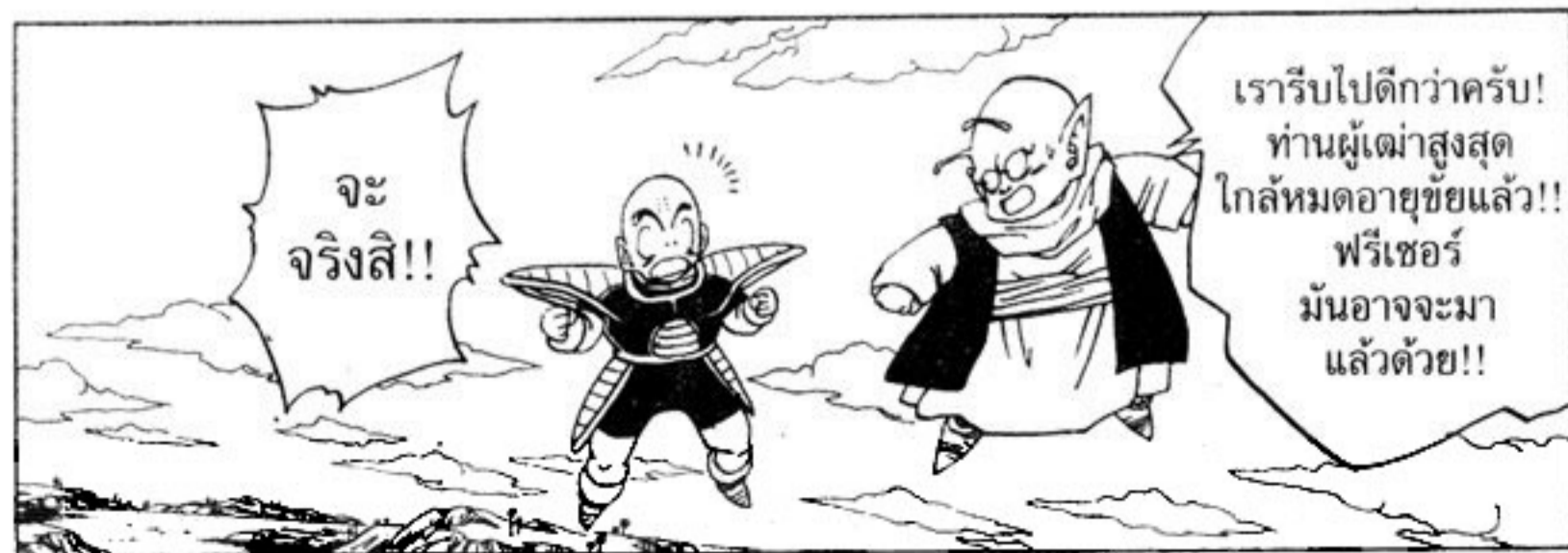


ท่านคงไม่คิดว่า  
พวกคุณจะรวบรวม  
ดราโก้บอลได้ครบ  
อีกอย่างท่านเกรงว่า  
ถ้าท่านบอกไป...  
ฟรีเซอร์มันคงไปหา  
แล้วขู่เชิญ  
ให้พวกคุณบอก  
ก็ได้...

ท่านผู้เฒ่า  
สูงสุดนี่ก็  
เหลือเกิน...  
น่าจะบอก  
ซะตั้งแต่  
ตอนนั้น

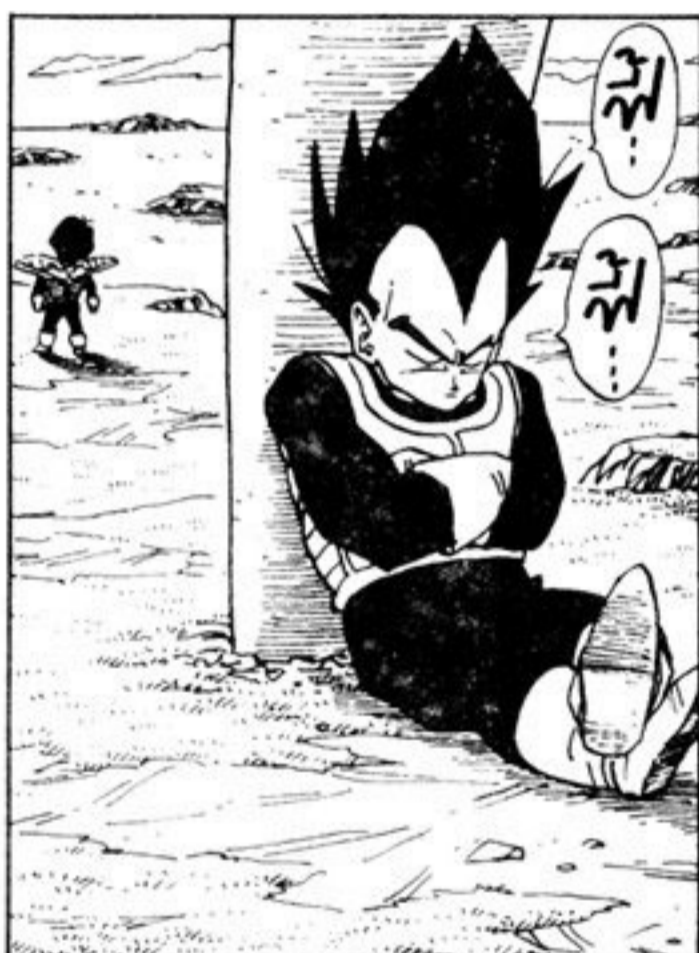
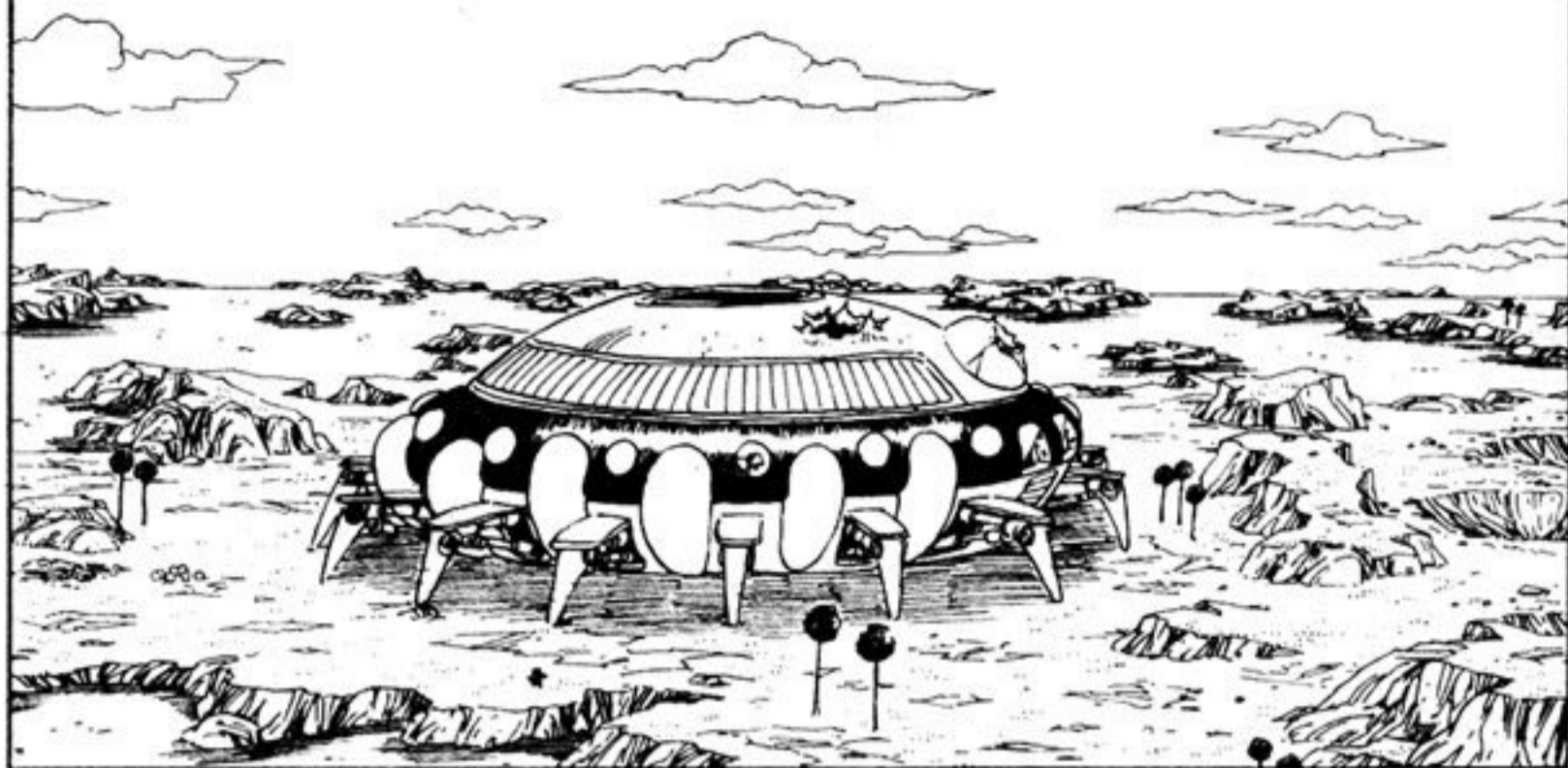
ว่า  
แล้ว  
...

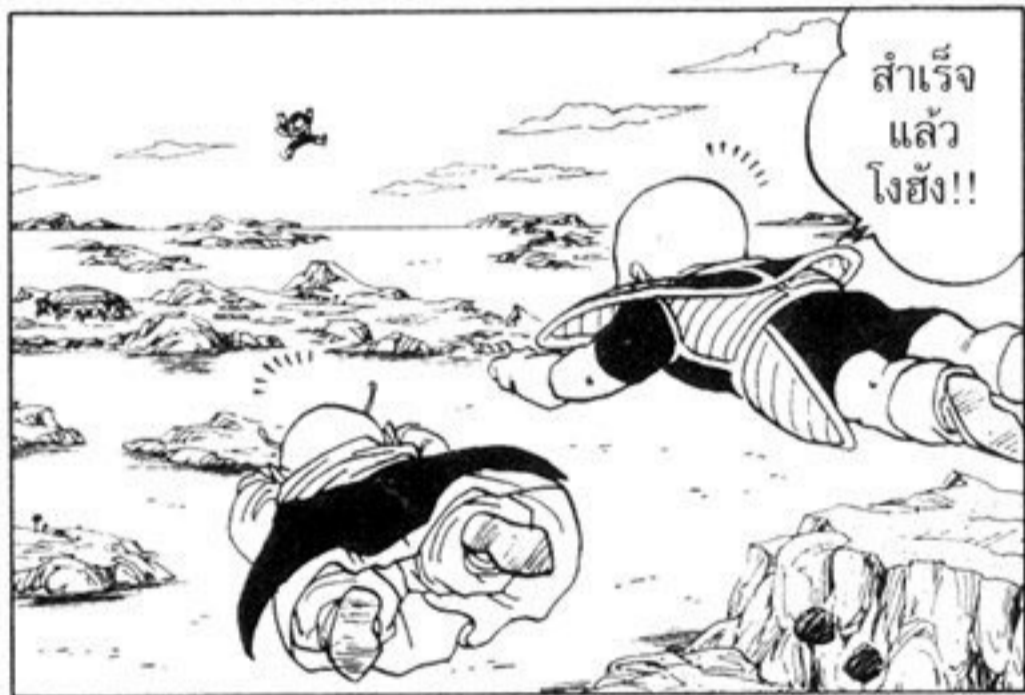
ภาษา  
นาเม็ก  
เรอะ...!

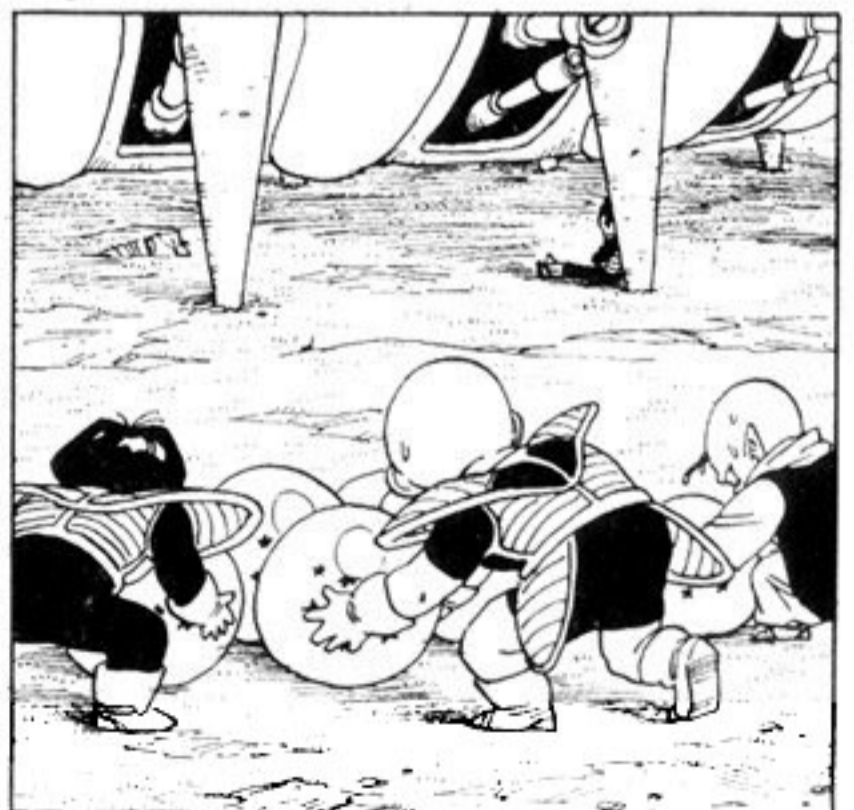
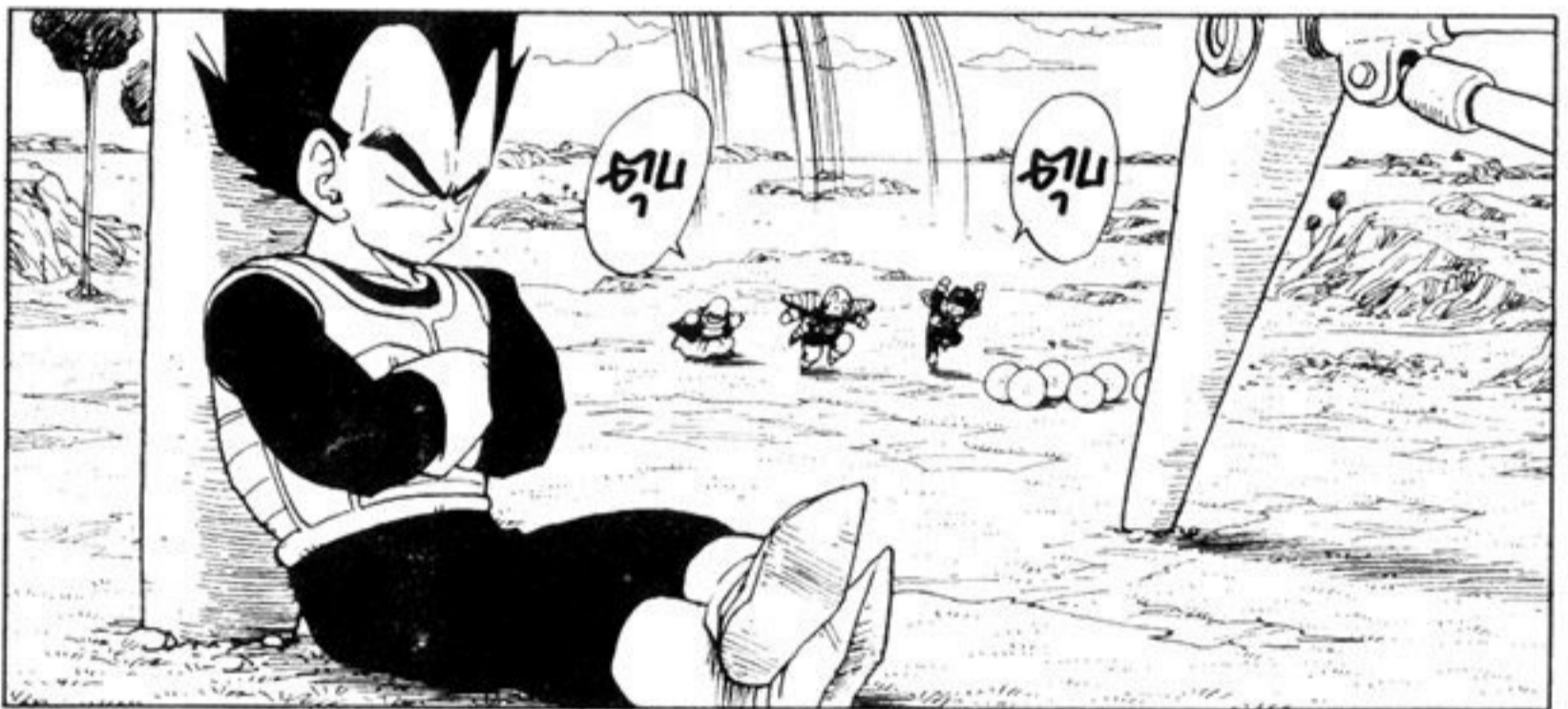


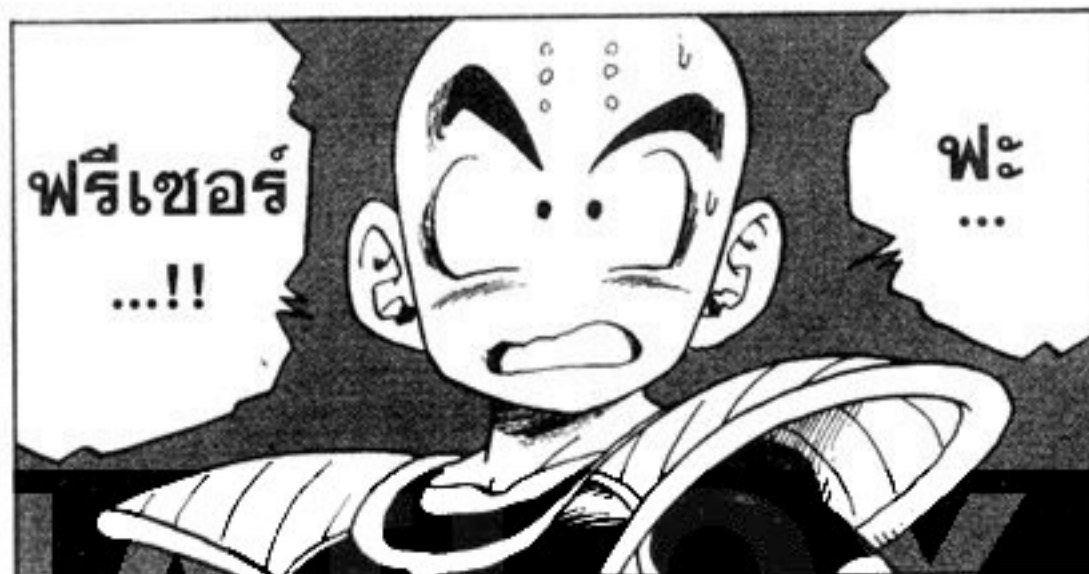
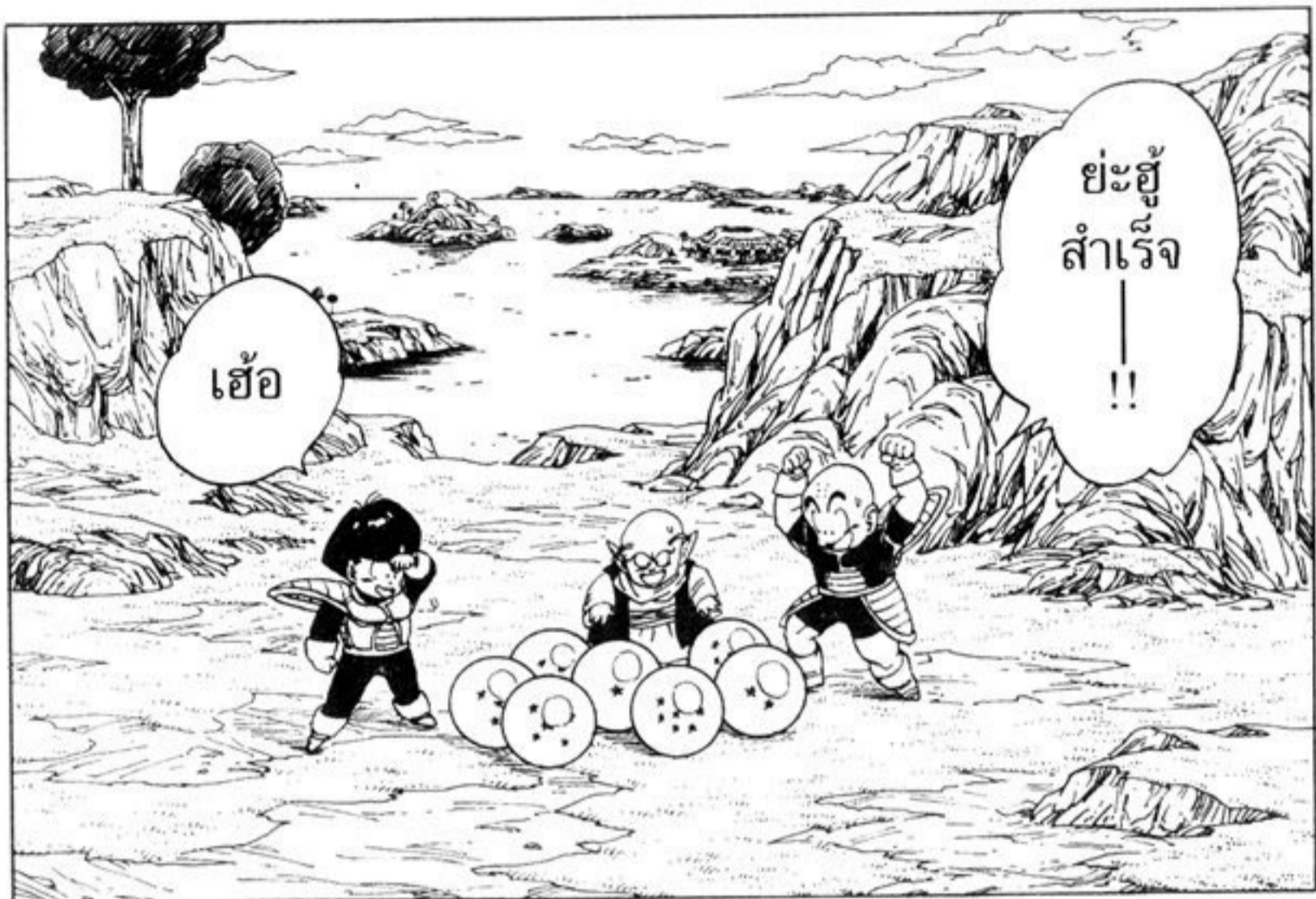
จะ  
จริงสิ!!

เรารีบไปดีกว่าครับ!  
ท่านผู้เฒ่าสูงสุด  
ใกล้หมดอายุขัยแล้ว!!  
ฟรีเซอร์  
มันอาจจะมา  
แล้วด้วย!!









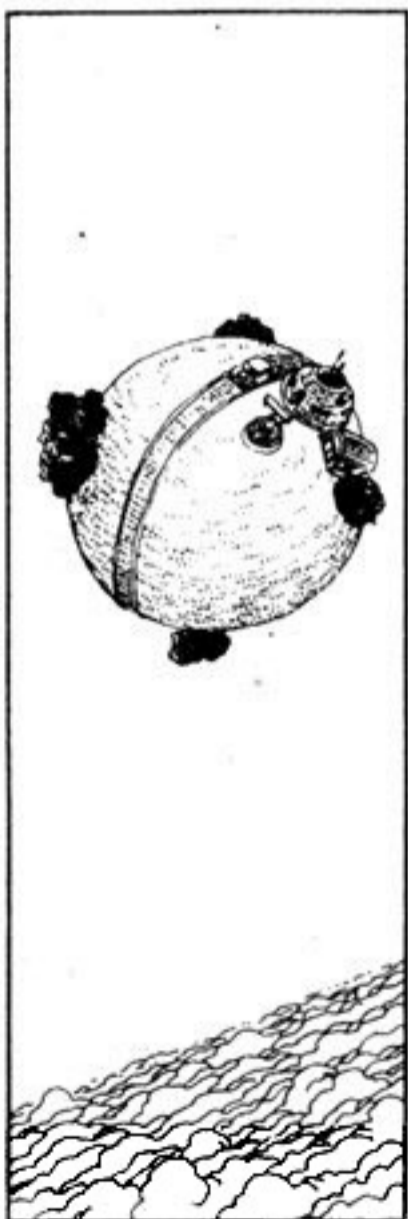
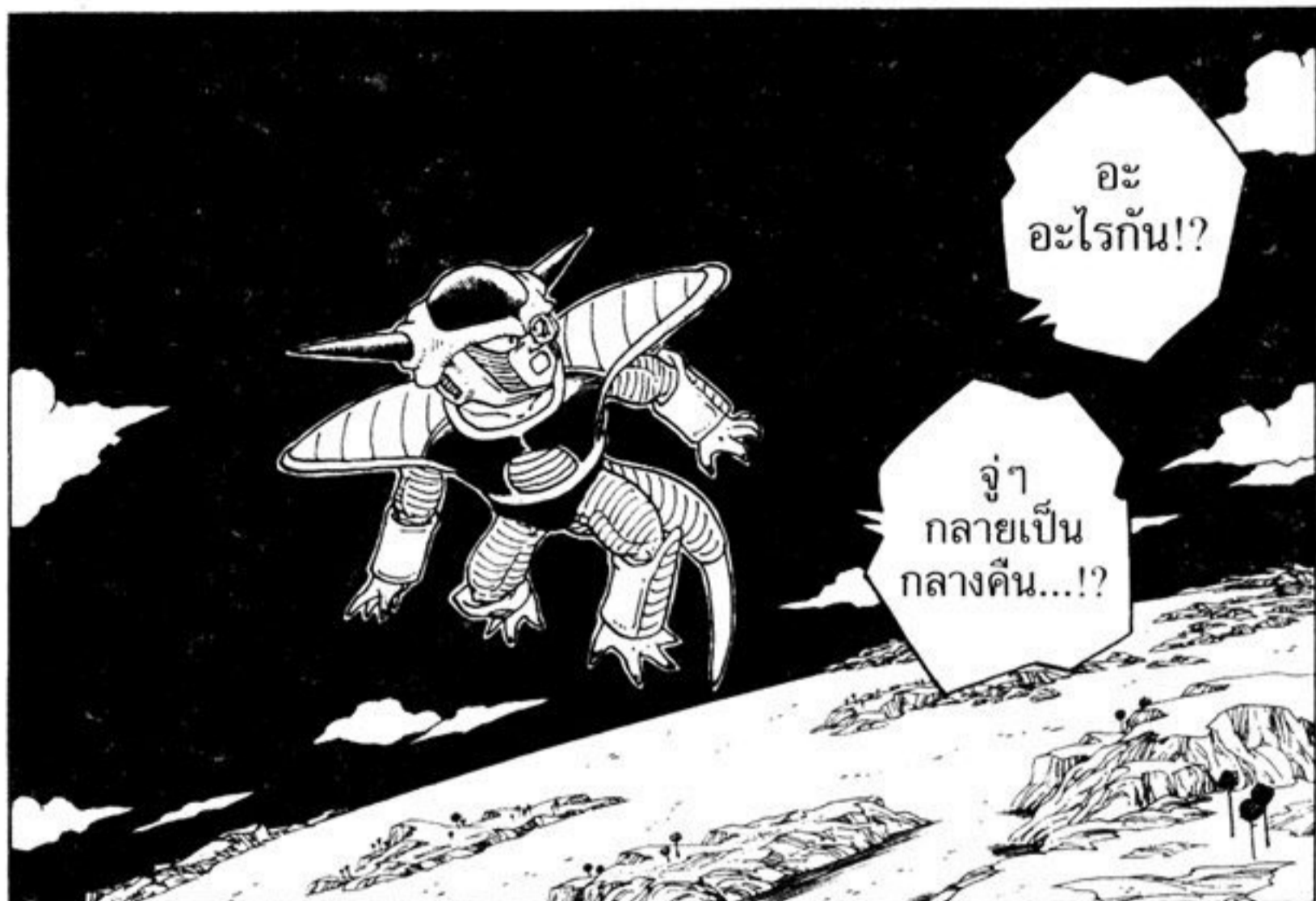
















ที่นี่เรียกว่า  
ไปลุนก้า...  
หมายถึง  
เทพแห่งความฝัน  
ครับ...

นะ...  
นั่นหรือครับ  
เทพมังกร...

ตะ...ตะ...  
ตัวใหญ่กว่า  
ของโลก  
ตั้งหลายเท่า...!

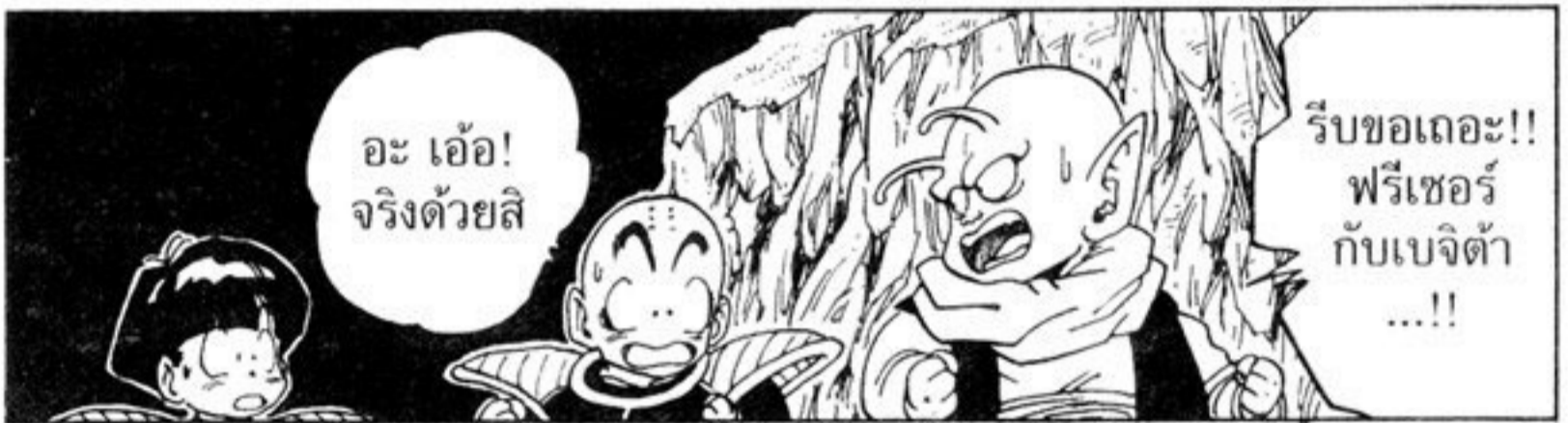
อะ ผมก็  
เพิ่ง  
เคยเห็น  
นี่แหละ...

ระ...  
รูปร่าง  
ก็ต่างกัน  
ด้วย...

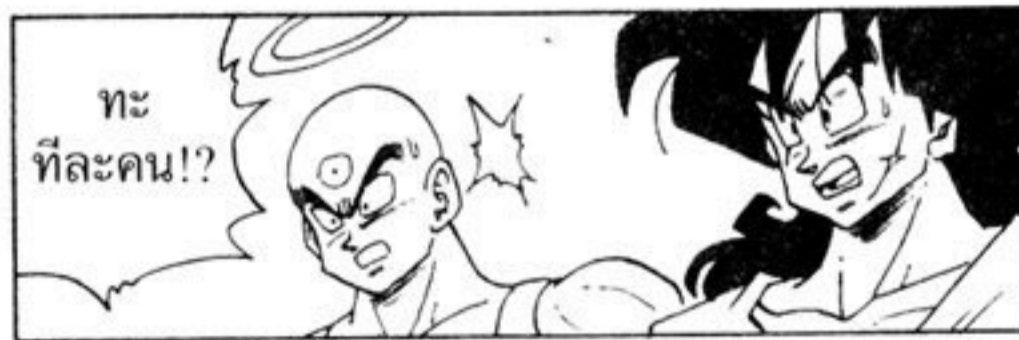
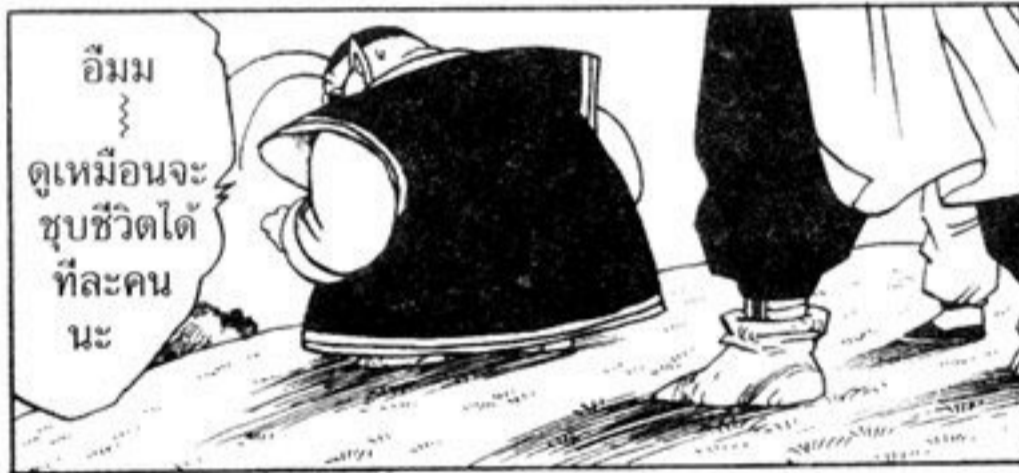


ไม่ว่าอะไร  
ถ้าทำได้  
ข้าจะบันดาลให้  
เป็นจริง  
3 ข้อเท่านั้น

เจ้าคนที่  
รวบรวม  
ดราโก้บอล  
ครบ 7 ลูก  
จงขอพรมาสิ







ดราก้อนบอล

# DRAGON BALL

ฉากรที่ 293  
พร 3 ซัด





เฮ้  
ทำไมล่ะ

ขอพรมาสิ  
ถ้าทำได้  
ข้าจะขันดาล  
ให้เป็นจริง  
3 ข้อ



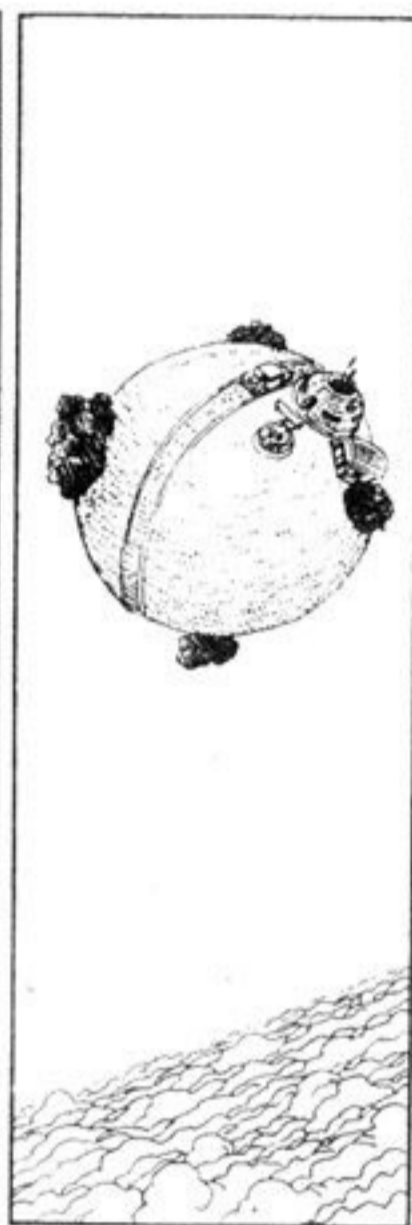
...งั้นก็  
คินซิปได้แค่  
3 คนเองสิครับ!?  
แล้วจะเอาใคร  
ดีล่ะ...!!



ทะ ทำไงดี!?  
พรข้อนี้  
ซุบซิวัดได้คนเดียว!  
เทพมังกร  
ต้นตำรับนี่  
ซี้ตืดเป็นบ้า...!!



ระ เร็วครับ!!  
ถ้าฟรีเซอร์  
รีเบจิต้า  
มาพบเข้าละก็  
ยุ่งแน่!!









ฮะ เฮ้ย!!  
ก่อนอื่น  
รีบขอพร  
2 ข้อนั้น  
ก่อนเถอะ!!

ถ้า  
คุณพิคโกโร่  
มาได้  
ผมคงดีใจ  
มากเลย



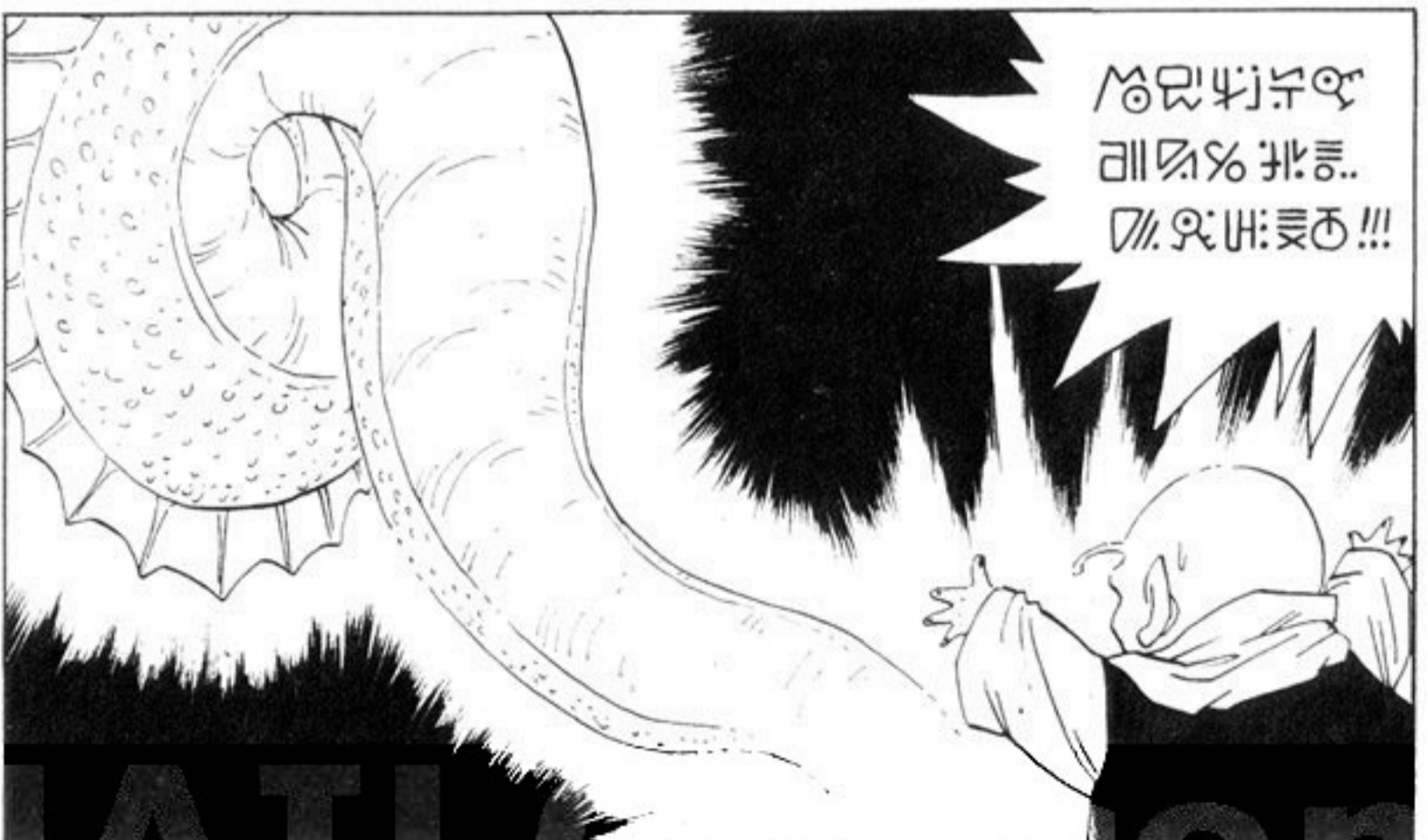
ช่วย  
หน่อยนะ!!  
ส่วนพร  
ข้อที่ 3  
ขอตามใจชอบ  
ละกัน!

ทราบ  
แล้วครับ  
คุณ  
พิคโกโร่  
!!!

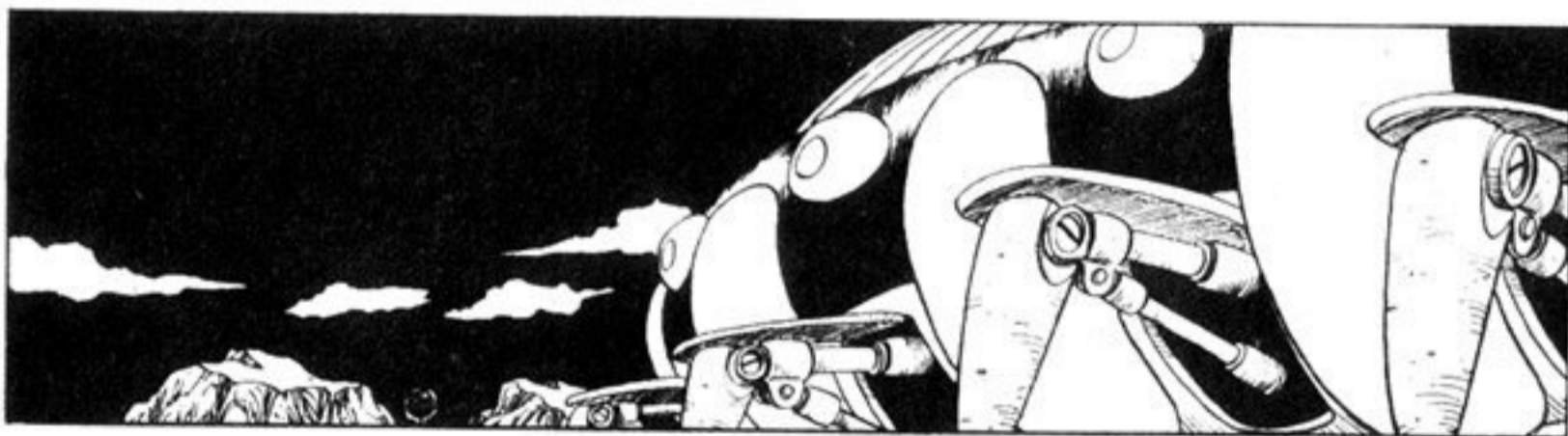


เอ่อ...! ครับ!!  
คุณพิคโกโร่  
ใช้มั๊ยฮะ!!

เดินได้!!  
ช่วยพอพรให้ชาวนาเม็ก  
ที่อยู่บนโลกชื่อพิคโกโร่  
คืนชีพที่!!



?????  
!!%#&..  
%&#&!!



มะ มีอะไร  
กำลัง  
ใกล้  
เข้ามา!!!







ทำไม  
ท้องฟ้าถึง...  
ดาวดวงนี้  
ไม่มีกลางคืน  
นี่นา...!!

นะ นี่มัน  
อะไรกัน  
...!!!



นะ  
นั่นมัน  
อะไร  
...!!!



อะ  
!!!



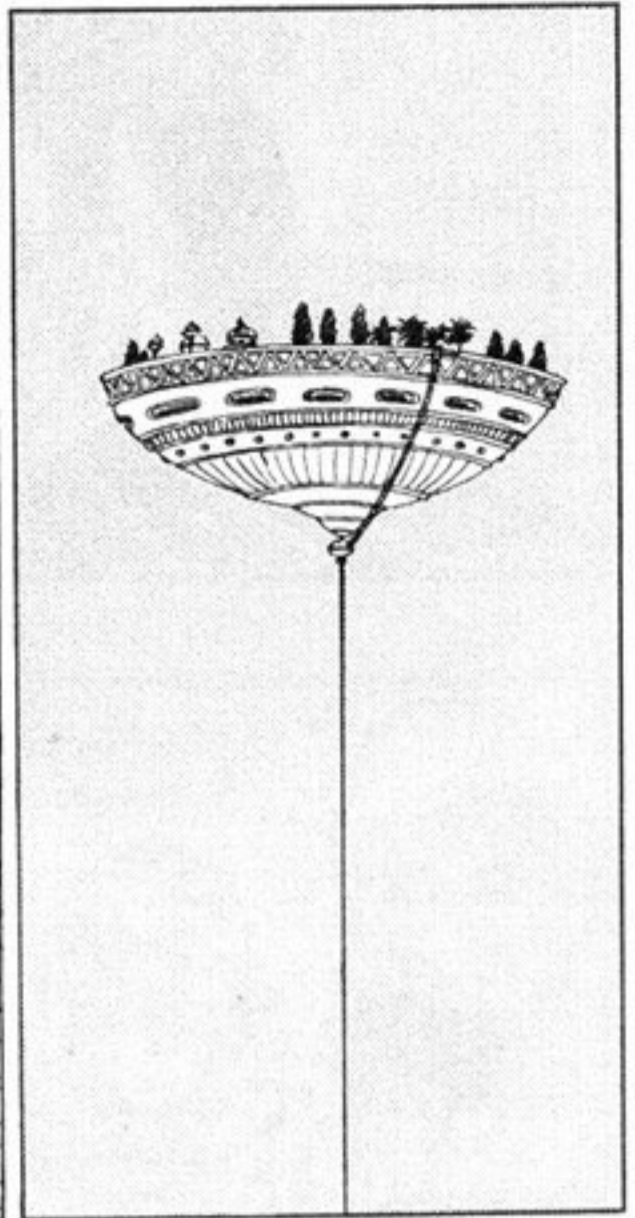
ดราگونบอล  
หาย  
ไปไหน!!!

ลูกของ  
คาคาล็อต  
ก็หาย  
ไปด้วย!!!



ปะ  
ปีศาจ  
ตัวนั้น  
...!!







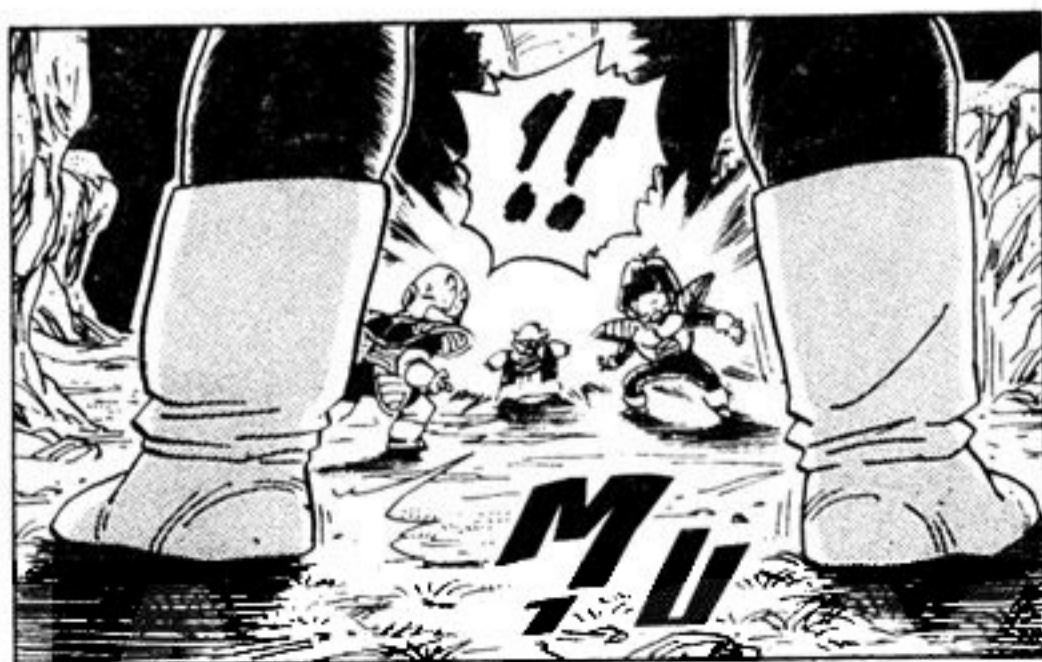
เดินได้  
เร็ว!!!  
เบจิตต้า  
มันรู้ตัว  
แล้ว!!!



非.勿.早.折.也  
則.早.太.高.也  
多.非.則.則.則.則.  
% 西 交 與 與!!!!



ง่ายมาก  
จะขึ้นดาดฟ้า  
ข้อ 2 ให้  
เดี๋ยวนี้แหละ





พวกแกบังอาจ  
ตบตา  
เบจิด้าคนนี้  
อภัยให้  
ไม่ได้!!!

อย่างนี้  
นี่เอง  
...!!



จะ...  
โง่บรรลัยเลย  
ไอ้พวกบ้าเอ๊ย  
!!!



อะ...  
เอ๋อ...

เจ้าพวก  
โง่เง่า...!!

พวกแกทำลาย  
หนทางสุดท้าย  
ที่จะกำจัด  
ฟรีเซอร์  
ไปซะแล้ว  
!!!

วิธีที่จะ  
เอาชนะ  
มีแต่ทำให้  
ฉันผู้นี้  
เป็นอมตะ  
เท่านั้น  
!!!



ตะ เตี้ยว!!!  
เราขอพรได้  
ถึง 3 ช้อนะ!!  
ยังเหลืออยู่อีกช้อนึง  
...

จะ จะบ้า  
เรอะ!!  
ไปบอกมัน  
ทำไม!!!



ได้ยืน  
อย่างนี้  
ก็เบาใจ...

99



ระ  
หรือว่า  
มันขอพร  
จาก  
ดราagoon  
บอล...!!

ตรงนั้น  
มี  
ปฏิกิริยา  
ของ  
สิ่งมีชีวิต  
!!

เสา  
เปล่งแสง  
นั่นมัน  
อะไร!!



เร็วสิ!!!  
ฟรีเซอร์  
มันมา  
ถึงนั้น  
แล้วนะ!!!

เอาละ!!!  
ทำให้ฉัน  
เป็นอมตะ  
ได้แล้ว  
!!!



คะ คงต้องทำ  
แล้วละครับ...!!  
บาดแผลของคุณพ่อ  
ยังไม่หายดีเลย!!

อะ  
ถ้าขอพร  
แบบนี้ไป  
...!!



นี่เรอะ  
บ้านเกิด  
...

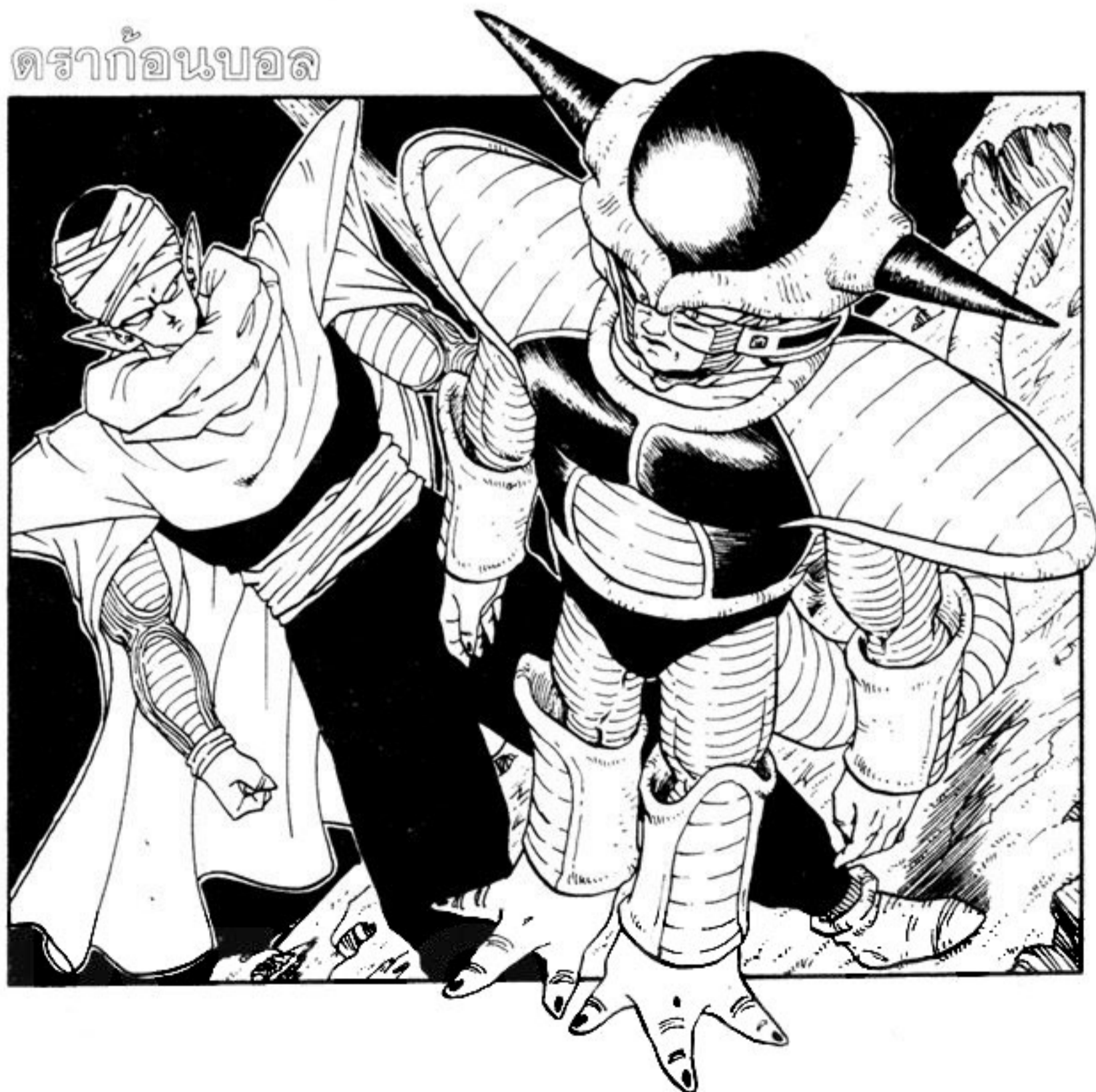




# DRAGON BALL

ดราگونบอล

จาก  
ที่  
294  
พร  
ข้อ  
สุด  
ท้าย







มีพลังมหาดาล  
ที่ไกลลิบโนน...!!  
ไซ้เจ้าปีศาจ  
ที่ชื่อฟรีเซอร์  
รีเปล่านะ...!?

...ไกล้านั้น  
ก็มีพลัง  
แข็งแกร่ง  
อยู่ 3 ดวง...!  
คงเป็น  
พวกโง่ยัง...!





เฮ้  
ขอมา  
ได้แล้ว

ข้อที่ 3...  
พรข้อสุดท้าย  
ยังไม่ขอ  
อีกรี



มั่วรีรอ  
อะไรอยู่  
รีบฯขอ  
เข้าสิ!!!

ทำให้ฉัน  
เป็นอมตะ  
เดี๋ยวนี้!!!  
อยากถูก  
ฟรีเซอร์  
มันฆ่ารีไร!!!



อะ ถึงเบจิต้า  
มันจะชั่วร้ายยังไง  
แต่ฟรีเซอร์  
มันชั่วมากกว่า!!  
ต่อให้แค่นใจแค่นั้น  
ก็ไม่มีวิธีอื่น  
ที่จะทำให้พัน  
วิกฤตการณ์นี้  
ไปได้แล้วละ...!!

ปะ  
แบบนี้เป็นไง  
ก็เป็นกันละ!!!  
เดินเด็ขอพร  
ตามที่มันขอ  
เถอะ!!



คะ คุณคริลิน  
พะ...ฟรีเซอร์  
มันมาแล้ว  
นะครับ...!!

...  
ชิ  
...



งั้นก็  
ดีแล้ว  
!!!

เอาละ  
—  
!!!



ชะ...  
เข้าใจ  
แล้วครับ...



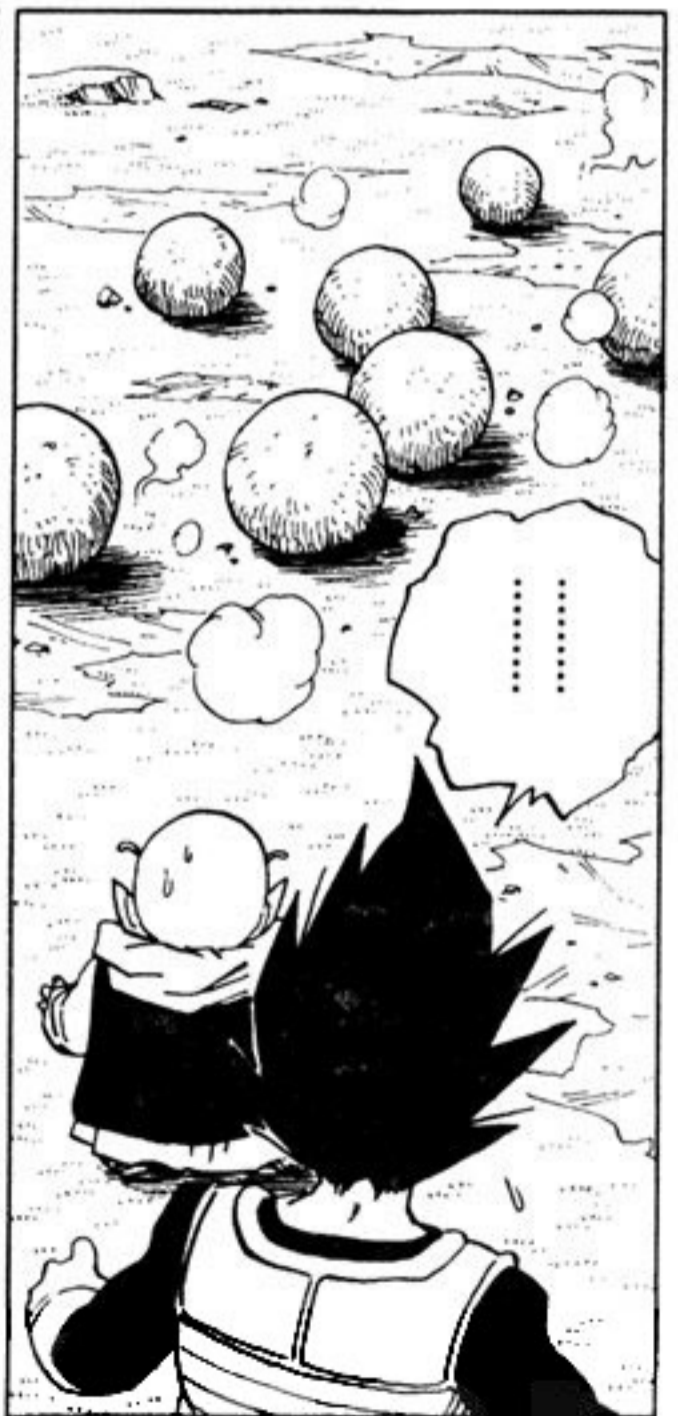
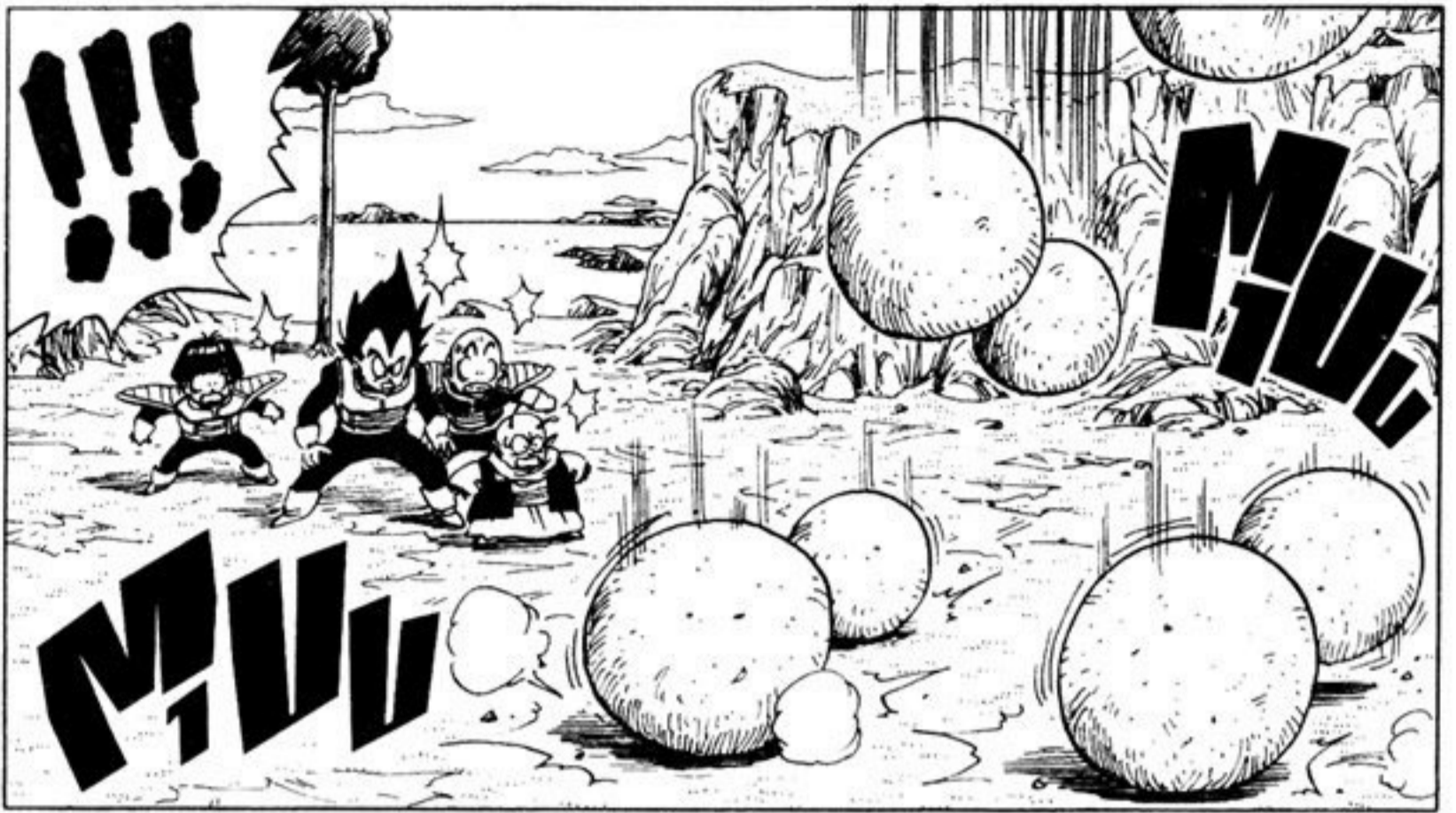
งะ...  
งั้นก็...



อะ ดึละ!!!  
เท่านี้ฟรีเซอร์ก็ไม่มีทาง  
ฆ่าฉันได้แล้ว!!  
ต่อให้มัน  
จูโจมเข้ามาแค่นั้น  
ก็ตาม  
ถึงตอนนี้  
จะเอาไม่อยู่...!!  
แต่ซักวัน  
ต้องฆ่ามันได้แน่...  
หึ หึ หึ...  
ฉันนี่แหละ  
จะครอบครอง  
จักรวาล!!!













ខេះ...  
ខេះ...



វ៉ះ...  
វ៉រ  
សេវ  
...  
!!!!



บังอาจ  
ทำให้ความฝัน  
ที่จะเป็นอมตะ  
ของฉัน  
ต้องอันตรธาน  
หายไป...

พวกแก  
ทำดี  
มาก...



แต่แหม  
อีกนิดเดียวเอง  
ดราگونบอล  
ต้นกลายเป็นหิน  
ไปซะได้...  
คุณเบจิต้าคงเสียดาย  
แต่มันเสียดาย  
มากยิ่งขึ้น...

ปฏิกิริยาตอบสนอง  
ของหน่วยรบพิเศษกินิวทั้ง 5  
ก็ไม่มี...  
แสดงว่าพวกแก  
ฆ่าไปหมดแล้วสิ?  
จะด้วยวิธีใดก็สุดที่จะรู้ได้  
แต่มันเหนือความคาดหมาย  
นิดหน่อย...



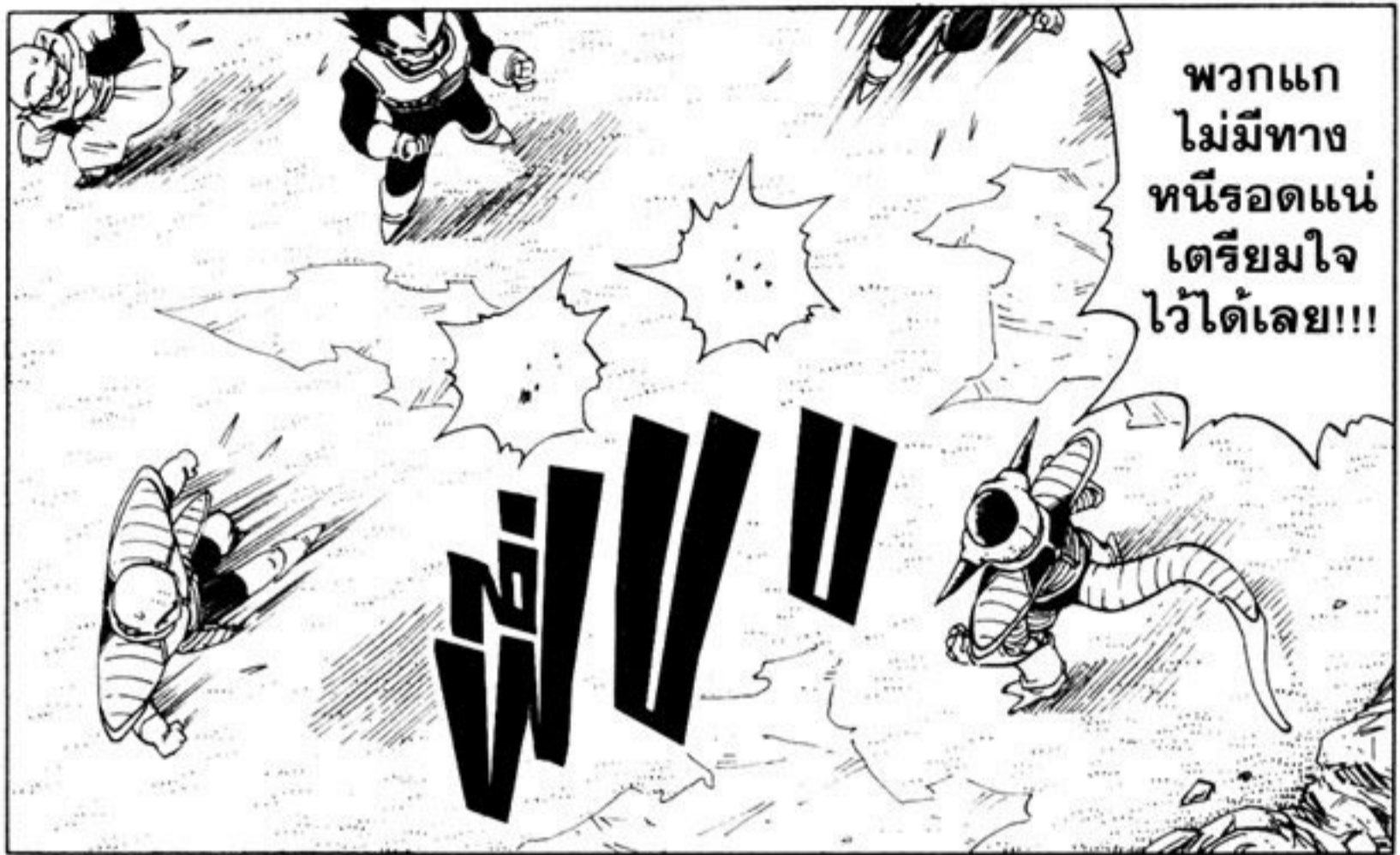


อะ...  
อภัย  
ไม่ได้...



จะขยี้  
ให้  
ขี้แตก  
คามือ  
เลย  
!!!!

ฉันไม่  
อภัยให้  
ไอ้พวก  
แมลง  
โสโครก  
อีกต่อไป  
แล้ว!!!!



พวกแก  
ไม่มีทาง  
หนีรอดแน่  
เตรียมใจ  
ไว้ได้เลย!!!



ดูท่าแกจะลืม  
ความร้ายกาจ  
ของฉันท  
ไปแล้วสินะ  
...

หึ หึ หึ...  
นี่กว่า  
จะพูดอะไร...



เผยธาตุแท้  
ออกมา  
แล้วสิ...

ลองดูก็ได้!!  
ถ้าคิดว่า  
จะฆ่าฉันทง่าย  
ปานนั้นละก็  
ผิดมหันต์!!



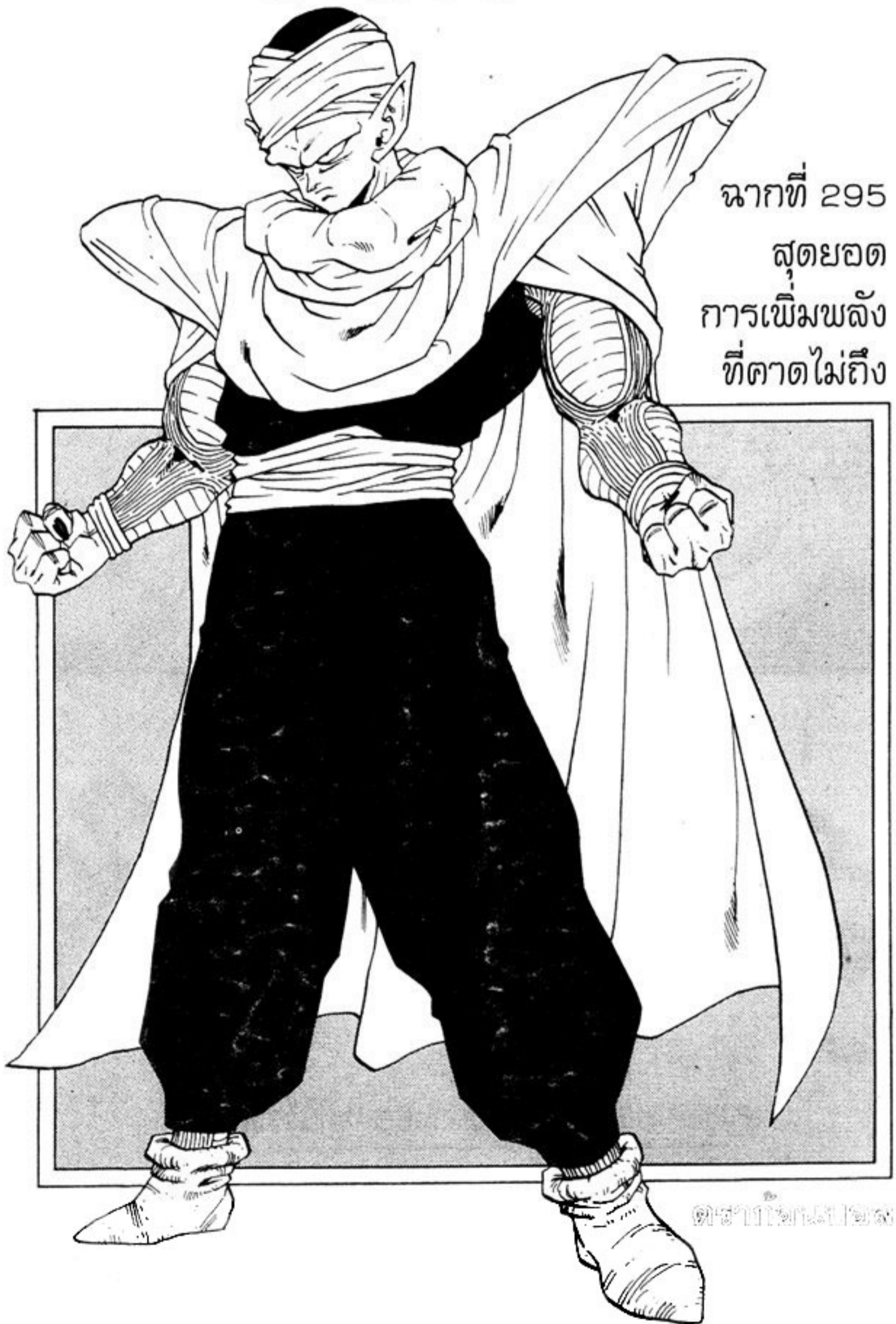
จะช่วย  
ให้  
นี่ออก  
ละกัน  
!!!!





← ต่อไปจากที่ 295 สุดยอดการเพิ่มพลังที่คาดไม่ถึง

# DRAGON BALL



ฉากที่ 295

สุดขจัด  
การเพิ่มพลัง  
ที่คาดไม่ถึง



ชะ...ชานาเม็กที่ไปอยู่  
กับมนุษย์โลกอะ...  
จะ...จริงสิ...  
ความปรารถนา  
ของพวกเขา  
เป็นจริงแล้วสินะ...



ละ...  
โล่งอก  
ไปที่...



กำลัง  
จะตาย...

น่าเสียดาย...  
ถ้ากลับมาในร่างของ  
ชานาเม็กคนเดียว  
เหมือนเดิม  
ก็อาจจะชนะฟรีเซอร์  
ได้...

ไม่รู้ว่าฝึกมาอย่างไรนะ  
แต่นาย  
มีพลังมหาศาล  
จนแทบ  
ไม่น่าเชื่อ...

งั้นก็ต้องรู้  
ละสิว่า  
ฉันกำลังจะ  
ไปช่วยเด็ก  
พวกนั้น...

อ้อ...  
ดูท่า  
แกจะรู้  
เหตุการณ์  
เยอะนี่...

ว่าไ  
นะ!?

โทษทีนะ  
คงต้องปล่อย  
ให้แกตาย  
ซะแล้ว...



และฉันก็  
ไม่คิดจะ  
รวมร่าง  
กับเจ้านั้น  
อีกแล้ว  
ด้วย...!

ตอนนี้  
ทำอะไร  
ไม่ได้  
แล้ว...



อะ...ถูกต้อง  
ฉันโดนมันเล่นงาน  
หนักปานนี้...  
ทำให้ฉันรู้ซึ่ง  
ถึงพลังของมันดี...



หมายความว่า  
ถ้ารวมร่าง  
กับพระเจ้าอีกครั้ง  
พลังอาจจะสู้  
กับเจ้าฟรีเซอร์  
งั้นรี!?



อะ...  
ฉันเป็นชาวอเมริกา  
คนเดียว  
ที่มีพลังต่อสู้  
บนดาวดวงนี้...

อะ...งั้นก็  
รวมร่าง  
กับฉันสิ...!



ฉันอยากเป็น  
ตัวของตัวเอง!  
ไม่อยากจะรวมร่าง  
กับคนอย่างแก  
หรอก

เป็นข่าว  
ที่น่ายินดี  
แต่ฉัน  
ไม่ต้องการ!



กับแก  
!?

อะ  
อะไร  
นะ!?

อะ...ใช่...  
พลังของนาย  
จะเพิ่มขึ้น  
หลายเท่าตัว...



อย่าห่วงเลย...  
นิสัยก็เป็นของนาย  
เหมือนเดิมอยู่  
อะ...ฉันเพียงแต่  
อาศัยร่าง  
เท่านั้น  
แหละ...

อะ...ไม่มีเวลา  
แล้วนะ...  
ฉันจะตายแล้ว...  
แต่ตัวฉันเร็ว...



แต่ถ้ามีอะไร  
ที่ฉันไม่ชอบ  
จะไล่ออก  
ทันที...!

ละ  
ลองดู...  
ก็ได้...

อะ...  
ถ้าคิดอย่างนั้น  
ก็ไปให้ฟรีเซอร์  
มันฆ่าซะเถอะ...



พะ... ฟังพูดเข้า...  
เราเลือดส่าห์  
มอบของขวัญ  
สุดพิเศษให้นะเนี่ย...

เร็ว  
เข้าเถอะ!



...ตะ ต้อง...  
กำจัดฟรีเซอร์...  
ให้ได้นะ...



ถ้าทำได้  
ฉันก็อยากทำ  
แบบนั้น...  
เพื่อตัวฉันเอง  
ด้วย



ไม่จำเป็น  
ต้องให้แก  
มาสั่งสอน  
หรอก



อะ...  
อะ...  
อ้ากก  
...!!!





มหาดาล  
จนแทบ  
ไม่น่าเชื่อ  
เลย  
...!!!

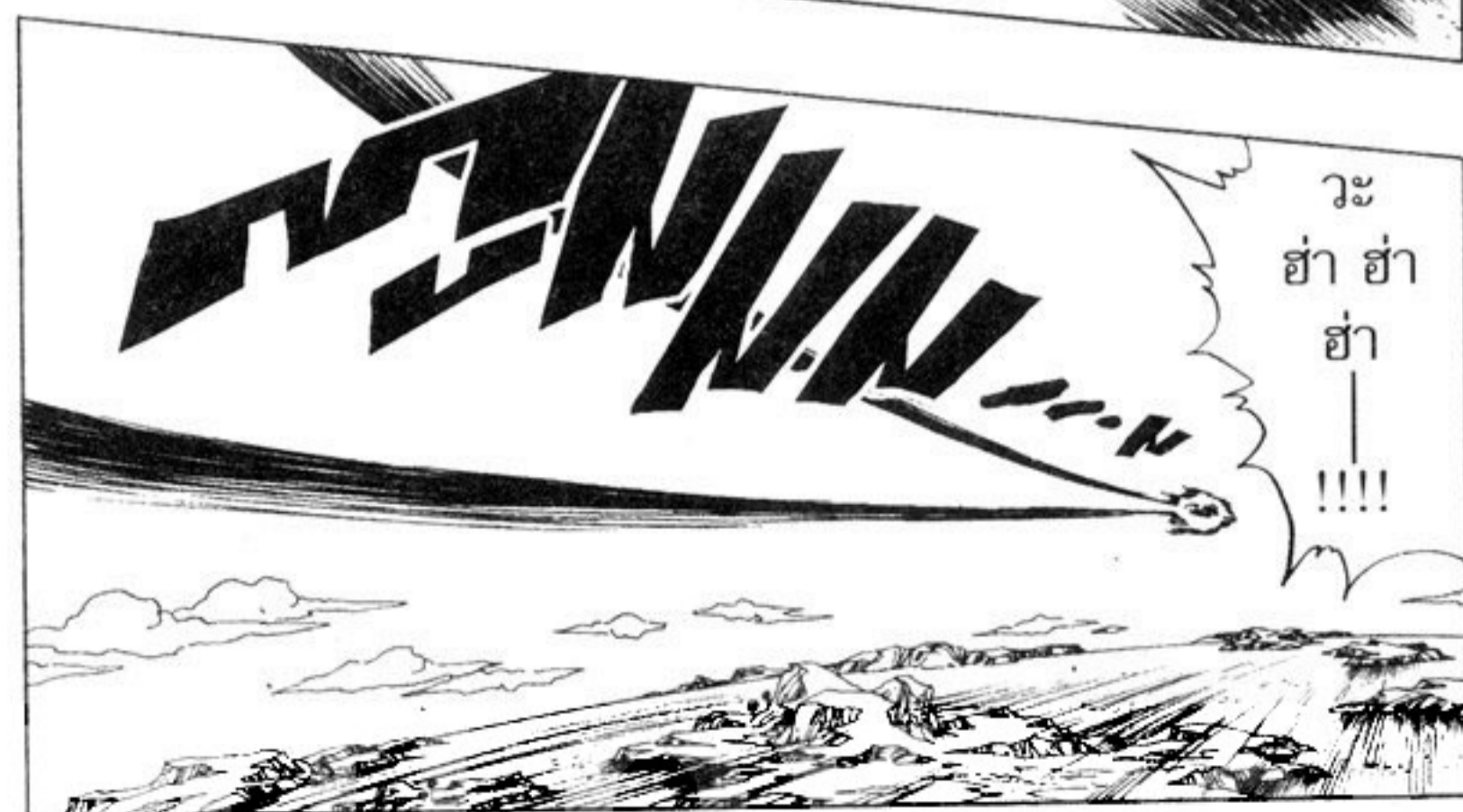
พลัง  
อะไรกัน  
เนี่ย  
...!!!

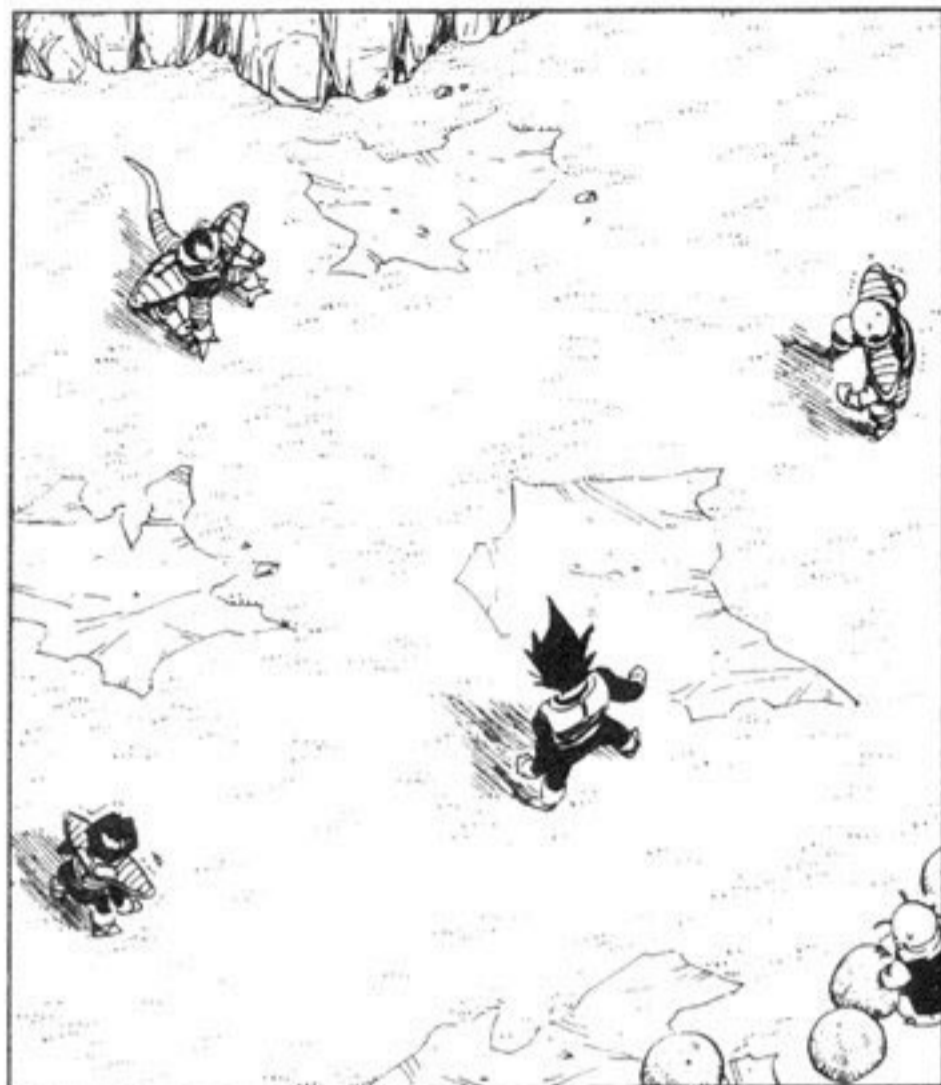


นะ นี้นะรี  
การ  
รวบรวม  
...!!!



ชนะแน่!!  
ต่อให้ศัตรูนำกล้วขนาดไหน  
ก็ไม่มีทางแพ้แล้ว  
ตอนนี้นฉันได้พลังมหาดาล  
มาไว้ในกำมือแล้ว











ซูเปอร์ไซย่า  
ยังงั้นเรอะ...  
...หึ หึ หึ...

อวดตัว  
มากเกินไปแล้ว...



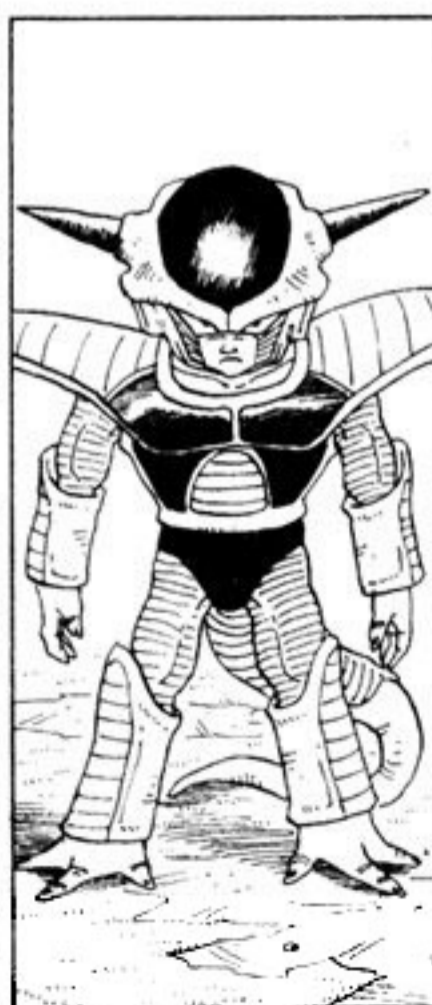
**กวน  
ประสาทลัน  
เต็มทณ  
แล้วนะเว้ย**

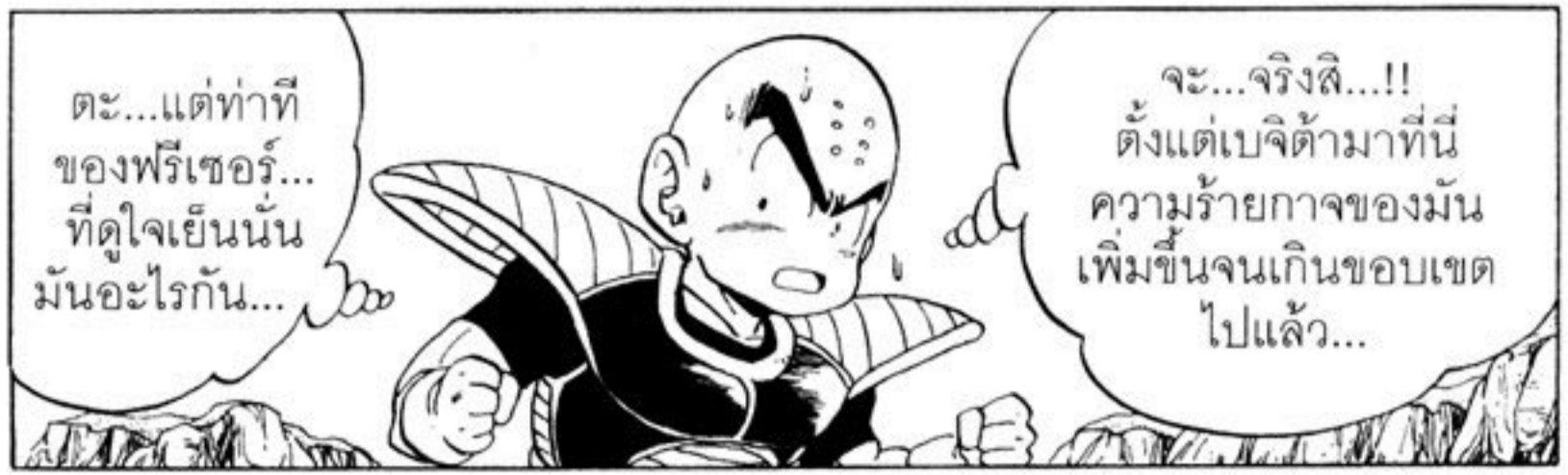
**!!!!**

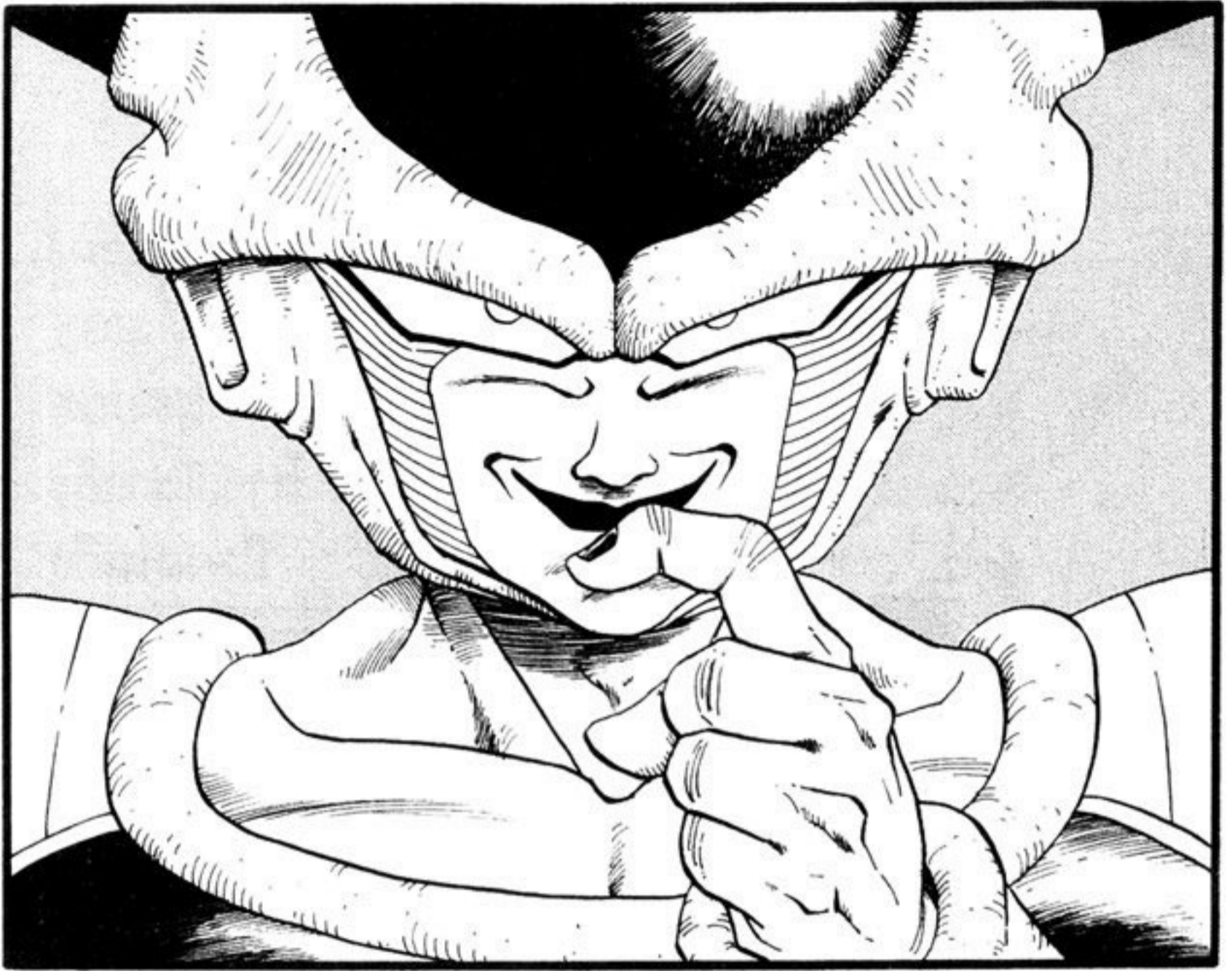


어...  
어...  
어...!!









# DRAGON BALL

ดราม่าก่อนบอล

ตอนที่ 296

สุดยอดการแปลงร่างของฟรีเซอร์!!







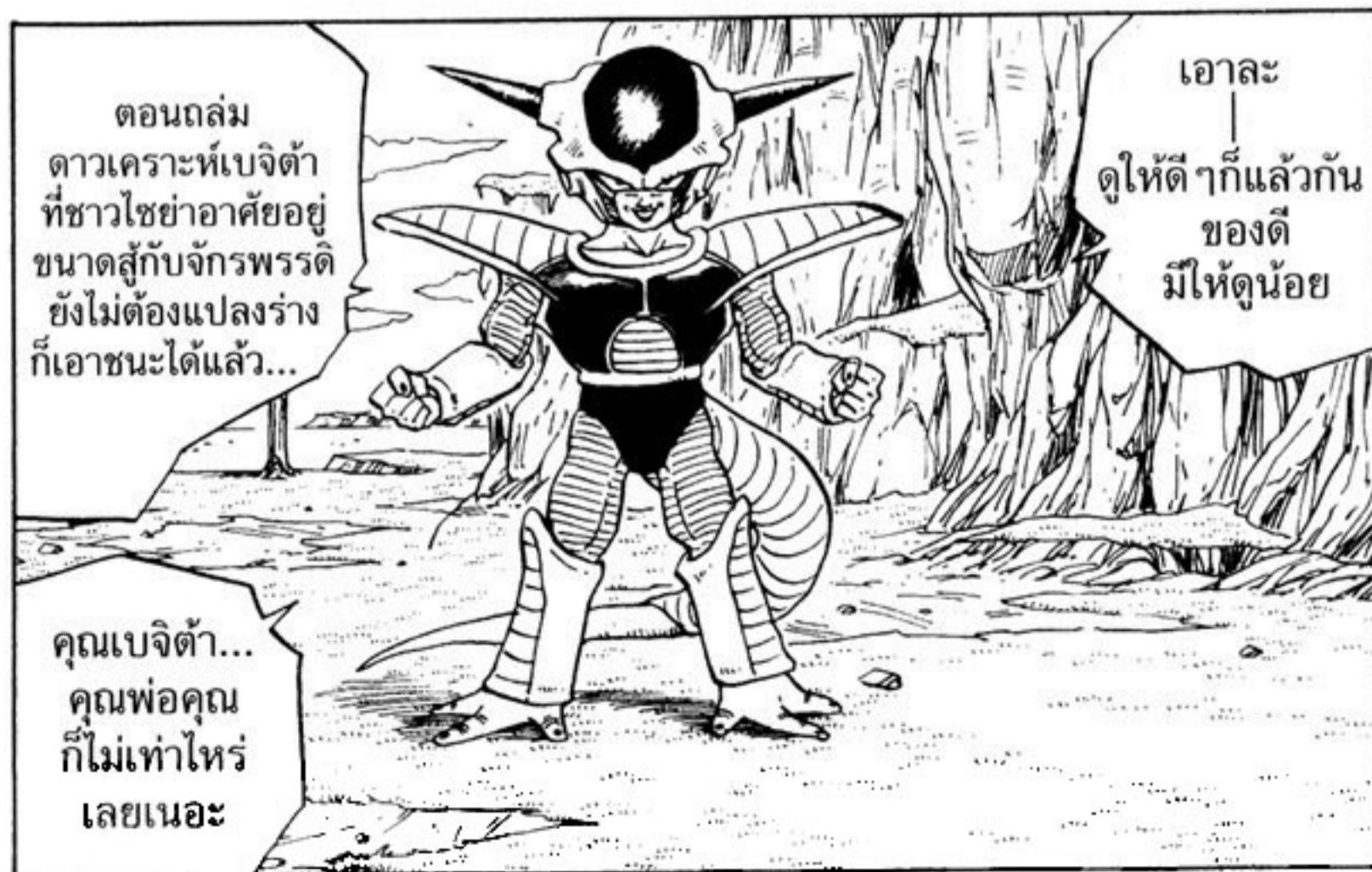
ไม่ต้องกลัว...  
มันก็ไม่ต่างกัน  
นักหрок

วะ...  
วะ...ว่าไง  
นะ...!!



งั้นรี  
?

๑๒

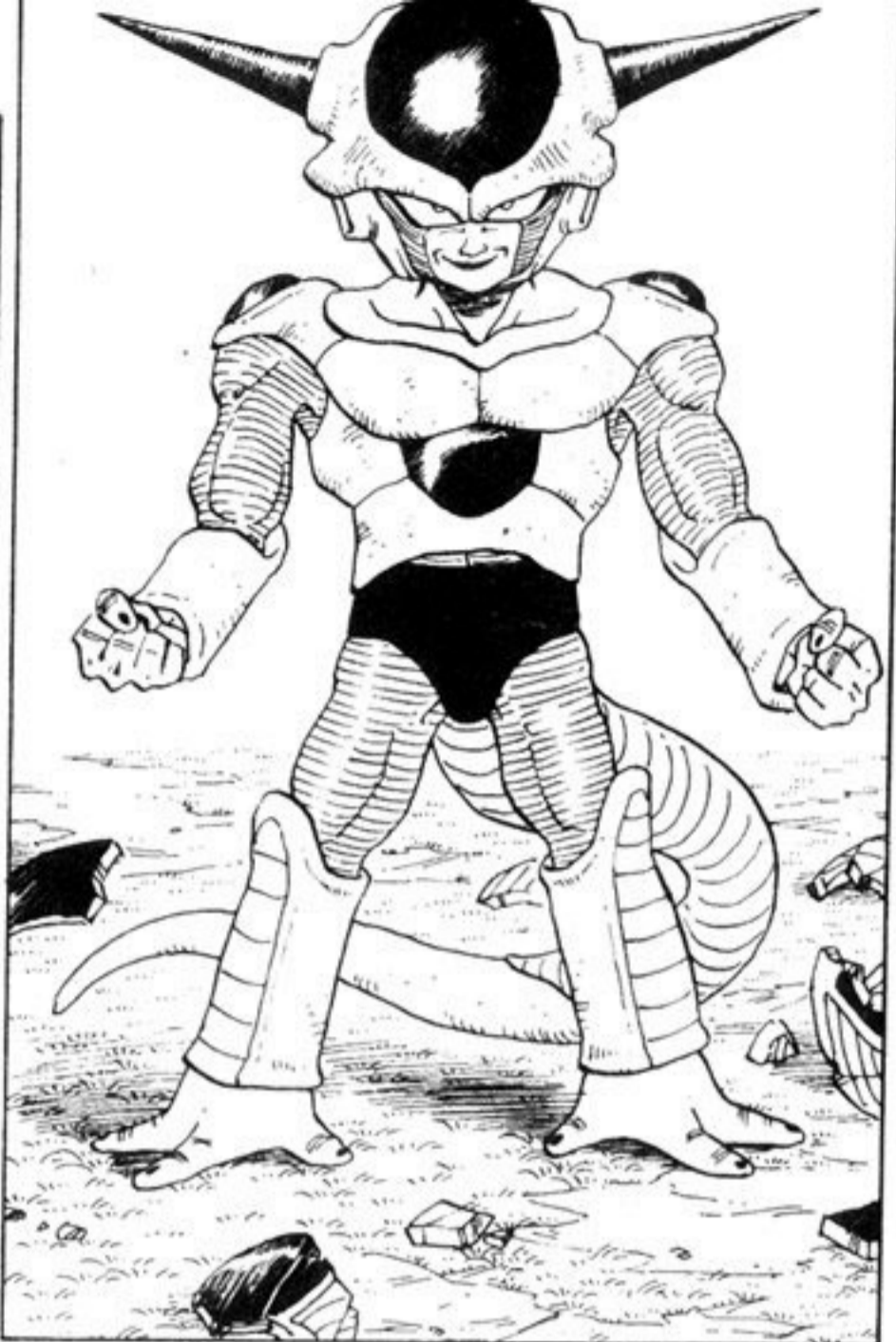


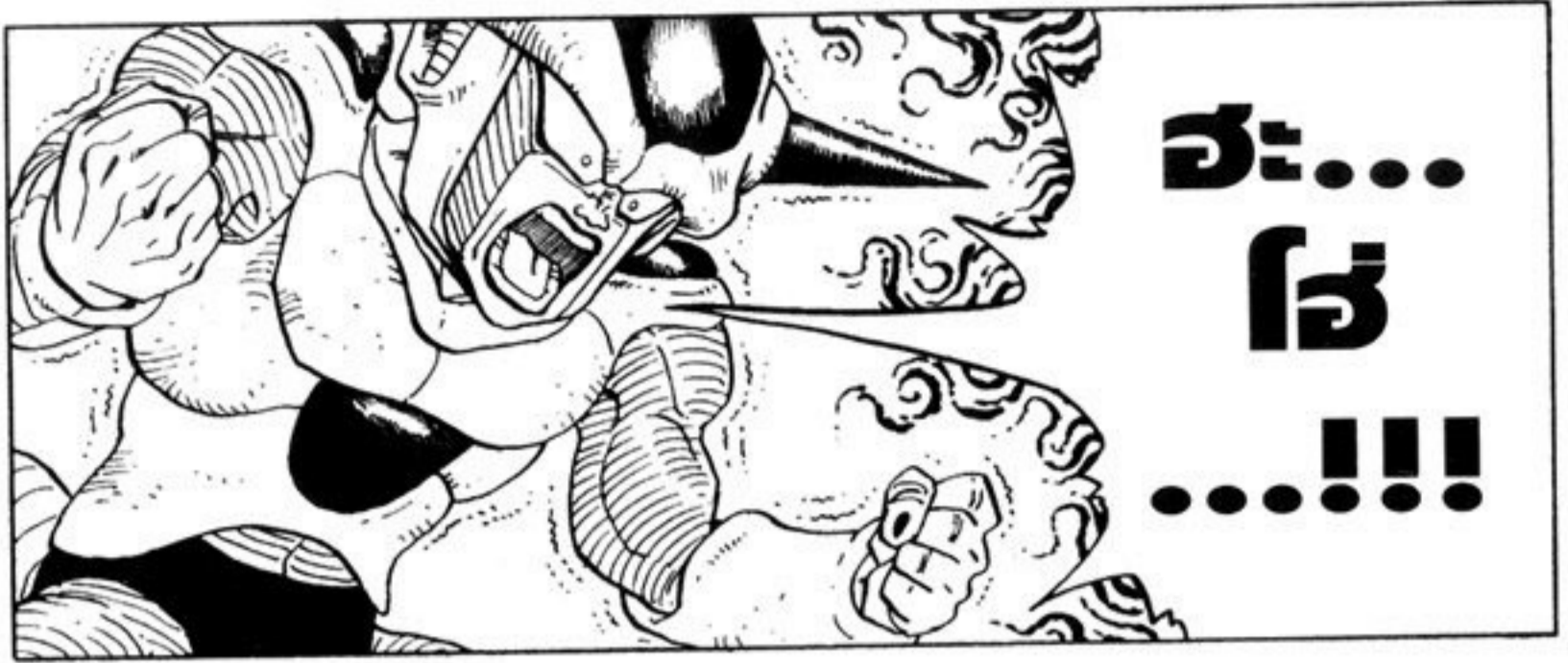
ตอนถล่ม  
ดาวเคราะห์เบจิต้า  
ที่ชาวไซย่าอาศัยอยู่  
ขนาดสู้กับจักรพรรดิ  
ยังไม่ต้องแปลงร่าง  
ก็เอาชนะได้แล้ว...

เอาละ  
—  
ดูให้ดี าก็แล้วกัน  
ของดี  
มีให้ดูน้อย

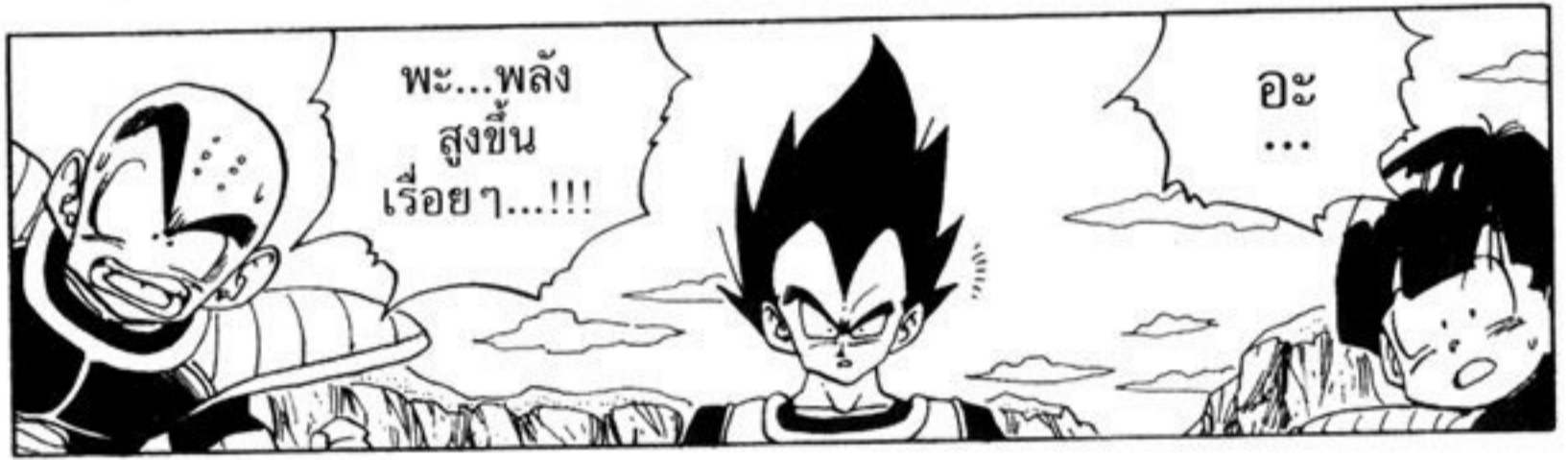
คุณเบจิต้า...  
คุณพ่อคุณ  
ก็ไม่เท่าไร  
เลยเนอะ





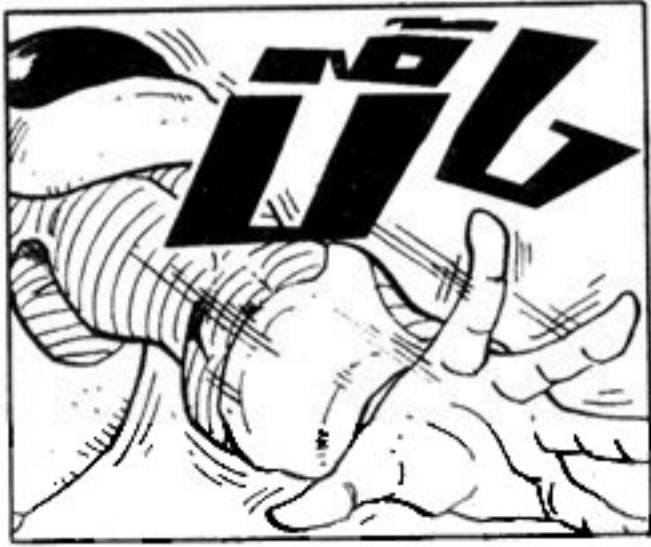


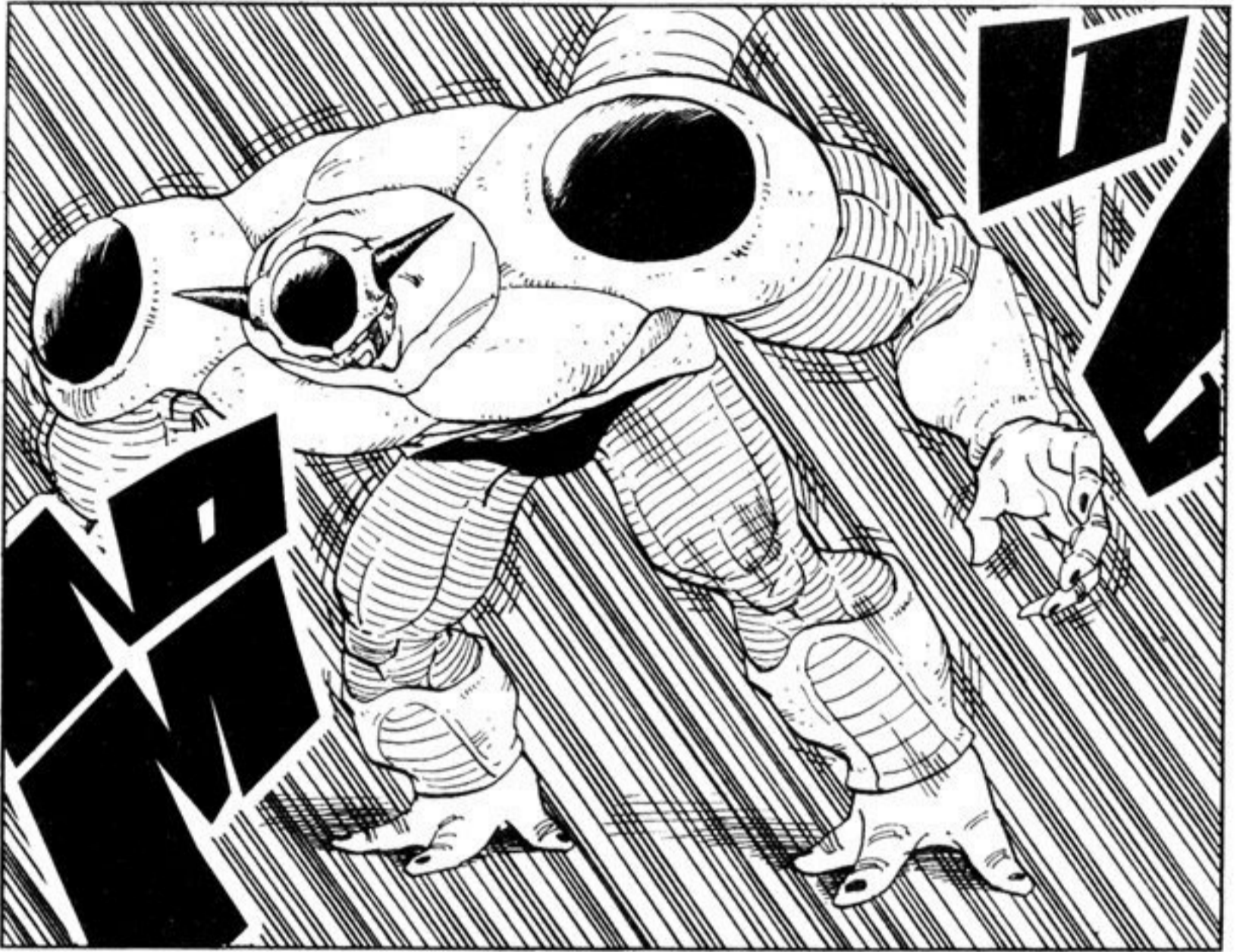
เฮ...  
โ  
...!!!

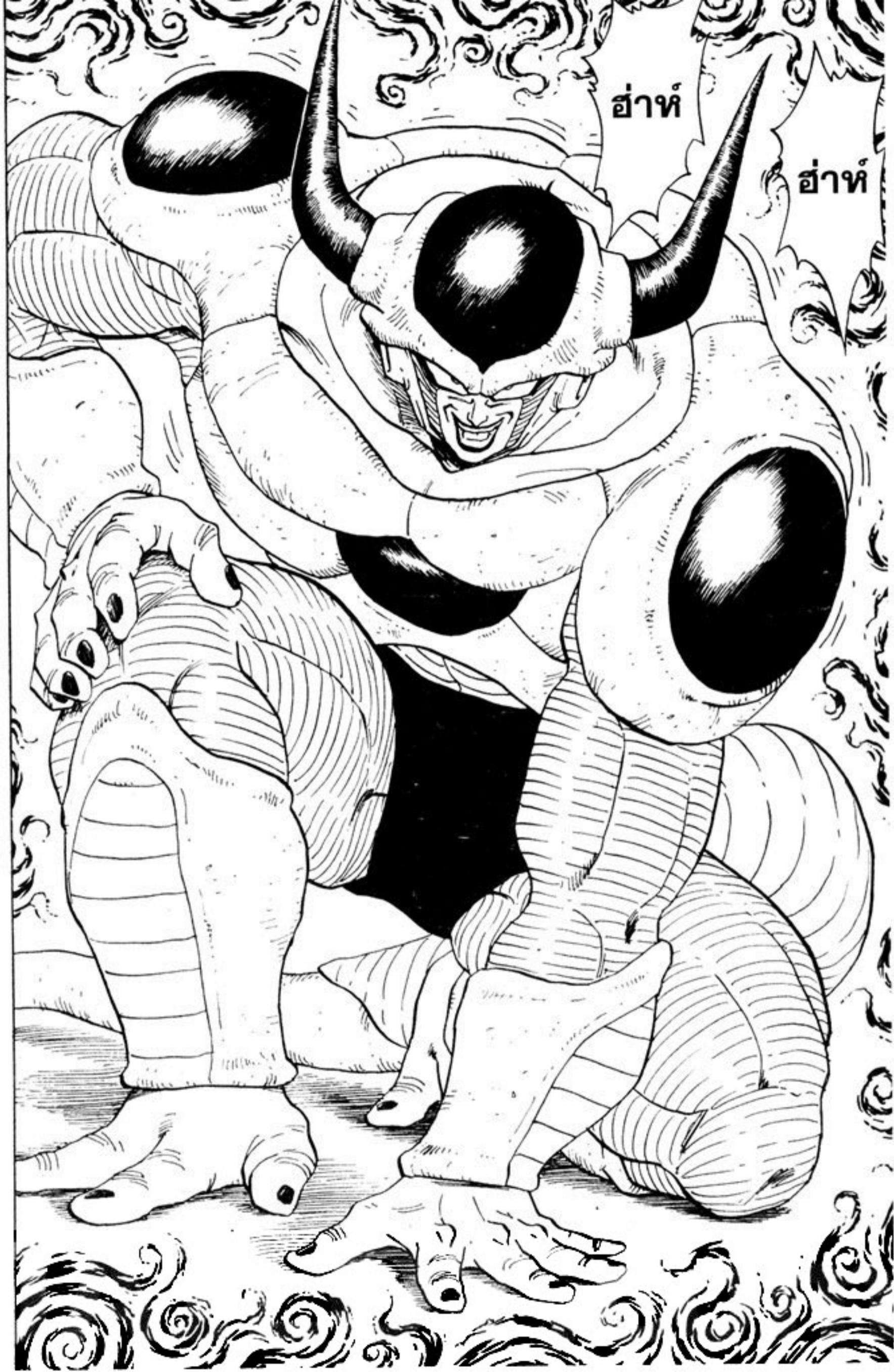


พะ...พลัง  
สูงชัน  
เรื่อยๆ...!!!

อะ  
...

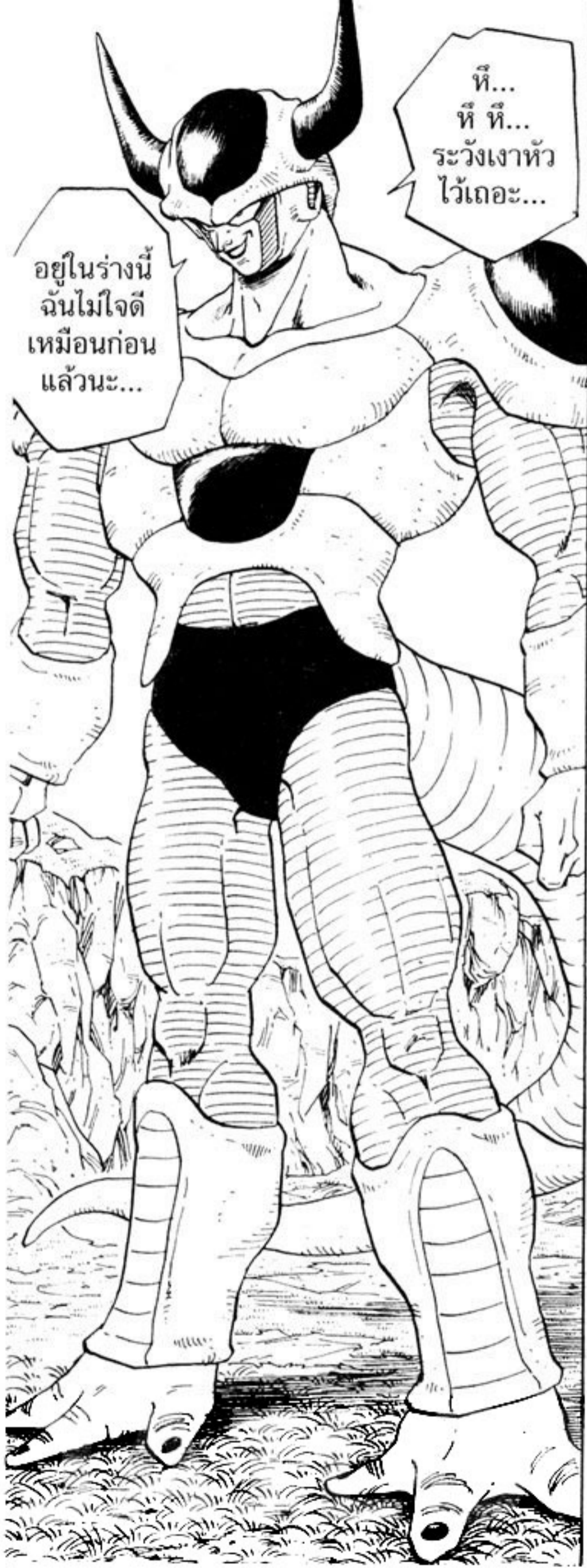






ซ่าห์

ซ่าห์



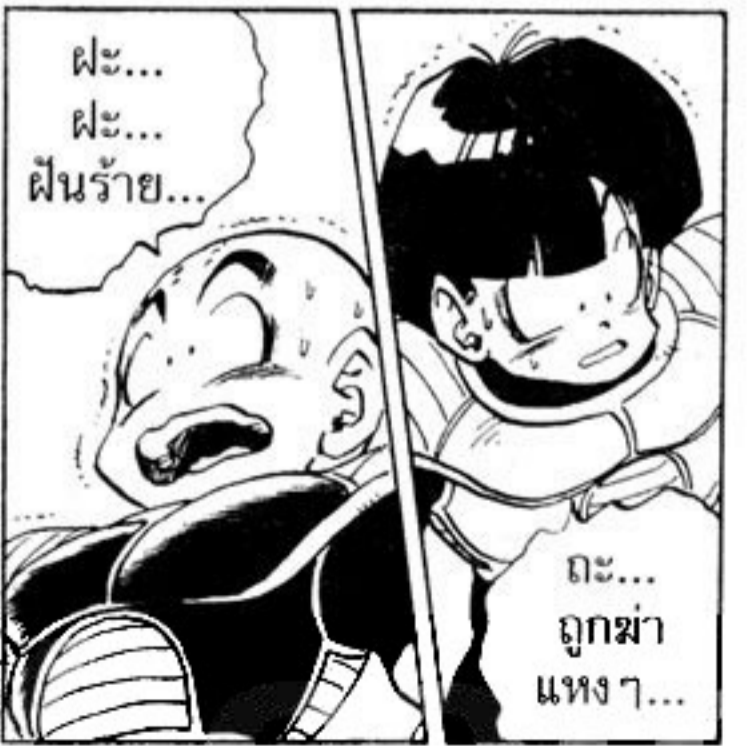
หึ...  
หึ หึ...  
ระวังเงาหัว  
ไว้เถอะ...

อยู่ในร่างนี้  
ฉันไม่ใจดี  
เหมือนก่อน  
แล้วนะ...



อะ...  
อะ...  
อะไร  
กัน...

ระ...  
หรือ  
ว่า...



ฝะ...  
ฝะ...  
ฝิ่นร้าย...

เถะ...  
ถูกฆ่า  
แห่ง...



หึ หึ หึ...  
ถ้าคิดเป็นตัวเลข  
พลังต่อสู้ฉัน  
สูงกว่า 1 ล้าน  
อีกมั้ง...

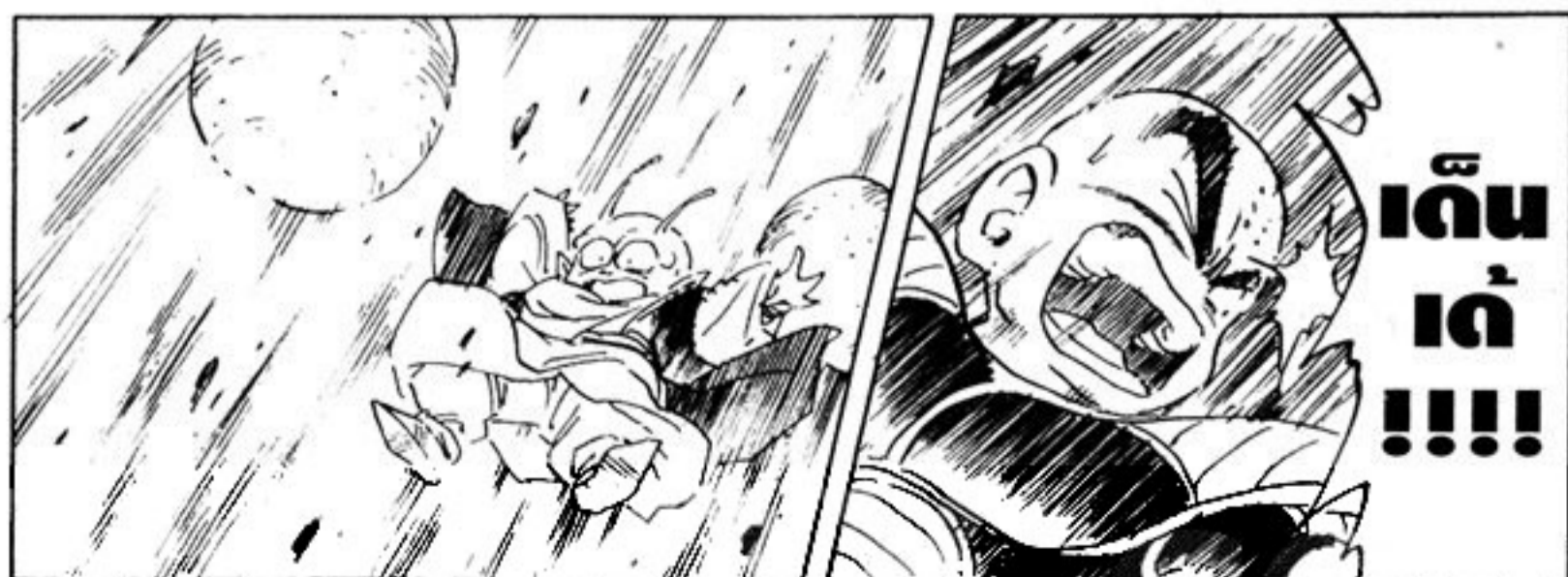
พลังฉันสูงมาก  
จนอาจ  
ทำรุนแรงเกินไป  
ก็ได้...



ย๊ะ  
!!!!

อะไร  
นะ  
!?











เอาละ  
—  
จะส่งใคร  
ลงนรกก่อน  
ดีนี่...



คงนึกไม่ถึง  
ล่ะสิว่า  
ฉันจะเก่งกาจ  
ถึงปานนี้!

หึ หึ หึ...  
หน้าถอดสี  
เลยนะ  
เบจิด้า!

กะ...  
แกนะแก...

.....



เลือก  
ได้  
แล้ว  
!!!



คุณ  
คุริลิน  
—  
!!!!



เร  
เรา  
เป็น  
ข้า  
!!!!

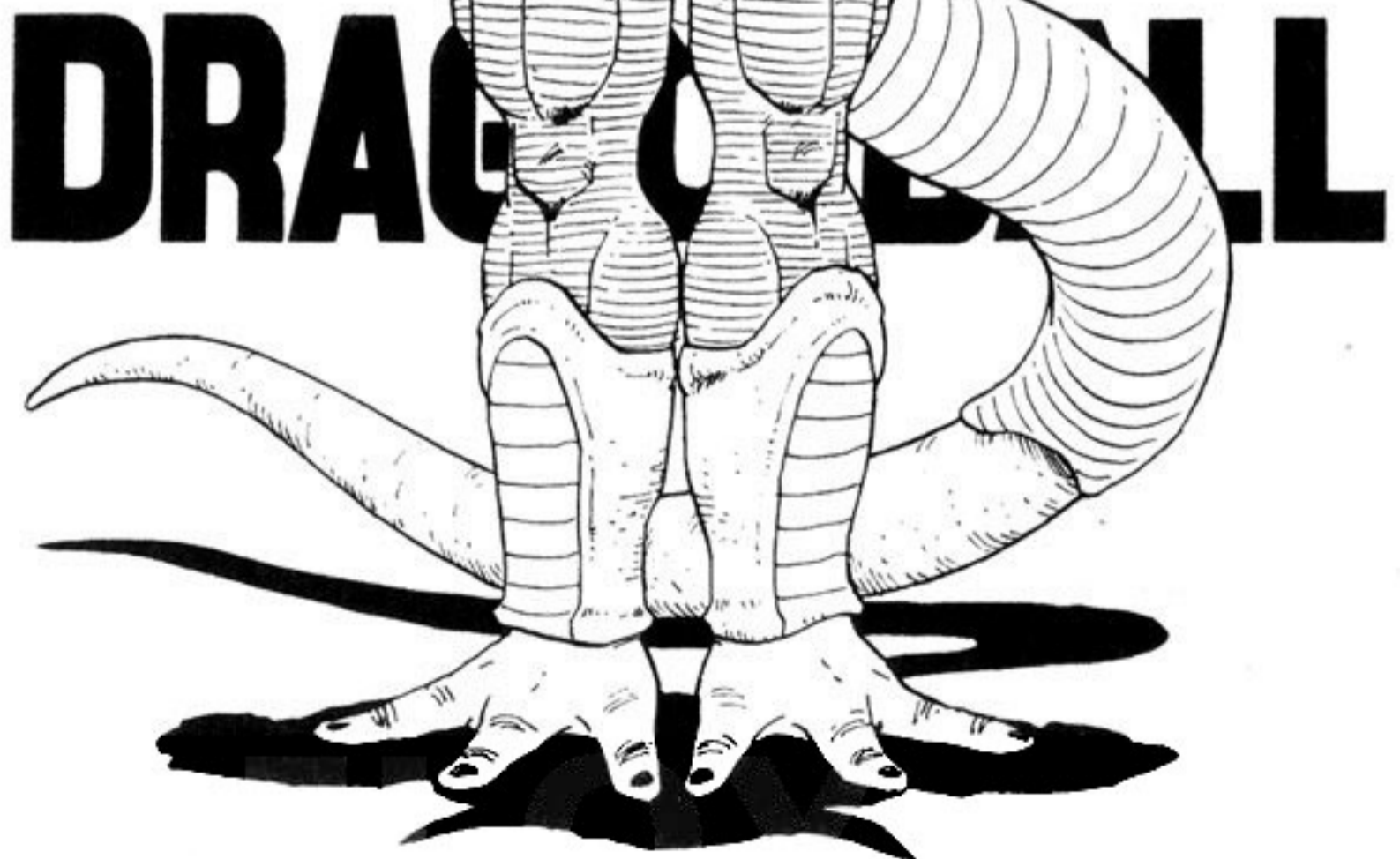


อ่า  
!!!!

DRAGON BALL

ดราโก้  
บอล

จากที่ 297  
โง้งพลิกสถานการณ์!!





**คุณ  
คูรีลิน  
นน  
—  
!!!**



อะ...  
อะ...



อะ...  
อะ...



อะ  
ไอ้เง๋า  
เอ๊ย...!!

มัวแต่เป็นห่วง  
เจ้าเด็ก  
ชาวนาเม็กนั้น  
อยู่นะสิ...!!



อีก  
...  
อะ  
...

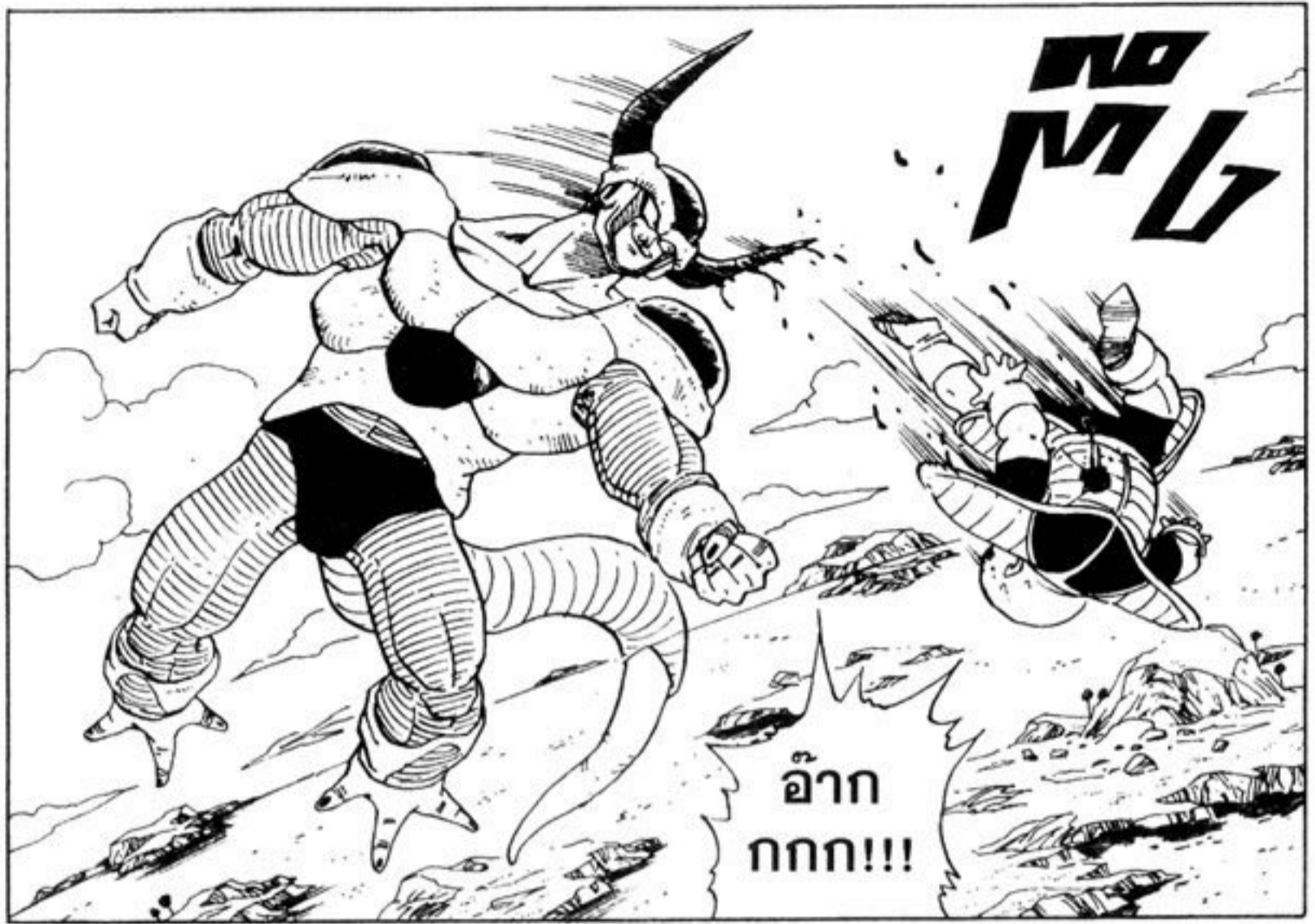


หึ หึ หึ  
...

พลัง  
มากเกินไป  
จนตัวเอง  
ควบคุม  
ไม่อยู่แล้ว

โอ๊ะ  
โทษที

















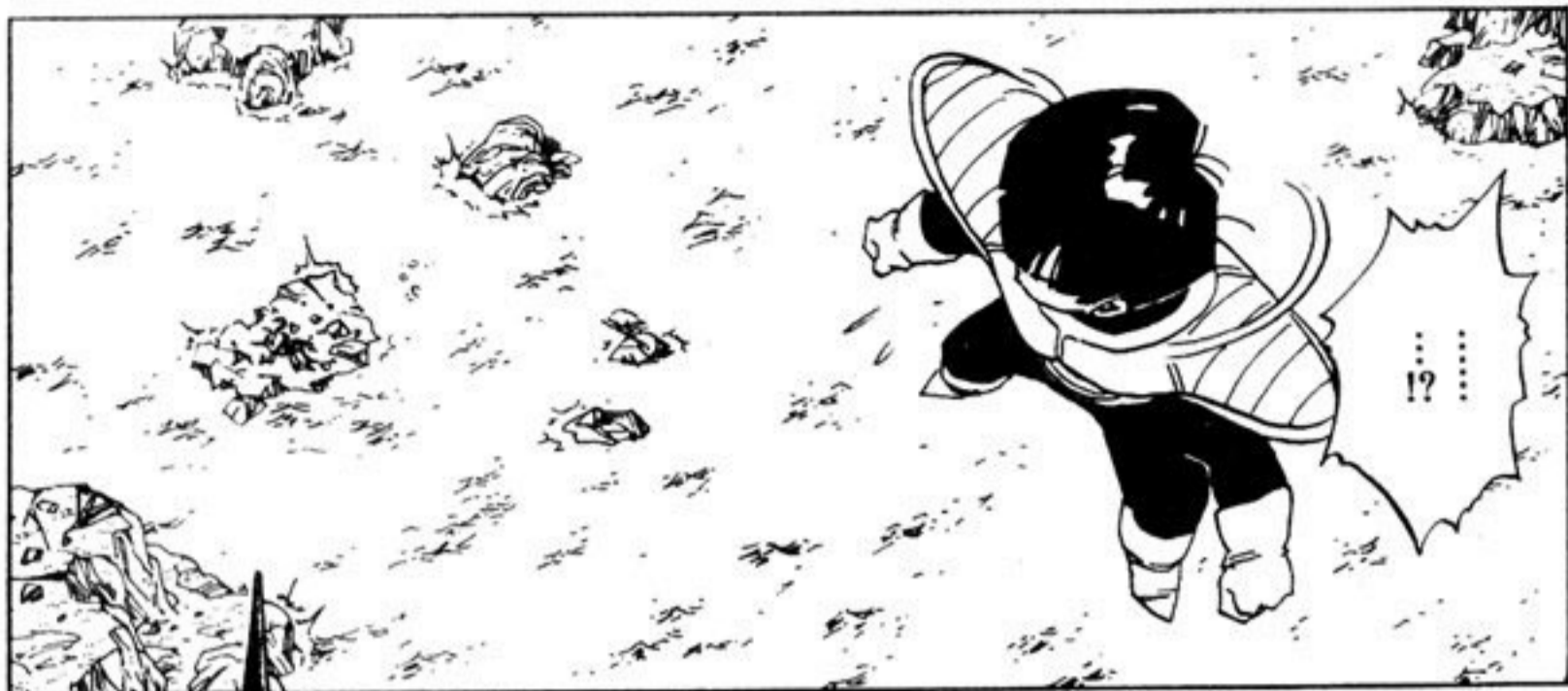


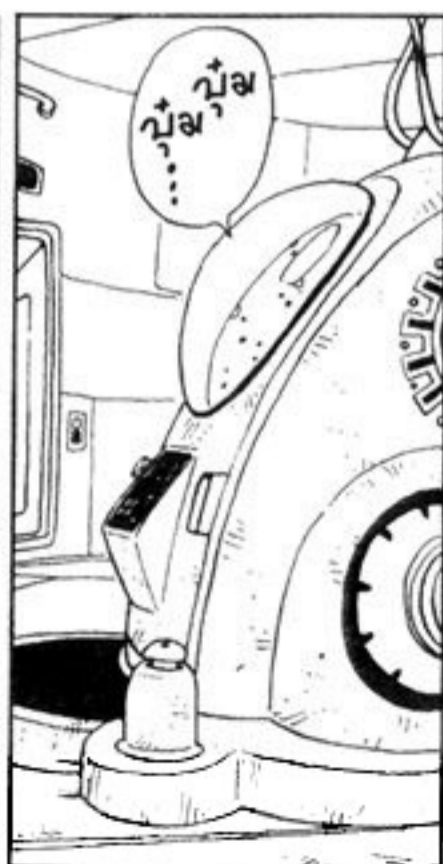
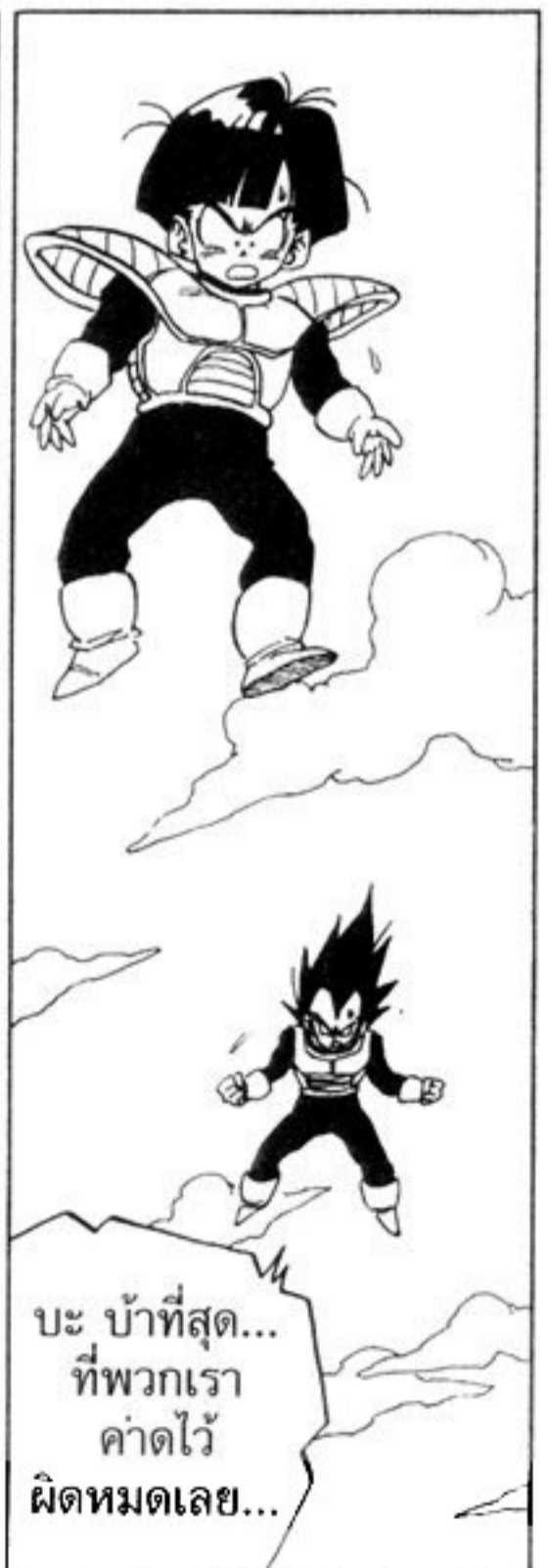
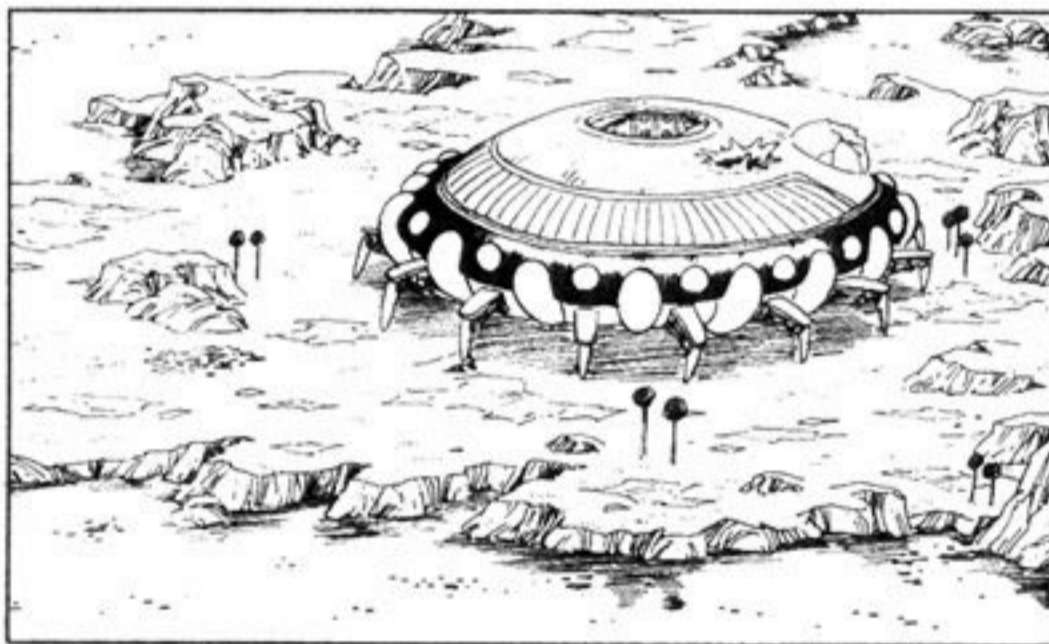
く  
hhh  
|  
!!!!!!











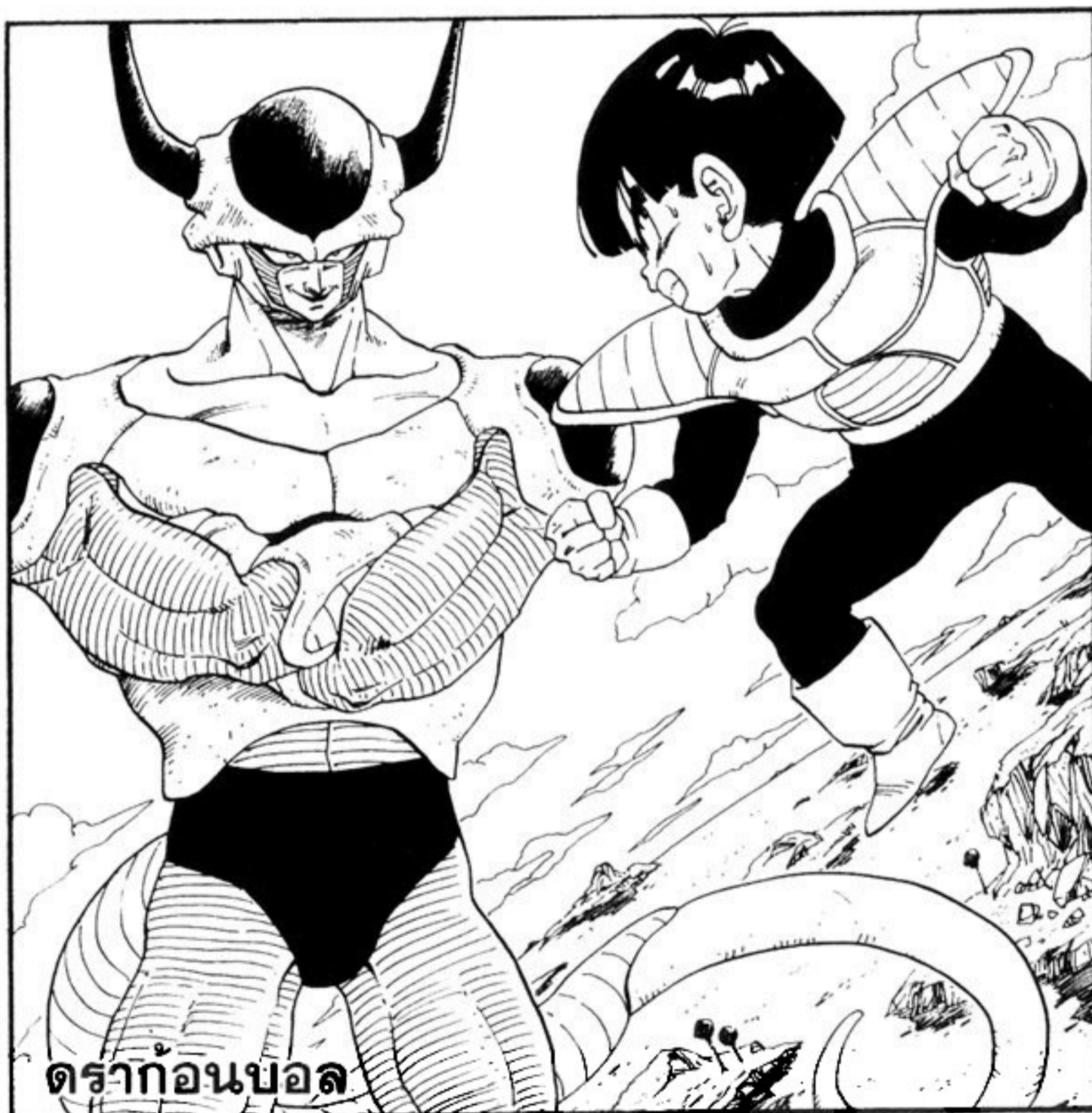


จะไป  
เดี๋ยวนี้  
แหละ  
โง่ซิ่ง!!!!

พลังของ  
ฟรีเซอร์  
พุ่งสูงขึ้น...!!!

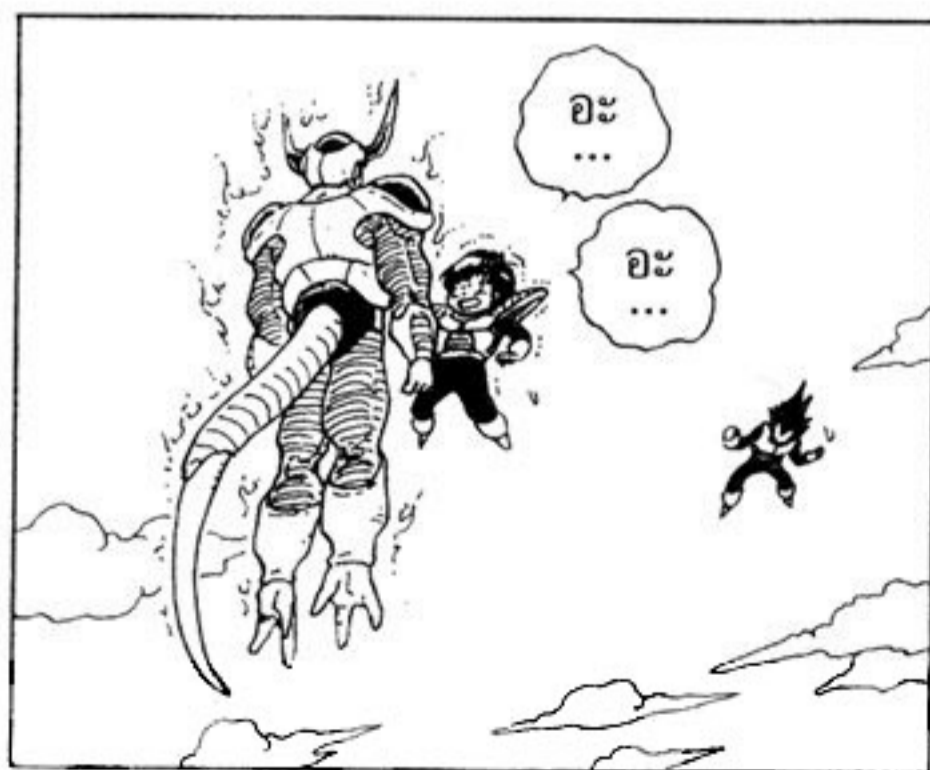
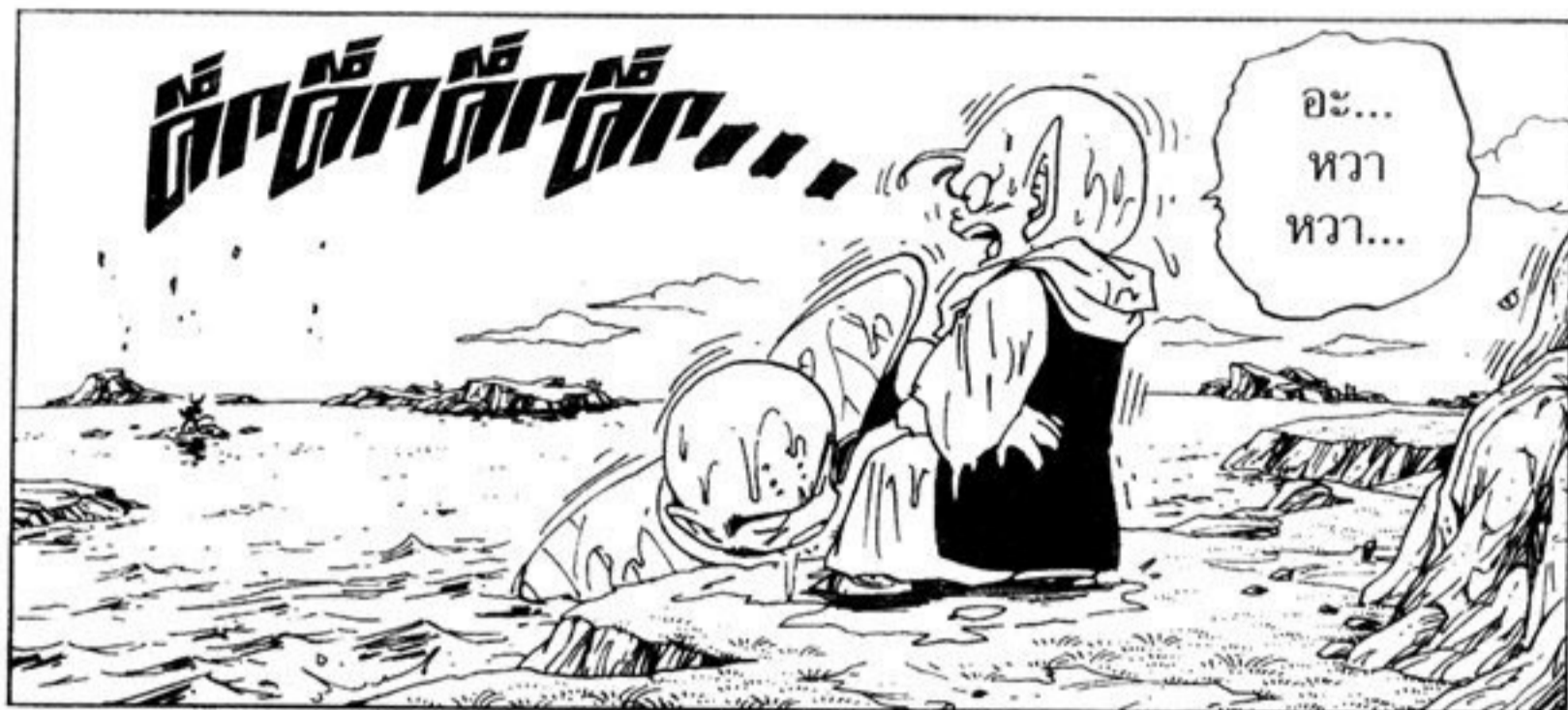
# DRAGON BALL

จาก  
ตอนที่  
298  
โง้ง  
สะ  
บั๊ก  
สะ  
บวม



ดราก่อนบอล







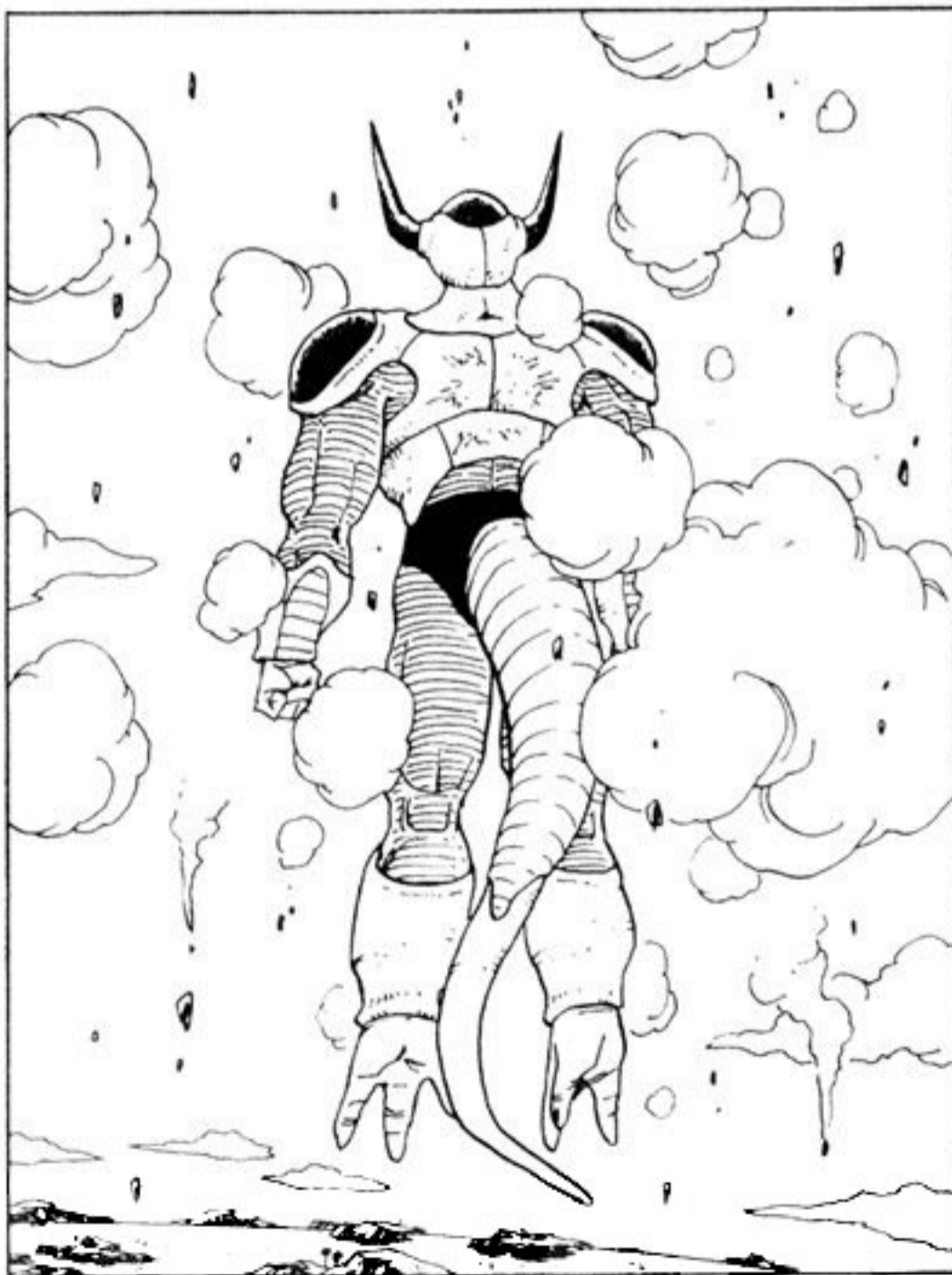
เจ้าโง่  
หนีเร็วสิ  
|  
!!!!

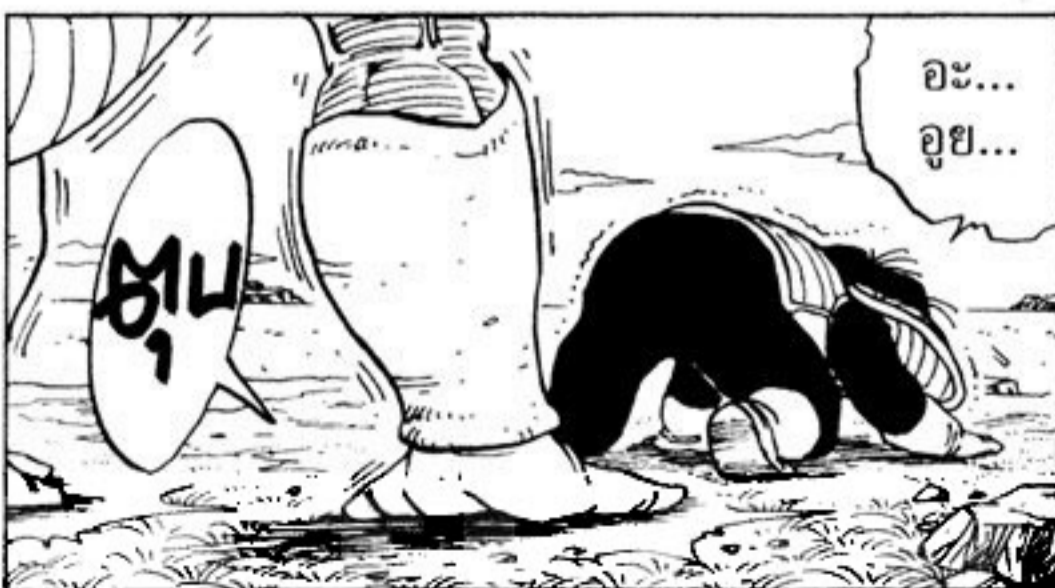






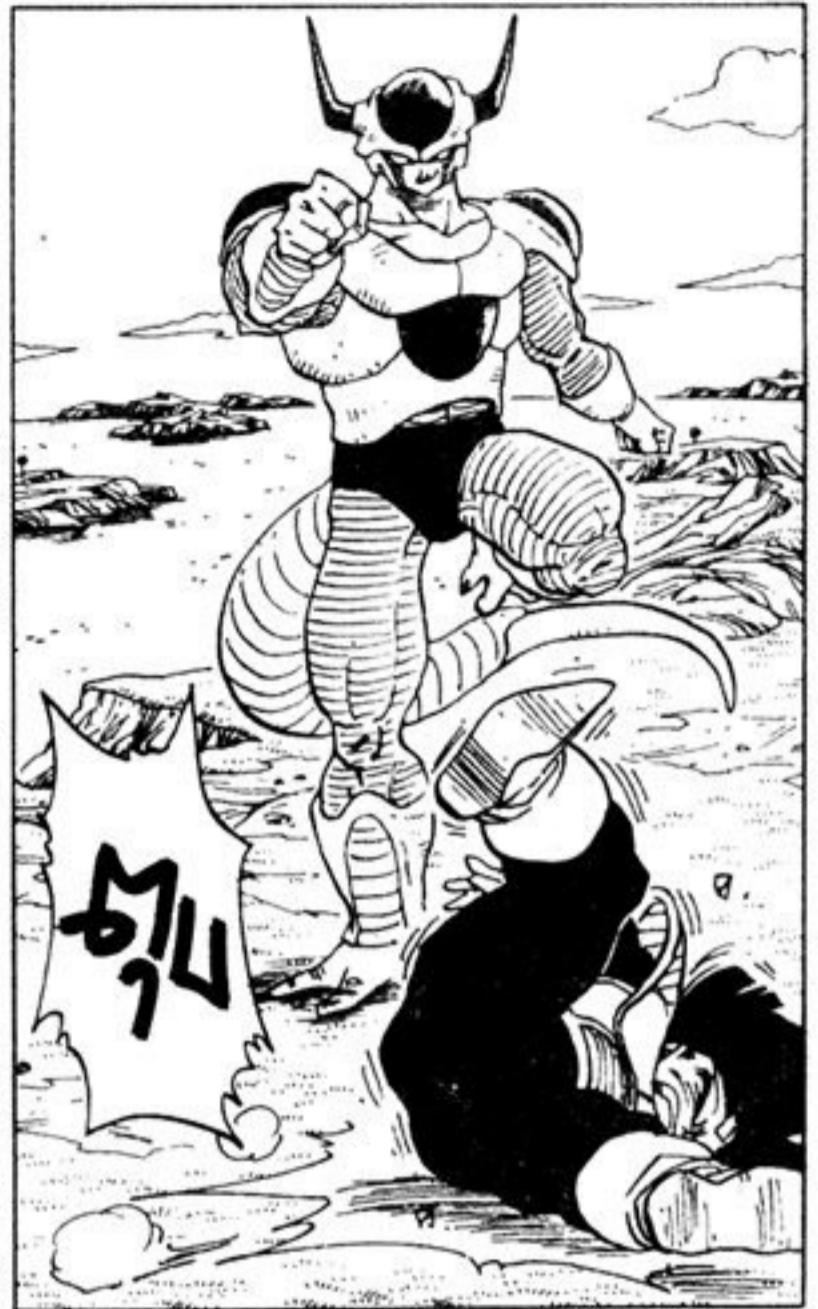




















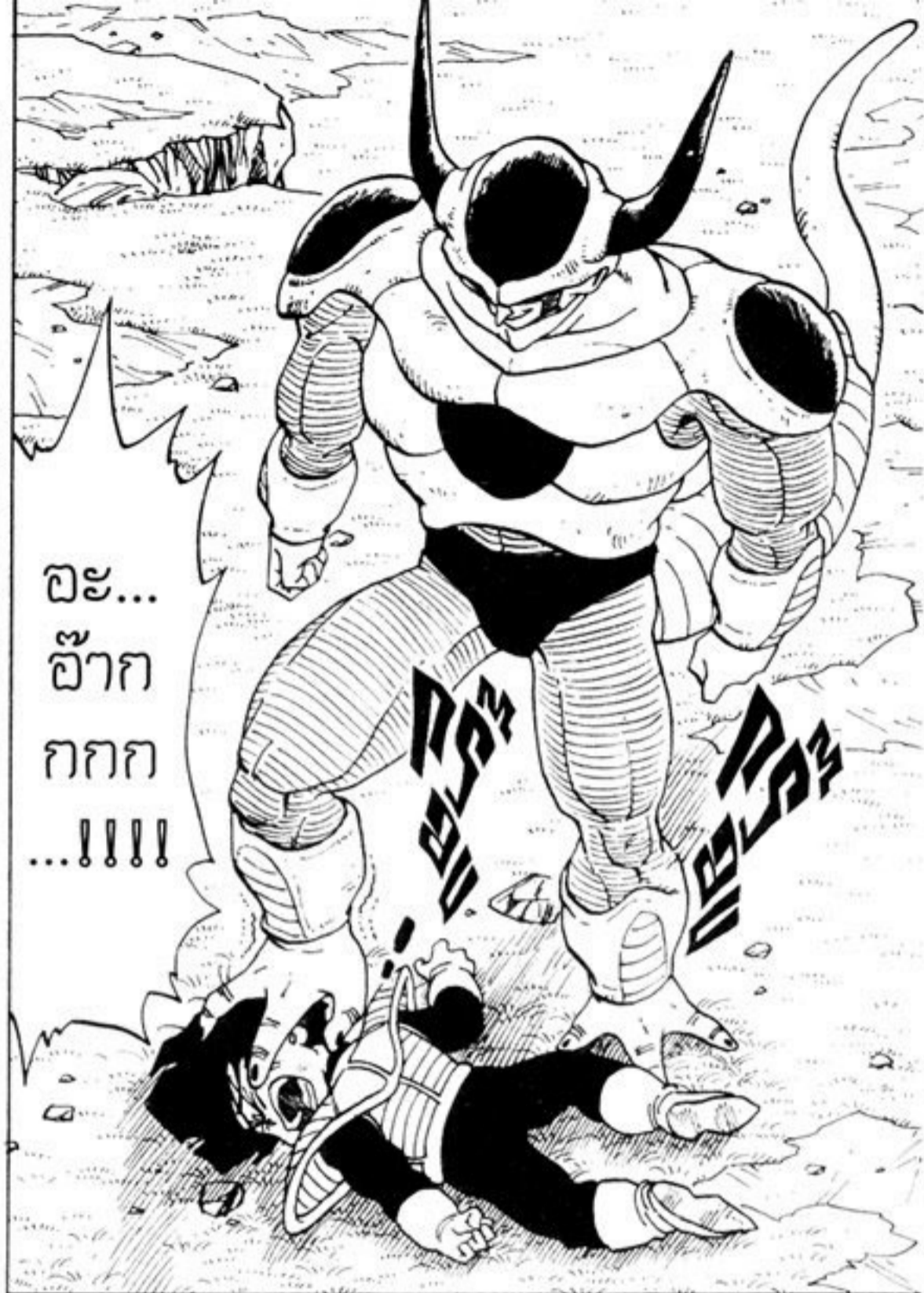


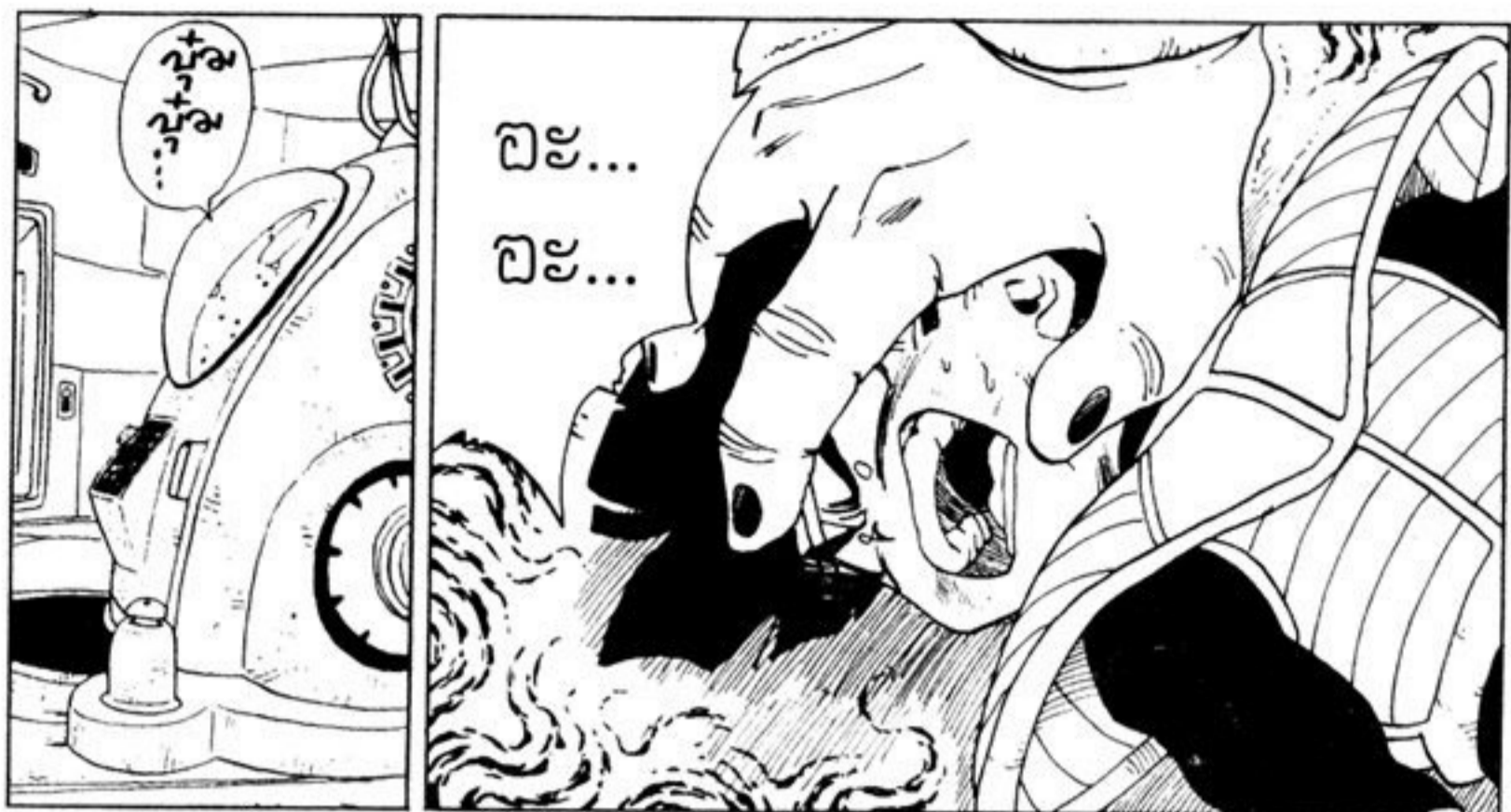
# DRAGON BALL

ดราagoon  
บอล

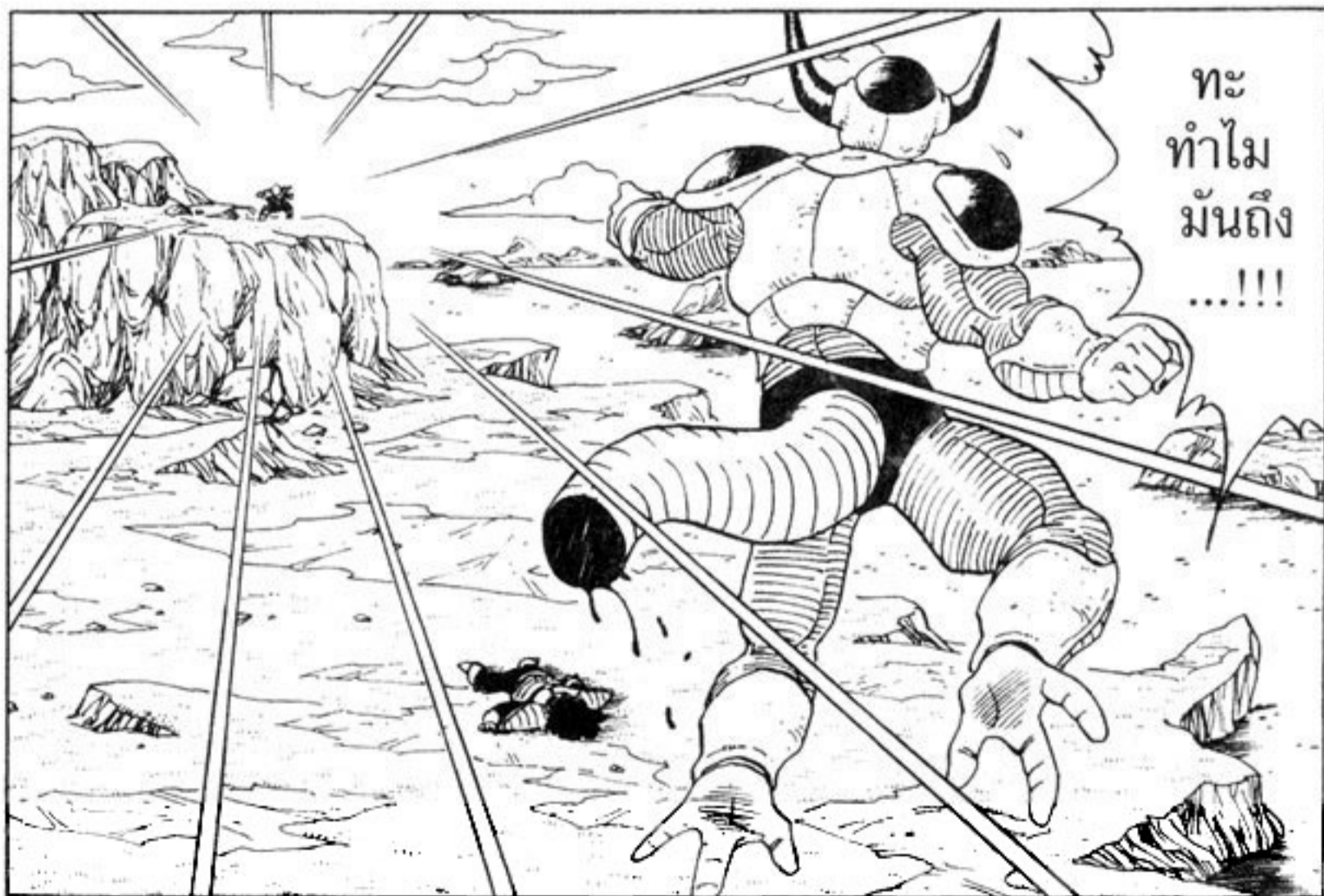
ฉากที่ 299  
นักรบตีหีว













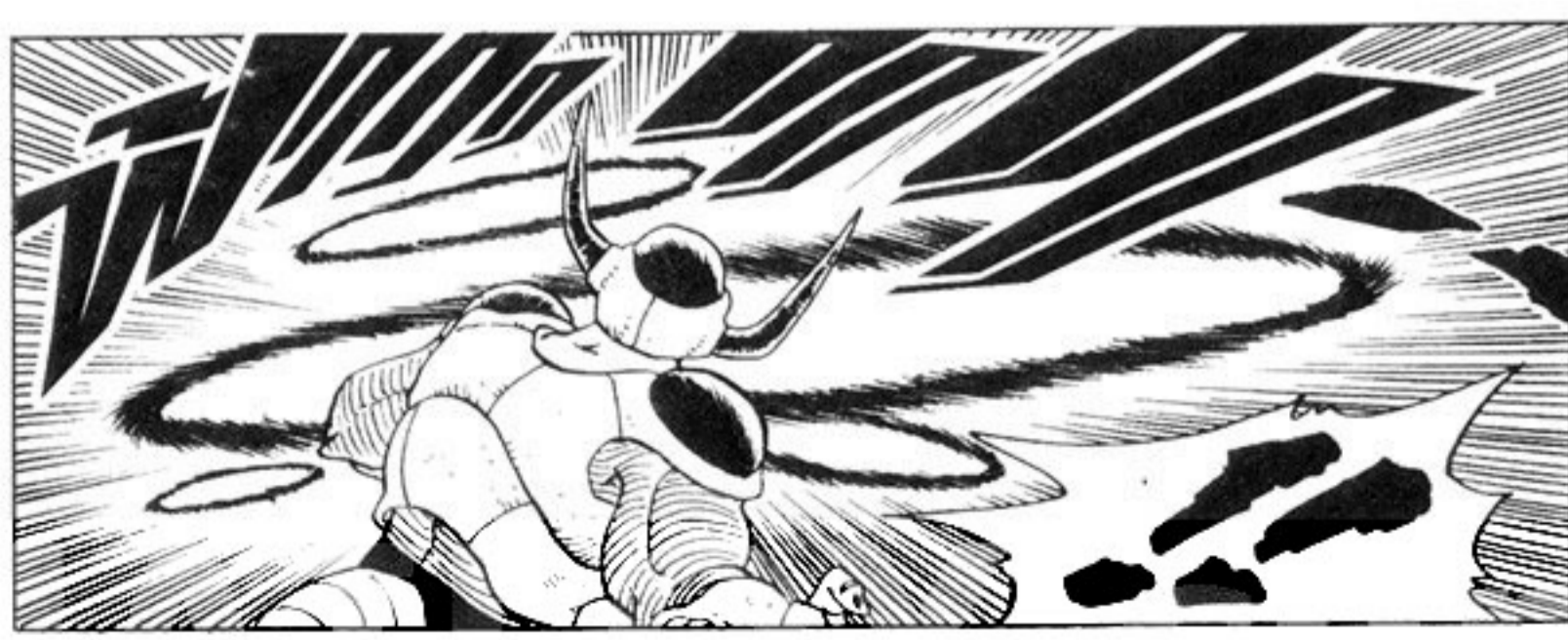


อะ...  
ทำไม  
...!?

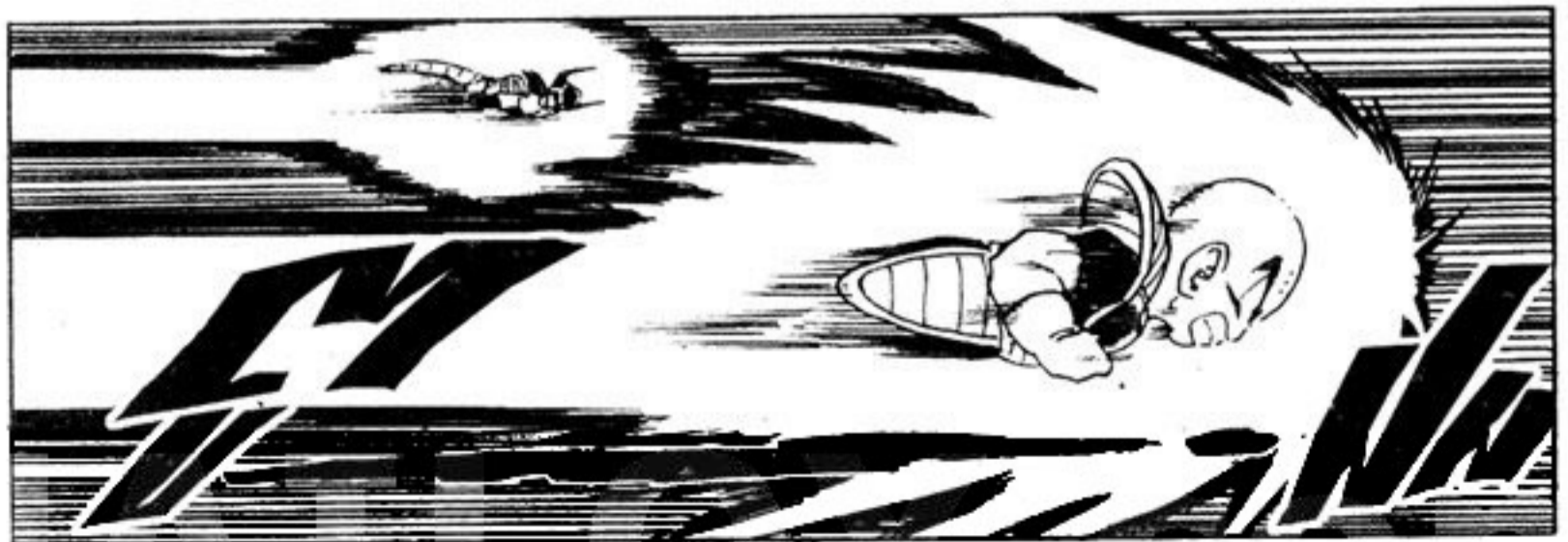
อะ...มันเจ็บหนัก  
จนหมดทาง  
เยียวยา  
แล้วนี่นา...!!!



**กง  
จักร  
พลัง**  
|  
**!!!!!!**









คราวนี้  
ฉันจะขี้แกล  
ให้แหลก  
จนคืนชีพไม่ได้  
อีกเลย!!!!



แต่แกบังอาจ  
ตัดหาง  
ฉัน...!!

ฉันไม่รู้  
ว่าแกคืนชีพ  
มาได้ยังไง...



มีทางเดียว  
ต้องหนี  
ไปรอบๆ!!

มะ มัน  
ไม่ใช่ศัตรู  
ที่เรา  
จะต่อกร  
ด้วย...!!!



**หมัด  
ตะวัน  
!!!!**



จู่โจม  
เลย  
!!!

เบจิด้า  
—  
ตอนนี้  
แหละ  
!!!

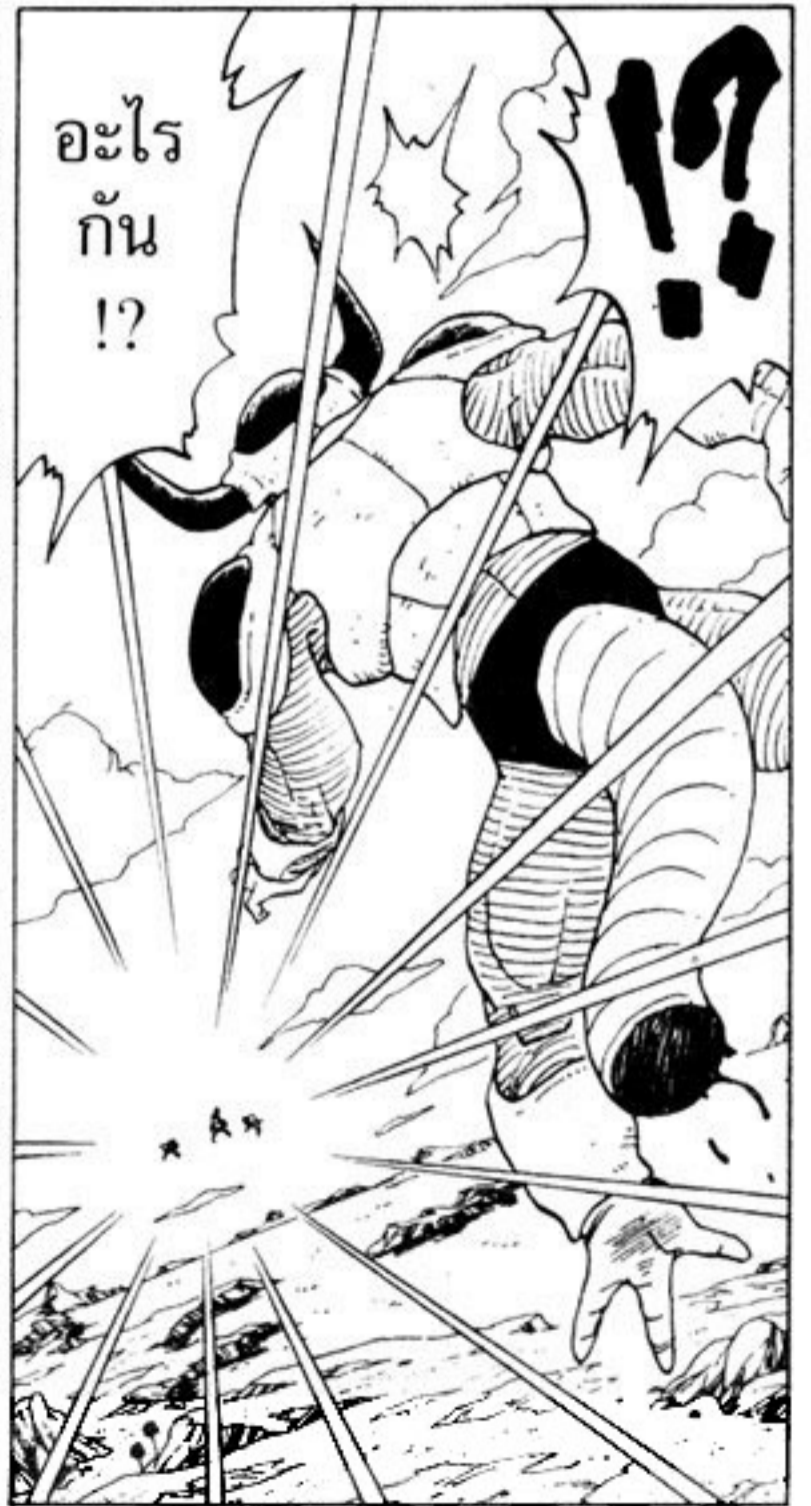
ตะ...  
ตาฉันทัน  
...!!!



อ๊ะ  
!!!!





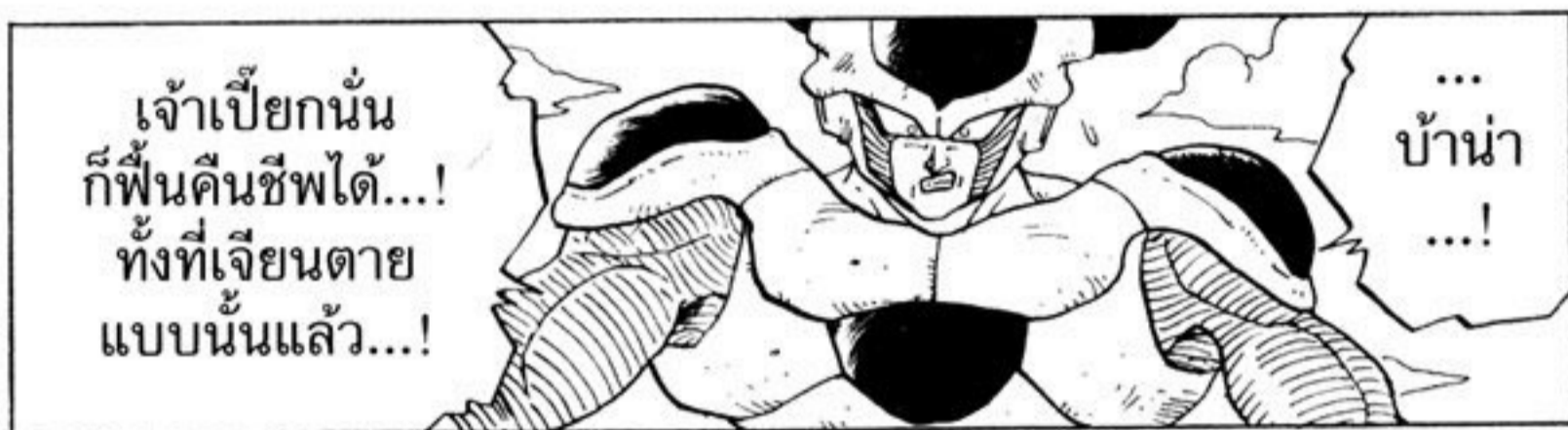






อะ เอละ  
.....  
โชคหันมา  
เข้าข้างเรา  
หน่อยแล้ว...

สะ...สมกับ  
เป็นสายเลือด  
ชาวไซย่า  
พอคินชีพ  
พลังก็สูงขึ้นอีก...



เจ้าเปี้ยกนั้น  
ก็พินคินชีพได้...!  
ทั้งที่เจียนตาย  
แบบนั้นแล้ว...!

...  
บ้าน่า  
...!



ฮ๊ะ  
!!!



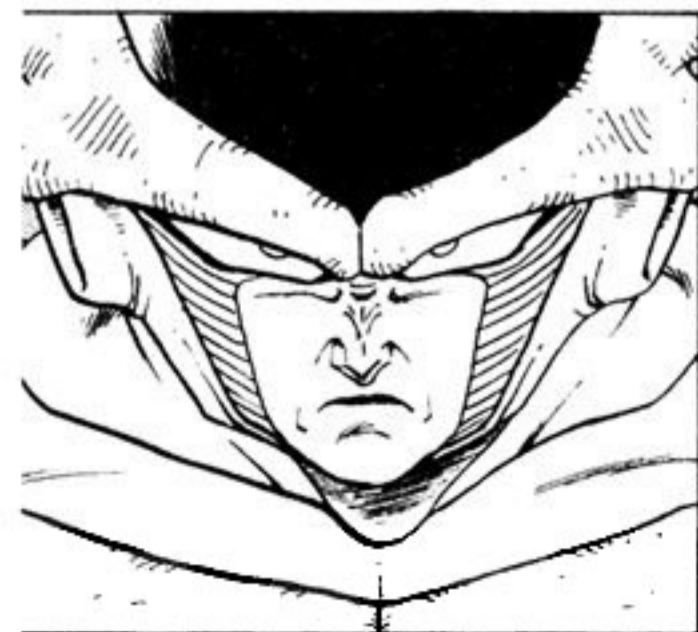
มีอะไร  
กำลัง  
มา!!!



!?



โหะ  
!!!!



โทษที่  
ที่ให้ร  
อนาน...



คุณ  
พิคโกโร่  
!!!

คะ  
...

